

# Diario de Burgos

Sábado, 20 de Marzo de 1982. — Año XCI — N.º 27.813

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA



30 PTAS.

## INSOSPECHADO INTERES DE ITALIA EN DINAMIZAR EL RITMO DE COOPERACION CON ESPAÑA

### «Calvo Sotelo es consciente de la dimensión italiana de nuestra política europea»

### El jefe del Gobierno pasó ayer el día en Florencia

Roma (Efe). — El presidente del Gobierno español, don Leopoldo Calvo Sotelo y Bustelo, y la delegación que lo acompaña han quedado «sorprendidos» por el ritmo «extraordinariamente dinámico» que Italia pretende imponer a las relaciones bilaterales.

Una fuente allegada al presidente ha declarado hoy a la agencia «Efe» que, en algunos momentos, «teníamos hasta que frenar el impulso italiano», comentando la marcha positiva de las negociaciones durante la jornada de ayer, jueves.

Interrogado sobre si existen elementos claros para deducir que Italia se dispone a ir ahora «allá de las buenas palabras», la fuente respondió:

«No hay duda alguna».

En la delegación española se reconocía que, en el pasado, las relaciones italo-españolas se movían en un terreno marcado más por las intenciones que por las realizaciones concretas; pero la sensación de que se pretende introducir un

«cambio de calidad» era muy unánime en el entorno del presidente.

Ha trascendido a la agencia «Efe» que muchos de los temas en los que la parte italiana quería avanzar aprisa tuvieron que quedar pendientes para la visita a España del presidente del Consejo de ministros italiano.

El diario romano «La República» comenta hoy el contenido de la visita española y resalta la «fulminante disponibilidad» de «la Farnesina» (sede del Ministerio italiano de Asuntos Exteriores), a la realización del viaje del «premier» Spadolini a España.

El propio presidente del Gobierno español, en su rueda de Prensa de la tarde del jueves, reconocía que muchos temas concretos, en el ámbito de las relaciones bilaterales, quedaban pendientes para la visita del señor Spadolini, en junio próximo.

¿Cuál sería la razón del sorprendente interés italiano por estrechar rápida y sólidamente sus vínculos con Madrid?

El entorno presidencial y los medios oficiales españoles en Roma sólo encontraban una respuesta lógica a esa pregunta:

«Italia se propone realmente desplazar el centro de la Europa comunitaria hacia el Mediterráneo, y para ello necesita de la cooperación de Madrid».

Interrogamos sobre si podría surgir un eje Roma-Madrid, después de la visita del «premier» Spadolini a España, un eje concebido para neutralizar o contrarrestar el que durante muchos años condujo los destinos de Europa —el eje París-Bonn—, las fuentes españolas han manifestado que es pronto aventurar una respuesta positiva; pero admitieron que «podría ser el núcleo de la cuestión».

La Prensa local destaca hoy el apoyo unánime de Italia a la entrada de España en la OTAN y en la Comunidad Económica Europea, confirmado ayer por el presidente del Consejo de ministros, Sr. Giovanni Spadolini, a su colega español.

«Spadolini acoge a Calvo Sotelo como amigo y futuro aliado» —señala el diario centrista «La República», que destaca la rapidez con la cual el primer ministro italiano aceptó ayer la invitación para visitar España el próximo mes de Junio.

El conservador «Il Tempo» afirma que la visita oficial del jefe del Gobierno español abre nuevas perspectivas de cooperación sistemática italo-española que deberán concretarse durante la visita a Madrid de Spadolini.

(Pasa a NOVENA PÁG.)

## Total éxito de la emisión (Bonos del Reino de España), en Londres

### Se cubre con exceso

Londres (Efe). — La emisión de «Eurobonos del Reino de España», por 100 millones de dólares, formalizada el jueves, en Londres, está cubierta totalmente, con un exceso de demanda por valor de 111 millones de dólares.

La emisión, que será reembolsada al cabo de cinco años, ha quedado cerrada a la par, con un interés del 15 3/4 por ciento, cotización muy favorable de esta primera intervención de España en el mercado de eurodólares. El importe total de la emisión equivale al 10 por ciento del endeudamiento exterior del Estado español.

## El Rey es candidato al Nobel de la Paz

### Así lo confirma el director del Instituto Alfred Nobel

### La Reina y las Infantas asisten hoy, a la boda real de Luxemburgo

Viella (Lérida). — (Efe). — Su Majestad el Rey don Juan Carlos ha practicado el esquí a lo largo de toda la mañana en la estación invernal de Baqueira Beret, a donde llegó en la tarde de ayer para pasar este fin de semana.

El Rey se ha trasladado a las pistas, desde su residencia de Pleta de Beret, a las 9 de la mañana, acompañado del ex director de la estación leridana, Miguel Arias, pero a mediodía tuvo que suspender el esquí debido a la caída de una fuerte nevada.

La estancia del Monarca se prolongará hasta el domingo. En esta ocasión no le acompañan la Reina de España ni las Infantas Cristina y Elena, que mañana sábado asistirán a la

boda de la princesa Margarita de Luxemburgo.

Por su parte, el Príncipe Felipe se encuentra en Mallorca para participar en unas regatas.

### OBRAS EN EL PALACIO DE MARIVENT

Palma de Mallorca (Logos). Las obras destinadas a completar las instalaciones del palacio de Marivent, residencia oficial de la Familia Real española, para las que el último Consejo de ministros aprobó una transferencia de crédito de 94 millones de pesetas, será hecha realidad próximamente. Se trata de pabellones para el personal de seguridad, zona de alojamiento y mejora de los sistemas de alarma y seguridad, según publica hoy «Diario de Mallorca».

En otros medios se apunta la posibilidad de que las nuevas obras pudieran alojar a los componentes de la reserva de la Policía Nacional, que son destinados temporalmente a Mallorca para reforzar la vigilancia durante la época de la afluencia turística.

### LA REINA E INFANTAS DE ESPAÑA, EN LA BODA REAL DE LUXEMBURGO

Luxemburgo (Efe). — La Reina de España, doña Sofía y las Infantas Elena y Cristina, han llegado hoy a Luxemburgo para asistir mañana a la boda de la Princesa Margarita con el Príncipe Nicolás de Liechtenstein.

La Reina doña Sofía y las Infantas han sido recibidas en el aeropuerto por el Gran Duque heredero Enrique y su esposa María Teresa Mestre.

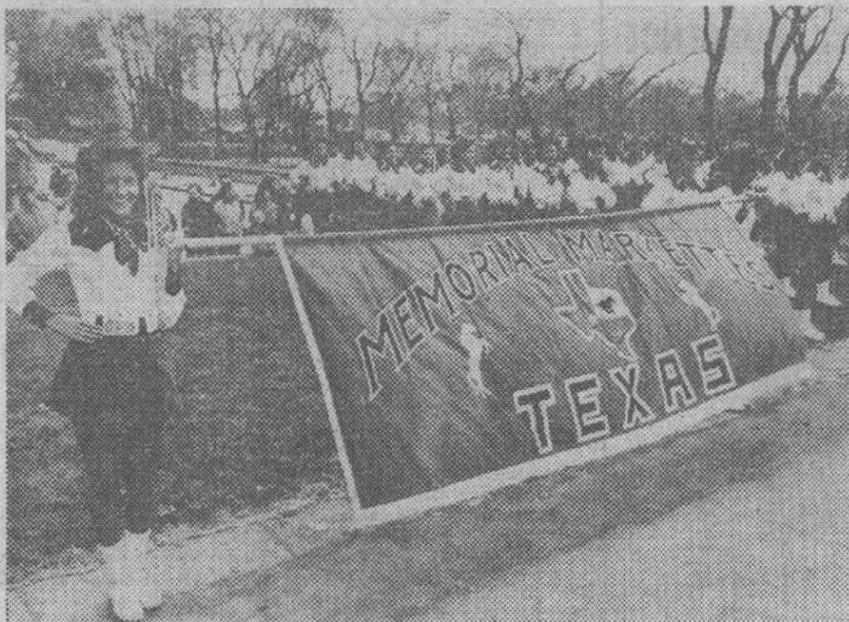
A los pocos minutos de su llegada, doña Sofía se ha trasladado a la capital en compañía de la Gran Duquesa Josefina Carlota.

El interés ha aumentado cuando se anunció oficialmente que el Príncipe Felipe de Bélgica, de 21 años de edad, hijo de Paola y Alberto de Lieja y heredero del trono, se casará el caballero de la infanta Elena durante estos festejos.

La vez pasada, en su primera presentación ante la realeza europea, fue el Príncipe Andrés de Inglaterra el acompañante de la Infanta Elena.

Mañana, sábado, a las once de la mañana, la Princesa Margarita de Luxemburgo, de 24 años de edad y hermana gemela del Príncipe Juan, contraerá matrimonio con el Príncipe Nicolás de Liechtenstein, tercer hijo del Príncipe rei-

## MAJORETTES DE TEXAS, EN VALENCIA



Valencia. — Un grupo de sesenta y cuatro majorettes de Texas (Estados Unidos), llegaron a Valencia para participar en las fiestas falleras. — (Telefoto Efe)

## Schmidt, con Margaret Thatcher

### El canciller acepta la «doble opción» de la OTAN: rearme, si fracasan las negociaciones USA-URSS de Ginebra

Londres (Efe). — El canciller Helmut Schmidt ha renovado hoy en Londres su compromiso de aceptar milisiles norteamericanos en su país en caso de que las actuales conversaciones de Ginebra sobre reducción de armamento no fructifiquen para finales de 1983.

Schmidt ha señalado que si se mantiene «esta postura de certeza y claridad» la Unión Soviética se verá impulsada a estudiar con seriedad e intensidad el tema en tales conversaciones.

Schmidt se ha pronunciado en este sentido durante una conferencia de Prensa celebrada después de las conversaciones mantenidas

hoy con la primer ministra británica, Margaret Thatcher, en su residencia oficial de Chequers, situada al Noroeste de Londres.

Thatcher ha manifestado que Schmidt y ella habían estudiado las perspectivas de la reunión cumbre de Junio en Versalles de los siete principales países industrializados, la reunión de la OTAN que seguirá en Bonn y problemas presupuestarios de las diez naciones del Mercado Común Europeo.

Los dos dirigentes europeos han considerado también la cuestión de los elevados intereses estadounidenses que han originado graves repercusiones en las

economías de Europa Occidental, aunque se desconoce si proyectan una postura conjunta ante EE. UU. para que reduzca los tipos.

La primer ministro británica ha amenazado con bloquear la aprobación del con-

(Pasa a la página 11)

(Pasa a OCTAVA PÁG.)

## EN PAGINAS INTERIORES:

- CUARENTA HERIDOS EN CASTELLON AL ESTALLAR UNA CARCASA
- EL AYUNTAMIENTO DE GUERNICA CUENTA CON DOS ALCALDES Y CADA UNO HA CONVOCADO PLENO PARA HOY
- EL PAPA VISITA UNA PLANTA QUIMICA AL NOROESTE DE ITALIA
- NICARAGUA PIDE LA REUNION URGENTE DEL CONSEJO DE SEGURIDAD DE LA O.N.U.
- EL «COLUMBIA» SERA LANZADO EL LUNES

**PIDA HOY**

**SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS**

POSTAL

EL PARO

**A** CONGOJA por lo que tiene de advertencia, de aviso y de lo que parece ser una llamada no contestada a la solidaridad, el número casi monográfico de la hoja diocesana «Sembrar» que esta semana se dedica al problema del paro. Acongoja porque, a fin de cuentas, tiene motivos para helar la sangre un ambiente de indiferencia (o casi) ante cifras que vienen a decir que el 14 por ciento de nuestra población activa no tiene trabajo, que menos del cuarenta por ciento de ese conjunto de más de dos millones de conciudadanos, con el añadido de sus familias, no cobra el subsidio de desempleo. Adivinar tras esas mínimas pinceladas un panorama de hambre, toda la secuela moral y física de la miseria y la impronta de la peor de las injusticias resulta, por desgracia, demasiado fácil y demasiado evidente.

No es aquí ni ahora el lugar y el momento de analizar las causas de esta situación. Tampoco se hace necesario insistir en por qué miles o millones de españoles han vuelto a adquirir la condición de proletarios sin más definiciones ni clasificaciones posibles. Sí que es la hora de decir que esto hay que solucionarlo, lo mismo que se ha de decir que hay en el aire demasiados discursos que no solucionan nada y pocas o ninguna acciones de eficacia y solución.

Ante esta evidencia, ¿puede extrañar que sea la Iglesia la que haga la llamada a la solidaridad, que empiece dando el trigo de la creación de un fondo de ayuda y llame a la colaboración con «Cáritas» volcada ya hacia la ayuda al parado? No puede extrañar a nadie, por más que estemos seguros de que sí habrá y ya ha habido voces que hablan de velas en ciertos entierros. Si no hay ayuda realmente eficaz por parte de los llamados a organizar en justicia la convivencia, el puesto de la Iglesia tiene que estar junto al dolor no aliviado. Así que de velas a destiempo, nada de nada.

Y ya que estamos en esto, ¿podremos olvidar que Iglesia somos todos los creyentes? O sea, ¿podremos olvidar que no puede haber pan propio que no sea amargo, si el vecino, el que pasa y no saludamos, el que sí saludamos, el prójimo en suma, puede estar pasando hambre, muriéndose físicamente de hambre como se ha dicho que va ha ocurrido el invierno pasado en esta España de tantas cosas, incluido el paro? Allí se dé cada cual su respuesta, por más que tengamos para nosotros que sólo puede haber una: responder a la llamada sin contemplaciones, todos los días y en todo lugar.

Por lo demás queda la tristeza de que, efectivamente, las soluciones no parecen estar a la vuelta de la próxima esquina. El eco del pesimismo al uso dice, en ocasiones, que ni siquiera se atisba la esquina que haya que doblar para encontrar el remedio que no sea el de la solidaridad.

**BURGENSE**

La urbanización surgida en plena calle de Vitoria, en terrenos que anteriormente ocuparon los antiguos cuarteles, va completando su configuración.

En este fin de semana se ha iniciado la colocación de bancos y la plantación de los diversos jardines allí habilitados.

Hay que admitir que el conjunto, visto bajo un prisma poco riguroso, va ganando en belleza y armonía, a medida que se va completando. lo que no signifique dejar de reconocer que la zona hubiera podido mejorarse más.

De todos modos, lo que se está haciendo constituye una nueva aportación al mejoramiento de la ciudad que, en los últimos tiempos se viene logrando con la aportación de todos los burgaleses.

Ciento ochenta kilos de «rubias».

Estas son las que ha reunido un burgalés residente en la localidad catalana de Martaró a base de restringir sus propinas en bares y lugares de distracción.

El total de esas monedas pesa ciento ochenta kilogramos y su importe asciende a la cifra de 60.000 pesetas.

La curiosa fotografía en la que aparece ese «pequeño tesoro» y su poseedor, se publica en la revista «Holas».

No es la primera vez que sale aquí a relucir el problema de los niveles de contaminación en el barrio de Gamonal que —se asegura por vecinos que lo padecen— se acusa con especiales efectos en las casas que dan a la calle de Vitoria y en toda la zona que va desde la calle de Santiago a los bloques de viviendas de la barriada «Juan XXIII».

Todo ello se traduce en el moho que se forma incluso en el interior de las casas y en las dificultades respiratorias de algunas personas.

¿Medio de saberlo? Detector al canto.

El comienzo de las ansiadas obras de la carretera de Circunvalación que, como trámite de urgencia, se espera no tarde en llegar, puede evitarle a Gamonal uno de los probables factores de contaminación, al ahorrar el paso de un considerable número de transportes pesados y ligeros.

Esto está en el convencimiento de todos, pero se impone la intervención de los organismos municipales y estatales en materia de Sanidad servicios e industria para comprobar las presuntas anomalías detectadas, y velar por la salud de los burgaleses de Gamonal y Capiscol.

El ministro de Sanidad ha dicho a Radio Nacional que el Gobierno está firmemente dispuesto a evitar el gigantismo de los hospitales y que su idea es la de promover la construcción de centros médicos de tipo medio donde pueda ser debidamente atendido el personal interno.

Este asunto preocupa en verdad a todos pero mucho más la situación de los en-

QUISICOSAS

fermos clasificados en una línea de «terminal» por sus dolencias crónicas e irreversibles cuyas estancias hospitalarias se prolongan lógicamente, creando esta situación problemas en una ciudad como Burgos donde hay déficit de camas y se recurre al envío de esos pacientes —afiliados a la Seguridad Social— a otros Centros médicos de

distinto carácter.

Por otro lado en Burgos se necesita un hospital para enfermos crónicos y de Gerontología.

La típica barandilla de piedra y estructura metálica en el malecón del Arlanzón urbano se prolongó hace varios años hasta el mismo límite

del puente de Gasset, en el curso superior del río.

Las nuevas urbanizaciones del polígono de los antiguos cuarteles, de «Villa Pilar» y de las casas militares en construcción, más las viviendas que llegan a la plaza de Logroño aconsejan extender esa barandilla justamente hasta el límite con el puente de la «Autovía de Ronda» en aquel lugar.

Los técnicos municipales tienen mucho trabajo. ¿Será mucho pedir al Ayuntamiento que considere esa necesidad de ese pretil a base de hierro y bolas de piedra, como el resto?

Servirá de ornato y de utilidad pública.

**Martinillos**

VENDO TIENDA

PAPELERIA  
JUGUETERIA  
Y CONFITURAS

Avenida Eladio Perlado,  
número 27 bis.

SE VENDEN

TURISMOS DIESEL

Procedentes de cambio  
Impecable estado

Taller Mecánico Suizo

CONCESIONARIO  
AUDI-VOLKSWAGEN

Teléfono 20 23 64

DEPENDIENTE - VENDEDOR

PARA ESTABLECIMIENTO DE CONFECCION  
SE NECESITA

- CON EXPERIENCIA Y SENTIDO DE EVOLUCION DE MODA.
- ESPECIALIZADO EN SASTRERIA DE CABALLERO

ABSTENERSE QUIEN NO REUNA CONDICIONES

GARDEN

PL. MIGUEL PRIMO DE RIVERA, 6.  
(Atiende Sr. González)

(INEM. 24.787)

**CARRILLÓN**  
ALFOMBRAS PERSAS  
Gran exposición  
PRECIOS MUY INTERESANTES  
Avda. Generalísimo, 1 - Telf. 20 02 10



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

supcos cultupales

I FESTIVAL DE TEATRO  
CIUDAD DE BURGOS

TEATRO CINE AVENIDA

HOY, SABADO, a las 7,30 y 10,30

DAGOLL DAGOM

Y

JAUME SISA presentan:  
«LA NOCHE DE SAN JUAN»

LOCALIDADES:

NIÑOS: 100 PTAS. SESION — BUTACA: 300 PTAS. SESION

RESTO LOCALIDADES: 200 PTAS SESION

ESTOS ESPECTACULOS SON RECOMENDABLES PARA TODOS  
LOS PUBLICOS.

**CARRILLÓN**



HOY, SABADO, TARDE

ULTIMAS NOVEDADES DISCOGRAFICAS

NOCHE, EXCLUSIVAMENTE

PAREJAS Y MATRIMONIOS

ACTUACION DEL GRAN HUMORISTA

**RAYCAM**

CONOCIDO POR SUS GRANDES EXITOS  
ENTRE EL PUBLICO DE BURGOS

MAÑANA, GRAN BAILE JUVENIL

HOY, SESION TARDE

BAILA Y DIVIERTETE EN ARMSTRONG

CON LOS ULTIMOS EXITOS MUSICALES

Y al Mundial 82 con ARMSTRONG... ¡TU DISCOTECA!

HOY, SABADO NOCHE, CONTINUA EL GRAN SORTEO  
DE ENTRADAS PARA EL MUNDIAL Y LA TOMBOLA  
DE REGALOS ENTRE LOS ASISTENTES.

¡¡VEN LOS SABADOS NOCHE Y MARCATE UN GOL  
CON ALEGRIA, MUSICA Y RITMO!!



NOCHE ROMANTICA

CON LA MUSICA DE AYER Y DE HOY  
ESPECIAL PARA PAREJAS Y MATRIMONIOS

¡ATENCIÓN, NOVIOS!

SI HOY OS HABEIS CASADO, TENEIS PASE  
ESPECIAL NOCHE Y UN OBSEQUIO.

TODOS LOS ACOMPAÑANTES DE LA BODA SERAN  
INVITADOS CON UNA COPA DE CHAMPAN

**A** las relaciones un tanto tensas que existieron entre el Gobierno y la Confederación Española de Empresarios parece haber sucedido una nueva situación en la que han desaparecido las rencillas, propiciándose un clima de mayor entendimiento y confianza entre el Gobierno y la Patronal.

El cambio de signo operado en estas relaciones supone, por un lado, un acierto del Gobierno que no puede mantener una postura de excesivo alejamiento hacia la Organización Empresarial cuya influencia en la creación de puestos de trabajo es indudable, máxime teniendo en cuenta que una de las tareas más prioritarias de la política gubernamental es precisamente la disminución del desempleo.

Por su parte, la CEOE ha dado una muestra de realismo al advertir lo difícil que le resultaría encontrar un interlocutor más comprensivo hacia sus problemas que el actual Gobierno de UCD.

En el fondo del cambio subyace la conclusión del Acuerdo Nacional sobre el Empleo (ANE) que ha supuesto un éxito para todos al evitar un clima social tenso que hubiera enturbiado no poco el panorama político y económico. Sin duda, hasta el momento, el ANE no ha respondido a las expectativas de empleo despertadas, pero también es cierto que ha disminuido el ritmo de crecimiento en el número

**NUESTROS COLABORADORES**

**La CEOE y el ANE**

Por Marcos MARIN

de parados. Con no ser totalmente buenos los resultados alcanzados, éstos hubieran sido mucho peores sin el ANE.

Precisamente para evitar que, en este sentido, el ANE llegue a registrar un fracaso total, el Presidente de la CEOE ha puesto un especial empeño ante los empresarios en la necesidad de potenciar la inversión, al tiempo que firmaba con el Gobierno un acuerdo para dar empleo a los jóvenes que acuden por primera vez al mercado de trabajo.

En el aspecto político, la CEOE parece experimentar también un importante giro en su conducta anterior, en parte debido a la conveniencia de colaborar, en cierta medida, con el partido en el poder, cuyos esfuerzos, con más o menos éxitos, por dar respuestas válidas a los

graves problemas que tiene planteados el país son incuestionables y, en parte también, para no despertar excesivos recelos en el partido de la oposición, ante quien no quiere aparecer como una opción política en exclusiva, dada su carácter profesional.

Un enfrentamiento a ultranza con los socialistas no sería bien visto por el sector más influyente de la Patronal que prefiere, llegado su momento, asegurar una serie de acuerdos con el PSOE antes que entablar con él un pulso cuyas consecuencias futuras no le serían favorables.

La Patronal, en definitiva, parece orientar sus esfuerzos a proteger al empresariado en el aspecto profesional y financiero, sin intentar un patrocinio político demasiado evidente que a la larga pudiera serle perjudicial.

Es notoria, en este sentido, la actitud del presidente de la CEOE durante la Asamblea General de la Organización al evitar en sus palabras toda alusión al panorama político del país. El grueso de su discurso se refirió a la situación laboral de la que hizo una valoración positiva gracias al Acuerdo Marco Interconfederal ya fenecido y al vigente Acuerdo Nacional sobre el Empleo. En la creación de puestos de trabajo advirtió que el balance no era tan pesimista como pudiera creerse, ofreciendo algunas cifras que evidenciaban el esfuerzo de los empresarios en la lucha contra el desempleo.

**CARTAS AL Diario**

**«Las pistas de esquí de Pineda de la Sierra»**

Sr. Director: Cuando se lanza a los medios de difusión un modo de pensar sobre algo que puede ser polémico y objeto de una crítica que puede originar un debate sobre el tema, es prudente dar lugar para que quien se considere afectado, disponga del tiempo suficiente para preparar la censura.

Respetando esta regla de oro, he dejado pasar más de un mes desde mi primer escrito, para dar lugar a que, si alguien se consideraba afectado por mis calificativos, recogiera el guante.

Sólo dos personas y muy ligadas al deporte de la nieve y condecoradas de esta materia se han dignado dedicar unas líneas que agradezco a tema tan importante y trascendente para los burgaleses, con lo que se confirma cuanto en mi artículo decía de la idiosincrasia de nuestro pueblo. No sería justo si omitiera las innumerables adhesiones que, de palabra y telefónicamente, he tenido.

Una de ellas me formula una pregunta: «¿Qué organismos oficiales están obligados moralmente a apuntalar esa obra?», y, aunque casi queda contestada por la persona, al enumerar una serie de casos iguales, debo contestarlo más explícitamente: La Excm. Diputación provincial de Burgos y ahora con la nueva Administración de las «autonomías» el Consejo General de Castilla y León de la misma forma que se está haciendo en Cantabria, La Rioja, Madrid, etc.

Distinto será buscar la colaboración de otros organismos como por ejemplo ICONA, para solucionar los problemas que puedan surgir en montes; MOPU, por los problemas de carreteras en invierno aunque también competen a Diputación; Delegación Nacional de Deportes, para las ayudas económicas que concede; Información y Turismo, para una verdadera promoción de esta zona tan rica para el lucimiento de este Organismo, la experiencia de la Sociedad «Valle del Sol», Cajas de Ahorros, Bancos, Cámaras, etc., es algo que debe coordinar la Excm. Diputación y el Consejo General de Castilla y León y que seguro encontrarán el apoyo que el proyecto merece.

Y el amigo «Cubillo» en su carta a DIARIO DE BURGOS, como una sentencia precisa: «Algo falla y el fallo es humano. Por eso tiene solución».

Y, efectivamente, el fallo de Pineda sólo es humano y debemos encontrar esa persona con visión de futuro que el asunto requiere, para lograr lo que otros supieron hacer de Benidorm y Marbella cuando no se conocía ni el turismo de playa o en «Medinabella» o Espinosa de los Monteros, por no ir tan lejos.

Pocas zonas tienen para los burgaleses los recursos que ésta y a tan corta distancia.

La práctica en los pantanos de Uzquiza y Pineda, de vela, remo, «surf» ala «Delta» y pesca, creo que no tiene discusión, lugares para señalar pistas para la práctica de todo terreno, parajes apropiados para la instalación de acampadas que pareciendo informales estén controlados y sobre todo, el complejo de invierno ya instalado que con el acondicionamiento preciso, se pueda aprovechar durante todo el año disfrutando de las maravillosas vistas desde el Mencillo, su monte de fácil acceso, donde ya han instalados mesas y cocinas y sus inmejorables corrientes térmicas para la práctica del ala «Delta».

Así tendría obieto ese refugio que se arregla para permanecer cerrado con la única esperanza de soportar las inclemencias de otro próximo invierno.

SANTIAGO DE LA TORRE

**«¡Adelante!»**

Sr. Director: Soy uno de los muchos burgaleses que visitaron la I Exposición Ornito-Ecológica, que expusieron los jóvenes de la «Asociación Ornitológica de Silvestres e Híbridos, Félix Rodríguez de la Fuente», y quedé entusiasmado por el trabajo realizado por muchachos de 5 a 16 años en menos de un año.

También estuve en la misa de campaña homenaje a Félix Rodríguez de la Fuente. Nada más llegar ví unas pintadas en una pared donde se iba a celebrar la misa que decían: «No useis el nombre de Félix Rodríguez de la Fuente». «Eutiquio, carcelero de aves». «Pajareros». Y al lado un hombre enfadado. Ful y le pregunté qué querían decir esas pintadas y me dijo: «Hay grupos en Burgos que quieren hundirnos la misa; intentaron boicotear la exposición y no han podido conseguirlo, por eso hicieron estas pintadas».

Le pregunté si era de esa asociación y me dijo que era el director de la misma, Don Eutiquio Crespo López. Así me dijo que se llamaba es un gran admirador de Félix Rodríguez de la Fuente y espera conseguir que todos los burgaleses colaboren a proteger la avifauna burgalesa.

Yo digo ahora: ¿Por qué quieren hundir y poner trabas a una labor que está realizada en beneficio de la naturaleza por unos grupos también naturalistas? ¿Y además a una asociación de chavales que están trabajando con amor a las aves y a la naturaleza?

Yo creo que en vez de poner tantas trabas y pegas deben colaborar y ayudar a estos muchachos para que puedan seguir estudiando las aves de Burgos.

Y nada más. Solamente decirles que no se rindan y que sigan adelante en esta labor. Y al director don Eutiquio Crespo López, que siga en esta labor y que no se preocupe. Al principio es difícil prosperar, pero después de pasar los obstáculos no hay problemas.

REYES RUBIO LOPEZ



**DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS**

CERTAMEN PROVINCIAL DE TEATRO 1982  
SABADO, DIA 20 DE MARZO

**HORNILLOS DEL CAMINO**

A las cinco de la tarde, en el Centro Cultural, representación de la obra:

**«LA CASA DE QUIROS»**

de Carlos Arniches, por el GRUPO DE TEATRO CENTRO CULTURAL «SAN ROMAN», de Hornillos del Camino.

**HUERTA DEL REY**

A las 10 de la noche, en el salón de Actos del Ayuntamiento, representación de la obra:

**«PADRES QUE TIENEN HIJOS»**

por el Grupo CULTURAL DE TEATRO, de Huerta del Rey.

**COOPERATIVA SAN JOSE**

PARCELA 14 - 15 CUARTELES  
POR FINALIZACION DE OBRA

**VENDE**

MAQUINARIA, ELEMENTOS DE CONSTRUCCION Y 70 PUERTAS NUEVAS DE MBERO.

Para verlo en la propia obra, de 5 a 8 de la tarde. Preguntar por SR. SANCHO.

TELEFONO: 23 11 02.

**LOCALES COMERCIALES**

VENDO DIRECTAMENTE

ACONDICIONADOS PARA SU USO INMEDIATO

Situados frente aparcamiento Caballería. Superficies a elegir desde 50 a 500 metros cuadrados

Concertar entrevista: Teléfono 23 27 17.

**ATENCION AMANTES DE LA MUSICA**

Tenemos una OFERTA interesante en primeras marcas de SONIDO durante todo el mes de MARZO.

**RUERA HI-FI** \* Pza. Mayor, 33 - Telf. 20 12 70 - BURGOS

# CELEBRACION DEL (DIA DEL SEMINARIO)

## El señor arzobispo presidió los actos que tuvieron lugar en el Seminario de San José

### Hoy, primer encuentro diocesano de monaguillos con asistencia de 600 de toda la provincia

El "Día del Seminario" se celebró ayer en Burgos con plegarias, predicaciones y colectas en todos los templos cooperando en los actos sacerdotes y superiores de los Seminarios Mayor y Menor, así como estudiantes de disciplinas eclesiásticas.

Destacaron los actos celebrados en el Seminario Mayor de San José y presididos por el arzobispo de la diócesis monseñor García de Sierra y Méndez que tuvo una amplia jornada de convivencia con los rectores,

superiores alumnos, familiares y simpatizantes.

A las once y media de la mañana, en la capilla del Centro se ofreció una solemne misa, y el prelado celebró la Eucaristía con los rectores de dicho Seminario y del Mayor de San Jerónimo, don José Antonio Cuesta y don Juan Fernández, respectivamente, superiores de ambos Seminarios y otros sacerdotes. Intervino en la parte musical la Schola del de San José, y en su homilía el arzobispo subrayó en calurosos términos la importancia del Seminario y de las vocaciones sacerdotales, exhortando a todos los presentes a perseverar en el camino de la formación evangélica, en servicio a todos los hombres. También glosó la figura y obra de San José, Patrono de la Iglesia universal.

Posteriormente el doctor García de Sierra conversó con los alumnos, familiares y superiores visitando las instalaciones del Centro e interesándose por su funcionamiento y también por los detalles del primer encuentro diocesano de monaguillos que tendrá lugar hoy, sábado, en San José, con asistencia de unos 600 monaguillos que se espera lleguen de toda la provincia, acompañados de sacerdotes de muchas parroquias rurales.

El prelado asistió después al almuerzo de fraternidad de la fiesta de San José.

A las seis y media de la tarde hubo un acto litúrgico en el que predicó don Roque Manso Fernández párroco de San José Obreiro.

## Información religiosa y cultos

### ADORACION NOCTURNA

Hoy son cinco los turnos que harán guardia de honor al Santísimo Sacramento: el turno 15 masculino velará en la parroquia de San Lorenzo; el 36 masculino y el 11 femenino, en la de Nuestra Señora de Fátima; el 5 femenino en la San Gil, y el 7 femenino, en la de San Cosme y San Damián.

### Surcos culturales

## Hoy nueva sesión de teatro y concierto para mañana

Tras la representación de ayer en el Festival de Teatro "Ciudad de Burgos" hoy se tiene en el programa del mismo la actuación de Dagoll Dagom y Jaume Sisa, que repetirán mañana, presentando "La noche de San Juan", un espectáculo musical con Sisa en directo.

También para mañana y como ya anunciamos, dentro de los "Surcos" se programa un concierto de Orquesta de Clases Musicales de Thiais, bajo la dirección de Duy Dogimont, que tendrá por marco el auditorio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, a las ocho de la tarde.

En el programa de este concierto figuran obras de Mozart, Vivaldi, Leo Delibes, Vivaldi, Mendelssohn Ameller, Chaminade y Gounod.

# Son medio millar los propietarios afectados por la ocupación de terrenos para la circunvalación

## Abarcan una superficie de 608.259 metros cuadrados del tramo Hostal Landa - Buniel

### Veintidós aspirantes a una plaza de farmacéutico del Laboratorio Municipal.- Las nuevas tarifas de los servicios de taxis, a información pública

En el último Consejo de ministros se aprobó una propuesta del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, declarando de urgente ejecución los terrenos para la circunvalación de Burgos, en el tramo desde la N-1 en el Hostal Landa y el término de Buniel.

La noticia ha sido comentada favorablemente en la Casa Consistorial. El alcalde, señor Peña San Martín, nos ha indicado que es una lástima que ese mismo trámite no se hubiera anticipado, al menos dos meses con el fin de que cuanto antes puedan adjudicarse los trabajos y comience la ejecución.

«El trámite que ahora se ha aprobado era imprescindible para obtener luz verde al trámite de adjudicación de las obras —nos dijo el señor Peña San Martín— y yo espero que en el plazo de unos tres o cuatro meses puedan realizarse las expropiaciones con la ocupación de todas las fincas afectadas y este tramo de la circunvalación entre en la fase de ejecución, que es de vital importancia para la ciudad».

Las obras desde el Hostal Landa hasta el término de Buniel las realizará el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo y el otro tramo desde el empalme de la N-1 a la misma del Hostal hasta Castañares la concesionario «Eurovias», pero hasta el momento no se ha resuelto la adjudicación de esas obras.

En fuentes de la Delegación Provincial del MOPU en Burgos se nos han facilitado datos sobre las fincas afectadas por la urgente ocupación de ese segundo tramo hasta Buniel.

Son casi medio millar los afectados por la expropiación, concretamente 488 y la superficie a ocupar 608.259 metros cuadrados.

El desglose de estas cifras es el siguiente:

Término de Buniel, 271 afectados con una superficie de 333.850 metros cuadrados.

Término de Albillos, siete afectados y 9.618 metros cuadrados.

Término de Renuncio, cincuenta y un afectados y 60.328 metros cuadrados.

Término de Villagonzalo Pedernales, ciento treinta y seis afectados y 170.669 metros cuadrados.

Término de Burgos, veintitrés afectados y 33.794 metros cuadrados.

### HOY "PUENTE FESTIVO" EN EL AYUNTAMIENTO

Según se nos informó en la Casa de la Ciudad, hoy sábado, jornada entre las fiestas de San José y del domingo, será día de vacación en el Ayuntamiento, salvo para casos de urgencia registro, etc.

Por ello, en esta ocasión se ha concedido "puente festivo" a los funcionarios municipales.

### VEINTIDOS ASPIRANTES A LA PLAZA DE FARMACÉUTICO DEL LABORATORIO MUNICIPAL

El Ayuntamiento de la ciudad ha dado a conocer la composición del tribunal que ha de juzgar la oposición para cubrir una plaza va-

cante de farmacéutico del Laboratorio Municipal. La presidencia corresponde a don Pablo Gredilla Rodríguez, teniente de alcalde que representará al alcalde.

Los aspirantes definitivamente admitidos son los siguientes:

Doña María Consolación Carretero Alonso, don Rómulo Angulo Madero, doña María del Pilar Domínguez Peco, don Juan Carlos Villanueva Orriach, doña María de los Reyes Malaxechevarría Grande, don Juan Carlos Vella Ramírez, doña Begoña Urrutía Landa, doña María Teresa V Ruiz de Clavijo, doña María de los Angeles de la Fuente Marcos, doña María Esther Urquiza Esteban, doña Beatriz Clara Ripplinge Morenza, doña Pilar Conde Hinojosa, don Manuel Abajo Martín, doña María del Carmen González Fernández, don Julio Ruiz Hidalgo, doña María del Henar Gutiérrez Teja.

doña María Luisa Alonso Iglesias, don Francisco Fernández González, doña María Luisa Alonso Iglesias, don Francisco Fernández González, doña María Victoria Ruiz de la Red y doña María Isabel Estébanez Díez.

### LAS TARIFAS DE LOS TAXIS A INFORMACION PUBLICA

El Ayuntamiento de la ciudad ha anunciado un plazo de información pública de las modificaciones aprobadas por el Pleno del Ayuntamiento de las tarifas de los auto-taxis.

Quince días es el plazo de presentación de reclamaciones y posteriormente pasarán al gobernador civil de la provincia para recabar la aprobación definitiva. Se trata de modificaciones en el Reglamento Municipal de los Servicios Urbanos de Transportes de Automóviles Ligeros, en cuanto a las tarifas.

# ODIOS EXTRAHUMANOS

Desde hace algún tiempo a esta parte se vienen dando noticias de robos de objetos sagrados, algunos de los cuales aparecen, y otros tal vez no aparezcan nunca; imágenes, repisas, frontis de altar habrán ido a parar a domicilios particulares o a restaurantes. Recordamos haber comido en San Francisco de California en un restaurante, donde la mesa estaba bajo un altar completo de alguna capilla.

La explicación es sencilla: habiéndose perdido la fe religiosa, los objetos situados en el interior de un templo pasan a tener la consideración de simples objetos artísticos o curiosos, comprables y vendibles, y como suele suceder en algunos casos, objeto de robo para que la ganancia sea total.

Pero también se dan los simples destrucciones de altares o imágenes, que a veces vienen en la prensa, a veces no, y que por lo notorio del asunto han culminado en la destrucción de la imagen de piedra que en la plaza de la Virgen Blanca de Vitoria, presidía desde una torre, la de la Iglesia de San Miguel, no sólo la plaza, sino casi la vida de la ciudad.

Aquí no vale la idea del descreimiento; el descreído, por lo mismo que no le importa la idea de Dios o de la Virgen Santísima, no se molesta en destruir sus imágenes. Interviene el odio y el odio normalmente lleva consigo aparejada la creencia. Porque no se odia al viento, al agua, a la nada.

Y ahora llegamos a algo escalofriante. Quien o quienes creyendo en Dios, en la Virgen Santísima, los odian.

¿Por qué?

¿Por haber creado un mundo lleno de cosas buenas, que permite a los hombres vivir y multiplicarse?

¿Por haber prometido la vida eterna a los hombres, aunque sea bajo ciertas condiciones?

Y concretamente la Virgen, ¿por ser madre de todos?

Nos encontramos pues con un odio que no es humano, sino extra humano. Provocado por el demonio, de quien está escrito «intentará morder el calcañar», y de quien está escrito también que al final de los tiempos «bajará lleno de furor a la tierra, sabiendo que tiene poco tiempo».

Esperemos que por otra parte los cristianos hayan reaccionado cada vez más y «enderezando los caminos».

ANTONO LARREA REDONDO



EL SEÑOR

## D. BASILIO ESTEBAN ESTEBAN

Falleció ayer, a los 76 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Justa Esteban; hijos, Ramiro, Julio, Ciro y Timoteo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, SABADO, a las CUATRO, en la iglesia parroquial de SAN JUAN EVANGELISTA; acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Plaza San Bruno número 10.

Burgos, 20 de Marzo de 1982

Funeraria "San José"



LA SEÑORA

## Doña Eustasia Ángela Trespaderne Sevilla

(COFRADE DE LAS ANIMAS DEL BARRIO DE SAN PEDRO DE LA FUENTE)

Falleció ayer, a los 82 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenada hermana, María Cruz; hermano político, Gregorio Cabestros; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN UNA ORACION POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, SABADO, a las ONCE, en la iglesia parroquial de SAN JOSE (del barrio del Pilar "SESA"), seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Barrio El Pilar número 12. "SESA".

Burgos, 20 de Marzo de 1982

Funeraria "San José"

EXCMO AYUNTAMIENTO DE BURGOS

**CICLO**  
**"CINE INFANTIL**  
**DE SIEMPRE"**

**cine**  
**BURGOS**

HOY, SABADO, DIA 20  
11,30 DE LA MAÑANA

**CINE AVENIDA**  
6,30 de la tarde, CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO Barrio San Pedro de la Fuente.

MAÑANA, DOMINGO, DIA 21  
11,30 DE LA MAÑANA

**CINE DUCAL (Gamonal)**  
6,30 de la tarde: INST. DIEGO PORCELOS (R. Vena y Bda Illera)

PROYECCION DE LA DIVERTIDA PELICULA  
**"EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS HERMANOS GRIMM"**

APUNTE

# «SODICAL» Y SALDAÑUELA

Ha nacido SODICAL al aire de un empeño conjunto y solidario, además de plausible, como una suma de fuerzas que van desde el INI a las Entidades de ahorro castellano-leonesas, con el fin de habilitar cauces que permitan favorecer la industrialización de la región en sus áreas más deprimidas.

Un intento de este tipo o carácter es natural que suscite esperanzas y mucho más lógico, resulta que se le presten todas las aportaciones posibles. Pero esas actitudes, muy justificadas por lo demás, no deben ser causa que lleve a distorsionar la razón de ser de SODICAL o, lo que es peor aún, a crear falsas expectativas.

Se habló claro acerca de cuáles serán las reglas de juego o el campo de actuación de la Sociedad. Es evidente que no va a realizar inversiones por sí misma, sino que su fin principal se orienta a secundar aquellas actividades que generen proyectos viables nacidos de la iniciativa empresarial. Por tanto, si ésta no existe, todo lo demás no tendrá razón de ser ni hallará ocasión de manifestarse.

La constitución de SODICAL fue un acto serio desarrollado en un marco severo y significativo, por genuinamente castellano, como es el Palacio de «La Saldañuela», muestra del pasado histórico y arquitectónico burgalés, felizmente rescatado de una presumible ruina y restaurado por la Caja de Ahorros Municipal. Allí, en un día frío en lo meteorológico y cálido en las intenciones, se dieron cita autoridades, las más altas magistraturas del INI, representaciones de todas las Cajas de Castilla y León, delegaciones de la Banca, todas ellas acogidas a la cordial y señorial hospitalidad de la C.A.M., que en funciones de anfitrión, estuvo asistida por su Consejo, al frente del cual se hallaba su presidente, Sr. Gredilla Rodríguez y director general, Sr. Garicano Azpiazu.

SODICAL ha surgido a la vida vinculada a Burgos y a Saldañuela, lo que para nosotros constituyen nuevos y fuertes motivos para desechar la feliz singladura y robusta reafirmación. Su propósito de servicio a la región quedó claramente expuesto y proclamado. Para que nadie pueda sentirse confundido en correcto y diáfano lenguaje castellano, también se dijo que «había que contemplarla como un instrumento abierto al desarrollo, pero no como ninguna panacea». A esta afirmación del presidente del Consejo General de Castilla y León, se unió otra del presidente del INI, en el sentido de que «la labor a realizar no es fácil, en una época de crisis, pero existe la voluntad necesaria de iniciarla y ello ya constituye la primera garantía de éxito».

Creo que estas palabras definen clara, a la vez que sumariamente, los fundamentos de esta Sociedad, alumbrada en hecho común, que celebraríamos sirviera para reforzar los lazos históricos de los territorios que conforman la región.

## III SEMANA GASTRONOMICA VASCA, EN BURGOS

Con la colaboración de la Jefatura provincial de Turismo, María Luisa y Pequin

Olzaga, prestigiosos hosteleros del Mesón del Cid ha organizado la III Semana Gastronómica Vasca, que comenzará el próximo martes, día 23, en los locales del citado Mesón.

Esta iniciativa, que tanto éxito alcanzó en las ediciones anteriores, para esta ocasión cuenta con la colaboración de Casa Currito, Hotel Castillo y Restaurante Bermeo, especialistas en el tema de que se trata.

La iniciativa está abierta a todos los que quieran participar en la citada Semana, en el entendimiento de que la casa organizadora tiene prevista la invitación a personalidades relevantes de la vida vascongada, así como otros actos.

**MEDICOS**  
**GUILLELMO RUIZ SOROA**  
PRUEBAS ALERGICAS  
**J. RAMIREZ ESCUDERO**

Traumatología y ortopedia del pie  
Consultas:  
C/ Vitoria, 163. 5.º D.  
Consulta: de 6 a 8 días  
excepto martes, y horas convenientes  
Teléfonos:  
231510 - 209740

## AVISO

Se pone en conocimiento del público en general que todos los TALLERES AUTONOMOS Y OFICIALES DE R.T.V. Y SONIDO integrados en la Asociación, permanecerán cerrados los sábados.

El Secretario

Universidad de Valladolid

## PRIMERA REUNION DE LA JUNTA DE GOBIERNO

### El rector informó de las aspiraciones de Burgos

Se ha celebrado reunión de la Junta de Gobierno de la Universidad de Valladolid, bajo la presidencia del profesor don Justino Duque Domínguez, quien dirigió unas palabras de salutación a todos los componentes, al ser la primera sesión de trabajo tras su reciente toma de posesión. Solicitó en sus palabras la colaboración de todos para llevar a cabo los planes previstos en favor de la Universidad vallisoletana y de la enseñanza superior en definitiva.

Entre otros temas tratados figura el de la Escuela de Enfermería y fue nombrada una comisión para que informe de la situación. Se habló de que todos los profesores ayudantes puedan tener dedicación exclusiva, abordándose varias alternativas para resolver este asunto.

Fue acordado que continúe manteniéndose la exención de matrícula en los cursos monográficos para los profesores no numerarios y pedir la creación de una cátedra de alemán, así como el establecimiento de

una Sección de Filología Alemana.

Fueron aceptadas las propuestas de nombramiento de los profesores Olegario Ortiz Machado como director de la Escuela de Enfermería «San Telmo» de Palencia, adscrita a la Universidad y directora del Colegio Mayor «Los Arces» a la profesora Concepción Morón Marchante.

El rector informó de las reuniones de la comisión mixta para el estudio de los problemas universitarios de Burgos, en especial la sesión que tuvo lugar el pasado día 11.

Los hasta ahora vicerrectores profesores Martín González, Ayala Montoro y Ortiz Machado, pusieron sus cargos a disposición del rector, ofreciendo después continuar sus funciones hasta tanto sean designados los nuevos y tomen posesión de sus cargos.

El profesor Duque Domínguez agradeció la colaboración del anterior equipo rectoral y el gesto de los vicerrectores de proseguir su tarea hasta que se designe a sus sustitutos.

## Concurso para cubrir las vacantes en el Centro de Educación Permanente de Adultos de Burgos

De conformidad con lo establecido en la O.M. de 23 de Diciembre de 1981 (BOE 2 de Diciembre), esta Junta provincial de Promoción Educativa de Adultos, ha resuelto convocar concurso público para proveer las 7 plazas vacantes, existentes en el Centro Público de Educación Permanente de Adultos de Burgos-capital.

Se establece un plazo que finalizará el próximo día 14 de Abril para la presentación de instancias siendo requisito imprescindible de conformidad con el artículo 7.º de la citada Orden Ministerial de 23 de Noviembre, ser funcionario del Cuerpo de profesores de Educación General Básica y que tengan o adquieran la capacitación adecuada para impartir esta clase de enseñanza.

Asimismo la disposición transitoria de la mencionada Orden establece lo siguiente:

Hasta tanto se de el pleno desarrollo a lo previsto en la Ley general de educación, artículo 91.º y en la Ley orgánica de Centros escolares en sus artículos 9.º y 11.º el concurso de méritos que convoquen las Juntas provinciales de Promoción Educativa de Adultos, se regirá por los siguientes criterios:

a) El concurso se convocará para cubrir todas las vacantes existentes en los Centros de Educación Permanente de Adultos en cada provincia.

b) Las instancias se presentarán en la Delegación provincial acompañadas de los documentos justificativos de los méritos alegados.

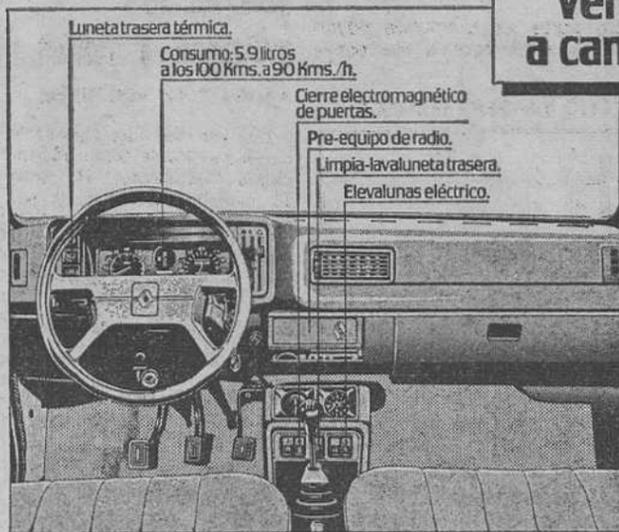
c) Los profesores propietarios definitivos pertenecientes a la plantilla del programa de Educación Permanente de Adultos, establecida por resolución de 6 de Octubre de 1973 (BOE del 17) que desempeñan estas enseñanzas sin haberlas interrumpido tendrán preferencia absoluta para cubrir las plazas que se convoquen en la misma provincia donde se hallan destinados.

En caso de existir varios solicitantes para la misma plaza se determinará el orden de preferencia de acuerdo con el baremo siguiente:

1. — Por cada año completo de servicio, a partir de la creación del programa de Educación Permanente de Adultos 1 punto
2. — Por cada año completo de servicio activo en la Educación General Básica, hasta un máximo de diez años 0,5 puntos.
3. — Por el título de doctor, 1,5 puntos
4. — Por el título de licenciado 1 punto.

La comisión podrá otorgar un máximo de 1,5 puntos como calificación global por otros aspectos que no se hallen incluidos en el presente baremo (diplomas, certificados, informes favorables de la Inspección de Educación Básica del Estado, publicaciones, investigaciones, etc.).

# Renault 14 GTS. Cinco velocidades.



Venga a cambiar

Luneta trasera térmica.  
Consumo: 5,9 litros a los 100 Kms. a 90 Kms./h.  
Cierre electromagnético de puertas.  
Pre-equipado de radio.  
Limpia-lavavuneta trasera.  
Elevavunetas eléctrico.

Siéntalo latir.



Le esperamos en:



RED RENAULT DE BURGOS Y PROVINCIA  
15 puntos a su servicio

# LA FIESTA DE SAN JOSE EN NUESTRA CIUDAD

## Actos de la Asociación de Cabezas de Familia (La Inmaculada), Barrio del Pilar, trabajadores de la Madera y Asilo de Hermanitas

### Una representación del Ayuntamiento, en el cementerio

La festividad de San José, Patrono de la Iglesia Universal, se conmemoró ayer en todos los templos con solemnes actos en los que tomaron parte multitud de fieles, coincidiendo con el "Día del Seminario" del que informamos en otro lugar de esta edición.

Aprovechando la bondad del tiempo, de claro signo primaveral, fueron muchos los burgaleses que marcharon a la provincia y a otras localidades para disfrutar del día.

La Asociación de Cabezas de Familia "La Inmaculada", del Barrio de Gamonal también honró a San José, lo mismo que la Peña Recreativa "Nuestra Señora del Pilar" en el barrio del Pilar (antigua SESA) cuya capilla está erigida bajo la advocación de San José; el grupo de trabajadores de la Madera en recuerdo a San José Artesano; el Asilo de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados y otras instituciones.

#### EN EL CEMENTERIO

A las once de la mañana tuvo lugar en la capilla del cementerio municipal de San José una solemne misa cantada por seminaristas que el capellán administrador don Calixto López Río

que recorrió los patios del Camposanto, rezándose sendos responsos por las almas de los miles de personas allí inhumadas, asociándose al rito sagrado ininidad de familias y amigos de los fallecidos.

Durante todo el día fue grande la afluencia de público al cementerio y hubo un servicio especial de autobuses.

#### FIESTA DE LA ASOCIACION DE CABEZAS DE FAMILIA DE LA BARRIADA DE LA INMACULADA

La Asociación de Cabezas de Familia "La Inmaculada" celebró su fiesta patronal en honor de su glorioso Patrono San José. El jueves por la noche se celebró la fiesta de hermandad con una cena, en el mesón "Juan XXIII" y posteriormente en la sala "Volta" la proclamación de la «Reina» y de las damas de su corte de honor.

En representación del Ayuntamiento con los directivos y socios e invitados asistieron don Miguel Vallecillo Rodríguez, vicepresidente de la Junta Mixta de Festejos que representaba al alcalde de la ciudad con los capitulares doña Lucía Eroles y don Enrique Plaza Fernández-Villa.

Fue proclamada «Reina» de

La misa fue oficiada por el coadjutor don Emiliano Nebreda Perdigüero, que pronunció también la homilía refiriéndose a la familia y la figura de San José.

Posteriormente, en la sede de la Asociación fue servida una copa de vino español, pronunciando al comienzo unas palabras el presidente señor Duarte, agradeciendo la presencia de las autoridades y felicitando a todos los socios en la fiesta de su Patrono San José.

Hoy sábado habrá varias competiciones deportivas y de recreo y una sesión de teatro, a las ocho en el salón del Instituto Social de la Mujer.

#### FIESTA DE LOS BLUSAS DE CAPISCOL

En la noche del jueves se celebró una cena de hermandad con motivo de su fiesta de la Asociación de Blusas de Gamonal, estando presente el alcalde de la ciudad señor Peña San Martín, acompañado de los directivos, socios y familiares, sumándose a estos actos los alcaldes de los barrios de Capiscol y Gamonal.

#### EN EL BARRIO DEL PILAR

Por otra parte, el Barrio del Pilar (SESA) también honró a



Un momento de la ceremonia en honor de San José, en el cementerio que lleva el nombre del glorioso patriarca. — (Foto FEDE)

#### EN EL ASILO DE HERMANITAS

La fiesta de San José, entre otros establecimientos ha tenido una especial conmemoración en el Asilo de las Hermanitas.

Como final de los ejercicios espirituales que tuvieron lugar por la mañana se celebró una misa de comunión. Por la tarde, hubo una concelebración para solemnizar el patronazgo que sobre la Congregación de

Hermanitas tiene encomendada al glorioso patriarca.

La ceremonia estuvo presidida por el canónigo magistral de la Catedral don Alejandro Minguéz, asistiendo sacerdotes de las parroquias de la zona.

#### CRONICA JUDICIAL

## FALSIFICACION Y TENTATIVA DE ESTAFA.- IMPRUDENCIA TEMERARIA

Aún cuando se sigan produciendo hechos delictivos tan típicos como el llamado timo de la estampita, no cabe duda que la difusión por los medios de información respecto a la forma en que se producen, ha servido para que la gente esté más avisada y haya disminuido su número.

También se dan con frecuencia hechos dirigidos contra entidades bancarias y basados en el engaño y en el aparentar bienes, créditos o saldos en cuentas corrientes con el último fin de conseguir estafar, en este mismo DIARIO DE BURGOS y en una crónica judicial se hablaba de la estafa perpetrada contra una entidad bancaria.

Conocer los diversos medios que se intentan utilizar para llevarlas a efecto, creo que es una forma de prevenir esos hechos delictivos y pensando en ello paso a informar de una sentencia dictada por nuestra Audiencia Provincial.

Se declara probado que el acusado Jesús condenado diversas veces por diversos delitos, (falsificación de documentos, estafas, etc.), se presentó sobre las 10 horas del día 27.7.1981 en la agencia en Burgos de una entidad bancaria, identificándose en lugar de Jesús y sus verdaderos apellidos, como Carlos y dos apellidos figurados y hablando con el director de la agencia, le manifestó que deseaba proceder a la apertura de una cuenta de plazo fijo y por la cantidad de 7.000.000 pesetas, porque dijo que dicha cantidad la tenía depositada en otra entidad bancaria de Madrid donde le estaban abonando unos intereses menores de los convenidos y para probar lo anterior exhibió un resguardo de la entidad bancaria de Madrid, en el cual había alterado el saldo real de 1.000 pesetas, por el de 7.100.000, en número y 10.000.000 en letra y que además le había salido un contrato de trabajo en Burgos, contando para ello con tres camiones "Barreiros" y uno "Pegaso" y por todo ello quería tener el dinero más cerca, indicando así mismo que era amigo de uno de los del bar situado al lado de la mencionada agencia bancaria, y ante estas manifestaciones el director de la agencia en Burgos procedió a recoger los datos facilitados, a pesar de no ser ciertos y de infundirle la sospecha del acusado y a decirle que volviera por allí durante las horas de la

tarde para formalizar dicha cuenta, en cuyo momento el acusado firmó efectivamente con el indicado y supuesto nombre de Carlos, el oportuno impreso bancario de solicitud de apertura de cuenta y un recibo en impreso también de la misma entidad bancaria de Madrid, con el que pretendía abrir la cuenta a su nombre en esta ciudad, después de todo lo cual y sobre las 19 y las 22 horas del mismo día, el acusado llamó a la agencia, manifestando a su interventor, que tenía unos talones y que era cosa urgente de la que ya había hablado con el director, con quien por fin habló más tarde por teléfono, diciéndole a éste, que a la mañana siguiente se personaría en sus oficinas, en unión de otro amigo suyo, porque tenía unos talones para cobrar, pero antes de que lo hiciera, el director de la sucursal bancaria se informó, que el mismo individuo ya había abierto 4 días antes una cuenta en efecto en la entidad bancaria de Madrid y con mil pesetas, y en vista de ello decidió avisar a la Policía judicial, quien procedió a la detención de Jesús, antes de que éste dispusiera de cantidad alguna de dinero en ninguna entidad bancaria.

La Audiencia provincial en sentencia de 5.3.1982 considera que esos hechos son por un lado constitutivos de un delito de falsificación en documento mercantil, previsto y penado en el artículo 303, en relación con el 302 número 4 y 6 del Código Penal, y de otro de estafa, en grado de tentativa del artículo 529.1, en relación con el 528.1 y 52 de igual Código, puesto que el autor de los mismos y por lo que al primero de ellos se refiere, no sólo alteró en el resguardo que le fue entregado por la entidad bancaria de Madrid, las cifras originales y su expresión en letra de la cantidad en él depositada, sino que con sus inveraces manifestaciones sobre su personalidad y situación económica, ante el director de la entidad bancaria de Burgos y con su firma de documentos mercantiles bajo el nombre supuesto de Carlos, dio origen a la comisión de la falsedad expresada, como medio preparatorio y doloso para conseguir a su vez con evidente ánimo de lucro y mediante la apariencia, por otro lado, de cualidades y negocio que no tenía la entrega de una importante cantidad de dinero, configura-

dora del delito de estafa también intentada por el autor de los mismos hechos.

La Audiencia provincial condena al acusado Jesús como autor responsable de un delito de falsificación en documento mercantil y otro de estafa, en grado de tentativa, con las agravantes de reiteración y reincidencia en el primero de los delitos y de reiteración y multirreincidencia en el segundo, a las penas de 4 años, 2 meses y 1 día de presidio menor y multa de 30.000 pesetas, por el primer delito y 5 meses de arresto mayor por el segundo.

El delito de estafa en cantidad superior a 600.000 pesetas está castigado con la pena de presidio mayor que va de 6 años y 1 día a 12 años pero la Sala aplica el artículo 52 del Código Penal que señala que cuando se trate de tentativa, se le impondrá la pena inferior en uno o dos grados, según el arbitrio del Tribunal, a la señalada por la Ley para el delito consumado. La Sala le aplica la pena inferior en dos grados y por eso le condena a 5 meses de arresto mayor por el delito de estafa en grado de tentativa.

Se declara probado que el acusado Antonio a las 19.45 horas del día 17.8.1981, conduca el turismo de su propiedad por la carretera RN-1 en sentido Irún, tramo recto, de sentido único, con dos carriles señalizados de una anchura total de 7 metros y el correspondiente arcén de 2 metros, circulando por el carril de la derecha, muy próximo al arcén dicho, estando libre el otro carril, y al llegar a la altura por donde circulaba un ciclista que, previamente, había divisado, sin hacerle con antelación indicación o señal alguna, le arrolló lanzándole desde el arcén a un muro de piedras situado fuera de la calzada, causándole tales lesiones que determinaron su inmediato fallecimiento.

La Audiencia provincial en sentencia 6.3.1982 considera estos hechos probados como constitutivos de un delito de imprudencia simple, con infracción de reglamentos y le condena como autor de tal delito a la pena de 5 meses de arresto mayor y 1 año de privación del permiso de conducir y a que pague en concepto de indemnización de daños y perjuicios a los hermanos del fallecido la cantidad total de 1.000.000 de pesetas.

Julán Miguel de la Villa



El alcalde de la ciudad señor Peña San Martín en la fiesta de los blusas de Capiscol durante su intervención tras ofrendarle una placa acompañado de la «reina» saliente Amelia Díez y la entrante señorita Petri Virtus. — (Foto FEDE).

concelebró con don Víctor Ortega y don Secundino Arce, presbíteros jubilados, de la Residencia sacerdotal "San Francisco de Sales", pronunciando una fervorosa homilía.

Asistieron muchísimos fieles, presidiendo la ceremonia una comisión del Ayuntamiento, integrada por el teniente de alcalde, presidente de la comisión de Sanidad, Servicios y Asistencia social don Enrique Plaza Fernández-Villa y los concejales doña Lucía Eroles Campomar y don Eusebio Barafá no Martínez, vocales de la citada comisión.

Una vez terminada la santa misa se organizó la tradicional procesión litúrgica

la entidad la señorita Isabel Arranz Camarero y las damas señoritas Amaya Iburguren Díez y Paloma Ibañez Camarero.

Ayer, a las doce de la mañana se ofició una misa solemne en la iglesia parroquial de Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal. En la presidencia se encontraban el gobernador civil don Manuel del Hoyo Agullera; el alcalde de la ciudad don José María Peña San Martín; delegado provincial de Cultura, don José Luis García Díez; delegado provincial del Consejo Superior de Deportes, don Vicente Orden Vígara y los capitulares doña Lucía Eroles y don Manuel Muñoz Guillén.

La parte musical de la misa corrió a cargo de la rondalla de la Asociación y la «Reina» hizo la ofrenda floral, pronunciando una invocación.

También se encontraban en lugares destacados acompañando a las autoridades el alcalde del barrio don Luciano Aparicio; el presidente de la Asociación don Francisco Duarte y los miembros de la junta directiva

su Patrono San José y a las once y media tuvo una procesión por las calles del barrio con las imágenes de San José y Nuestra Señora del Pilar, oficiándose posteriormente una misa solemne en el templo de la barriada.

La representación del alcalde de la ostentó el concejal don Miguel Vallecillo Rodríguez, sumándose a los actos el teniente de alcalde don Enrique Plaza Fernández-Villa con representaciones de la Alcaldía de Barrio y de la Asociación de Vecinos del Pilar.

Posteriormente fue servida una copa de vino español. Más tarde tuvo lugar la tradicional pelea de gallos, un campeonato de tuta y al final una destacada actuación del Grupo «Canecas».

Hoy continuarán los actos con un funeral por los difuntos, un cros popular, diversas pruebas deportivas y posteriormente proclamación de la «reina», sirviéndose una copa de vino español y actuación de la «tuna» universitaria.

Mañana domingo se celebrarán los festejos finales.

**Dr. J. A. Ledo Pozueta**

Trastornos circulatorios, Periféricos. (Cirugía vascular). San Ildefonso, 3, 2.º Teléfono: 33 88 73, VALLADOLID

LOS TOROS

LUIS REINA, HERIDO GRAVE EN ALMENDRALEJO

Un novillero se negó a matar al sexto astado, en Baza

Ayer, festividad de San José, se celebraron numerosos festejos taurinos de todo orden, dentro de una temperatura bonancible y agradable. Hubo tres corridas de toros, cuatro novilladas con picadores, dos festivales benéficos y varias novilladas sin caballos. El resumen es el siguiente:

Sexta corrida de feria en Valencia, con lleno en los tendidos. Cinco toros de Salvador Domecq y uno de Manuel Prado y Colón de Carvajal, por haber sido rechazada íntegra en el reconocimiento previo la corrida anunciada de Sayalero Bandrés. Los toros, bien presentados, cuatro se dejaron torear y dos (quinto y tercero) ofrecieron dificultades. Dámaso González triunfó en sus dos toros y en cada uno le otorgaron una oreja y dio la vuelta al ruedo. Pepín Jiménez, ovación y vuelta en uno y pitos en el quinto. «El Soro», ovacionado en el tercero y una oreja y vuelta en el último. Dámaso González fue sacado a hombros.

En Castellón de la Plana, segunda corrida de la feria de La Magdalena. Media entrada. Toros de Celestino Cuadril, con trapío y bravos. Luis Francisco Esplá realizó dos faenas aseadas, pero sin mucha brillantez. Fue ovacionado en ambas. Tomás Campuzano, que antes de iniciarse la corrida recibió el trofeo Magdalena, como triunfador de la feria del año pasado, estuvo muy torero en su primero y le otorgaron una oreja. En el quinto escuchó aplausos y dio la vuelta al ruedo. «Espartaco», muy valiente en el

terreno, obtuvo una oreja. En el último escuchó ovaciones.

Almendralejo (Badajoz).— Primera corrida de la temporada. Buena entrada. Seis toros mansos y peligrosos de Alipio Pérez Tabernero. Víctor Manuel, ovación y vuelta en el primero y una oreja y vuelta en el cuarto. Luis Reina sufrió una aparatosa cogida durante la faena al segundo de la tarde y pasó a la enfermería. Acabó con el astado Víctor Manuel, que oyó palmas. Víctor Méndez, saludos entre aplausos, en su primero; mató el quinto, sustituyendo a Reina y fue ovacionado y se mostró voluntarioso en el último, escuchando aplausos. En la enfermería se apreció a Luis Reina una herida incisocontusa en el tercio inferior del muslo derecho, interesando la vena safena interna, de pronóstico menos grave.

En los festejos novilleriles celebrados en la «Monumental» de Madrid, Aranjuez, Baza, Logroño y Lorca, destacaron los triunfos de los siguientes espadas:

«Curro» Durán, (una oreja), en Aranjuez; Arturo Blau Espada (una oreja), y Jorge Manrique (una oreja), en Lorca.

Triunfaron en los festivales:

«Curro» Romero (una oreja) y Manolo Cortés (una oreja), en Alcalá de Guadaíra (Sevilla); el francés Michel Lagraverre (dos orejas y rabo), en Cortegana.

En la novillada celebrada en Baza el novillero José Moreno «El Baniusco», que había escuchado aplausos en

su primero, se negó a matar al último de la tarde. Sonaron los tres avisos y el novillo fue devuelto a los corrales. El diestro fue detenido, por orden de la autoridad.

SUSPENDIDA LA TERCERA CORRIDA DE LA FERIA DE LA MAGDALENA

Castellón (Efe). — Debido a la sanción que pesa sobre los toros de la ganadería de Baltasar Ibán, ha sido suspendida la tercera corrida de la feria de La Magdalena, anunciada para mañana, con la participación de «Antofiete», Paco Camino y «Niño de la Cabeza».

La ganadería de Baltasar Ibán fue sancionada por manipulación en las defensas de las reses.

Fernando Jardón, de la empresa «Nueva plaza de toros de Madrid», que tiene en arriendo la plaza de Castellón, ha dicho a «Efe» que el ganadero había presentado recurso de alzada ante el Ministerio del Interior, en tanto que se mantenían los carteles. El recurso fue rechazado ayer y la empresa recibió la comunicación de que no podían lidiarse toros de Ibán por la noche, a través del Gobierno Civil de la provincia. Ha añadido que «es materialmente imposible en este corto periodo de tiempo reemplazar la corrida», por lo que se han visto obligados a suspenderla.

DESESTIMADOS LOS RECURSOS

Madrid (Efe). — La ganadería de herederos de Bal-

tasar Ibán Valdés ha sido inhabilitada durante un año por manipulación de las astas, al ser desestimado el recurso de alzada que sus propietarios habían impuesto ante el Ministerio del Interior, según ha podido saber «Efe».

También han sido inhabilitadas por el mismo periodo de tiempo e igual motivo las ganaderías de Juan María Pérez Tabernero, herederos de Carlos Núñez y Salvador Gavira.

Con esta decisión se cierra la vía gubernativa para los representantes de las tres primeras ganaderías (la inhabilitación de Gavira es ya firme al no haber recurrido en el plazo legal establecido) quedando abierta la que puede llevar a un recurso por la vía contencioso-administrativa.

ANTONIO ORDOÑEZ, OPERADO EN FRANCIA

Madrid (Colpisa). — Antonio Ordóñez, acaba de ser intervenido quirúrgicamente en el hospital francés de Garches de una lesión de necrosis de cadera. Al inolvidable torero le han colocado una prótesis en la cabeza del fémur. Según parece todo ha ido bien.

Que el IMAC publique la abstención registrada en las elecciones sindicales

Petición de la CNT

Madrid (Efe). — La Confederación Nacional del Trabajo (CNT) ha presentado recurso de amparo constitucional contra la resolución del Instituto de Mediación, Arbitraje y Conciliación (IMAC), por la que se hicieron públicos los resultados de las pasadas elecciones sindicales, según informa dicha organización.

que para su solución es necesario el sacrificio y la solidaridad de todos los hombres y organismos e instituciones de la sociedad.

Esta mañana se han expuesto las dos primeras ponencias de la semana, cuyo lema central es «el paro: un reto a la sociedad actual».

Asimismo, solicita que se declare nula y contraria al derecho a la libertad sindical la resolución del IMAC y pide que este Instituto realice la publicación de los resultados globales de las elecciones sindicales, «con inclusión de los datos que hagan posible la determinación del índice de abstención producido en las citadas elecciones».

«EL PARO: UN RETO A LA SOCIEDAD ACTUAL»

Badajoz (Efe). — Continúa en Badajoz la XXXII Semana Social, tras su inauguración ayer, con la presencia del Nuncio de Su Santidad en España, monseñor Innocenti, que leyó una carta de la Secretaría de Estado del Vaticano, especialmente dirigida por el Papa Juan Pablo II a los seminaristas.

En ella se hacía hincapié en que el paro es un problema de todos y cada uno de nosotros

Aumenta la exportación de aceite de oliva español a Bélgica

Bruselas (Efe). — Las exportaciones de aceite de oliva español a Bélgica aumentaron en un 27 por ciento en 1981, subiendo el volumen de 330.000 kilos a 420.000, informa hoy la Agrupación Española de Exportadores.

El servicio de Inspección del Ministerio de Salud belga ha informado de que todos los análisis de aceite de oliva han demostrado la calidad de este producto.

El Ministerio belga había llamado la atención de los consumidores sobre ciertas impurezas detectadas en Suiza en la marca de Tarragona «Sabater».

La Agrupación Española de Exportadores de Aceite de Oliva se felicita por la confianza que los consumidores de Bélgica han mostrado en la calidad y pureza del aceite de oliva español.

EZCARAY

FUTURA PROMOCION V.P.O. Y LIBRE

En centro población. Inmejorables vistas. 2, 3 y 4 dormitorios Grandes facilidades de pago. Interesados, dirigirse a: Muro de la Mata, 5. LOGROÑO. Teléfono: 22 60 10. EZCARAY; Teléfonos 35 42 53 — 35 40 77.

PAGAS EXTRAS A SU NOMINA

Cobrando su sueldo a través de la Caja del Círculo

Cobrar su sueldo a través de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, tiene aún más ventajas.

Mensualmente usted puede conseguir miles y miles de pesetas en dinero efectivo: Una y hasta dos pagas extraordinarias.

Mensualmente muchas pagas extras para nuestros clientes

Y también le pueden corresponder algunos de los muchos premios menores que tenemos

para nuestros clientes que cobran su nómina con nosotros.

La suerte está en sus manos.

Venga a informarse a cualquiera de las oficinas de la Caja del Círculo.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

## S. M. el Rey pasa el fin de semana en Baqueira Beret y la Reina y las Infantas se encuentran en Luxemburgo

(Viene de primera página)  
nante de Liechtenstein y de la Princesa Gina.

Mañana, son dos familias reinantes las que se enlazan. El pequeño Gran Ducado de Luxemburgo mira con simpatía al aún más pequeño Principado de Liechtenstein, que presume de ser el último Principado existente heredero del Sacro Imperio Romano Ger-

mánico.

Esta noche, una cena íntima reunirá a las dos familias y será mañana, después de la ceremonia cuando los 250 invitados se encontrarán en un banquete de gala.

**EL REY DE ESPAÑA, CANDIDATO AL PREMIO NOBEL DE LA PAZ**  
Ginebra (Efe). — El Rey don

Juan Carlos figura entre los candidatos al Premio Nobel de la Paz de 1982, ha confirmado el director del Instituto Nobel, Jakob Sverdrupp.

La candidatura del Rey de España se mantiene como consecuencia del creciente prestigio del Monarca en todo el Mundo y de su decidida acción en favor de la paz y la democracia en España.

## Los adjuntos se unen a las peticiones de los no numerarios sobre la LAU

*La Confederación Católica de Padres espera la protección a la familia*

Madrid (Logos). — Los profesores adjuntos de Universidad, uno de los sectores docentes que apoya con huelga sus puntos de vista sobre la LAU, no desean que esta Ley se retire, sino que siga su trámite parlamentario para que en el texto se recojan sus pretensiones de reconocimiento de la carrera docente como medio de promoción del profesorado.

Con la expresión de este deseo, la comisión permanente de la coordinadora estatal de adjuntos se ha unido a la petición que anteriormente había lanzado la comisión representativa de los profesores no numerarios (PNN) también en huelga para apoyar sus planteamientos.

La comisión permanente de la coordinadora de adjuntos se ha reunido con el ministro de Educación y Ciencia, Federico Mayor, y con el secretario de Estado para Universidades e Investigación, Saturnino de la Plaza, a los que ha expuesto sus peticiones.

### ESPERANZA DE LA CONFEDERACION DE PP. DE FAMILIA

Madrid (Logos). — La Confederación Católica Nacional de Padres de Familia y Padres de Alumnos, en una nota hecha pública, afirma contemplar con esperanza la creación por parte del Gobierno de la Comisión interministerial para Asuntos de la Familia, como una prueba de voluntad política hacia la familia y espera en breve la constitución de una Comisión delegada del Gobierno para Asuntos Familiares, como viene pidiendo la Confederación desde Agosto de 1981, así como un debate del Parlamento sobre la política familiar que lleve a los ciudadanos claramente la voluntad del Gobierno y de cada grupo político con respecto a la familia, televisándolo a los 35 millones de españoles.

La Confederación confía que para el estudio y propuesta de la determinación de la política familiar, así como para la coordinación y medidas normativas que regulen la institución familiar, se cuente con la participación de las organizaciones familiares que existen en Espa-

ña con auténtica consistencia social, para dar cumplimiento a lo acordado en Mayo del 81 en Roma, por los ministros de Tutela de la Familia, entre los que se encontraba el ministro

de Cultura de España, Iñigo Cavero, donde se dijo que «las familias estén representadas en el seno de las instituciones donde se toman las decisiones que les afectan».

## Extraña situación del Municipio de Guernica

*Cuenta con dos alcaldes y cada uno de ellos ha convocado sesión plenaria para hoy*

Bilbao (Logos). — Guernica, única población española con dos alcaldes, celebrará mañana sábado dos Plenos, cada uno de los cuales ha sido convocado por un alcalde distinto.

Como consecuencia de las medidas disciplinarias adoptadas por el PNV, suspendió al anterior alcalde señor Abaitúa, y a cinco concejales, de la línea sabiniana de dicho partido. Fue nombrado en sustitución de aquél, Juan Luis Uzaeta. Una resolución errónea de la Junta electoral de zona motivó que Abaitúa y los cinco concejales tuvieran que abandonar el Ayuntamiento a falta del requisito previo del enterado municipal. Sin embargo, por sentencia de la Audiencia Territorial, fue anulado el acuerdo de la Junta electoral, por lo que en el momento presente vuelve a ser alcalde Abaitúa, que continúa expulsado del PNV, y se ha producido el dualismo de dos figuras para el mismo cargo, ya que el PNV mantiene la tesis de que el segundo alcalde es el que representa a su partido.

Mañana, sábado, habrá dos plenos: uno convocado por cada alcalde. La Junta municipal del PNV de Guernica en un comunicado se ratifica en la expulsión del primer alcalde y de los cinco concejales y evade cual-

quier responsabilidad por lo que está ocurriendo. Por su parte, representantes de Herri Batasuna en un comunicado afirman que «resultan intolerables estos enfrentamientos en el Ayuntamiento de Guernica» acusando de una paralización de la vida municipal como consecuencia de los problemas internos del PNV.

### DIMITEN VARIOS CONCEJALES DE SANLUCAR DE BARRAMEDA

Sanlúcar de Barrameda (Cádiz) (Efe). — Los concejales de UCD, PSA y PSOE del Ayuntamiento de la localidad gaditana de Sanlúcar de Barrameda han dimitido de sus cargos alegando incumplimiento por parte del alcalde comunista de los acuerdos adoptados en un reciente Pleno.

Ante la negativa del alcalde de cumplir estos acuerdos de la Corporación, los citados concejales, doce en total, han dimitido por lo que califican en una nota difundida de «conducta antidemocrática del PCA», al tiempo que anuncian que van a estudiar la posibilidad de presentar una moción de censura contra el alcalde.

### EDUARDO MANGADA SERA CONSULTOR DEL AYUNTAMIENTO DE CADIZ

Cádiz (Logos). — El ex-concejal comunista del Ayuntamiento de Madrid, Eduardo Mangada, actuará como consultor del Ayuntamiento de Cádiz en la modificación del plan general de ordenación urbana que, como ya se informó, ha recibido 36 impugnaciones de muy diversos organismos, entidades y particulares.

Aunque se había asegurado que la contratación del urbanista era ya firme, el concejal de Urbanismo del Ayuntamiento de Cádiz, Hipólito García, nos desmintió este extremo. Al parecer se va a prescindir del anterior equipo técnico para reemprender el estudio de la modificación. Las licencias de obras con tal motivo continúan suspendidas.

## LAS REGLAS DEL JUICIO «23-F»

Por Manuel JIMENEZ DE PARGA

Obligado es protestar por lo ocurrido hasta ahora en el juicio del 23-F. Las sesiones públicas se han desarrollado de una forma lamentable, sin que nadie interviniese para poner fin a las contradicciones en la exposición de los hechos sin que se cortasen las primeras alusiones al Rey, como era un deber hacerlo.

Pero no basta con las declaraciones de pesar, por oportunas y convenientes que sean, sino que hay que tomar las medidas necesarias para que, a partir de ahora, el juicio se celebre de otro modo.

### QUEDA LO PEOR

Cuando termine el interrogatorio de los procesados se iniciará una fase en la que los desafueros de estos días pueden convertirse en auténticos escándalos de efectos incalculables. Cualquiera profesional del Foro sabe que pronto va a comenzar el debate a tumba abierta, caiga el que caiga. Y esto es preocupante, visto lo sucedido en la etapa más pacífica del largo acontecimiento.

Con el fin de evitar males irreparables, hay que cumplir estrictamente las normas del Código de Justicia Militar y el derecho consuetudinario que rigen los Consejos de guerra. Tenemos delante un toro difícil, pero la Constitución y las leyes proporcionan los instrumentos adecuados para rematar correctamente la faena. Son las reglas del juicio, que vinculan a todos los poderes públicos, además de, por supuesto, a todos los ciudadanos.

El artículo 770 del Código de Justicia Militar concede al presidente del Consejo facultades amplias para «dirigir el acto de la vista, dando los órdenes oportunos para que se ejecute la prueba y concediendo o negando su venia para que sean contestadas las preguntas dirigidas al acusado y los testigos, para la lectura de los escritos de acusación y defensa y para los informes orales, en su caso».

### DIRIGIR

Dirigir es, según el diccionario, «guiar, dirigir, conducir». El lema del

«governar, regir, dar reglas para el manejo de una dependencia, empresa o pretensión». El que dirige un juicio asume la responsabilidad de desarrollarlo conforme a derecho. Pero dirigir tiene una segunda acepción en el diccionario, que es la de «enderezar», o sea, «poner derecho lo que está torcido». Y ésta es precisamente la situación en que nos hallamos.

Se ha torcido la marcha del juicio con la pasividad excesiva ante las referencias al Rey. Se ha olvidado que «la persona del Rey es inviolable y no está sujeta a responsabilidad» (artículo 56,3 de la Constitución española). Resulta impropio en nuestro ordenamiento jurídico, es radicalmente inconstitucional, que los participantes en un juicio sean los procesados, sean los de-

fensores de éstos, mencionen siquiera el nombre del Rey.

Las normas de las Monarquías son claras y terminantes al respecto. «The King can do no wrong», dicen y repiten los ingleses como uno de los postulados básicos de su Reino. Ni allí, ni en ninguna otra de las Monarquías europeas, se toleraría lo que durante un mes se ha permitido en España.

A partir de ahora, cuando los riesgos del gran escándalo se aproximan, habrá que dirigir, habrá que poner derecho lo que está torcido, aplicando para ello las reglas del juicio, conforme a la Constitución, a las leyes y siguiendo los usos arraigados en nuestra mejor tradición forense.

Bastante daño a España, a los españoles y a las Instituciones se nos ha pretendido causar ya.

## PIDEN A PUJOL QUE MODERE EL CLIMA POLITICO DE CATALUÑA

Congreso extraordinario del PSUC

Barcelona (Logos). — Centristas y socialistas han expresado al presidente de la Generalidad la necesidad de moderar el clima político catalán, como consecuencia de la campaña que Convergencia Democrática viene desarrollando en contra de la LOAPA.

Pujol manifestó a los centristas su convencimiento a cerca de la necesidad de atemperar el crispado momento político que atraviesa la Comunidad, pero sin que ello signifique renunciar a los postulados que el Gobierno de su partido mantiene en torno a la controvertida ley. **CONGRESO EXTRAORDINARIO DEL P.S.U.C.**

Barcelona (Colpisa). — Esta mañana ha sido inaugurado en Barcelona el VI Congreso extraordinario del PSUC, cuyo objetivo principal es la búsqueda de la unidad entre los comunistas catalanes y que se celebra bajo una fuerte inspiración eurocomunista. El lema del

Congreso, «Por la paz, el trabajo y las libertades comunistas. Un partido comunista, una política eurocomunista», sitúa de forma clara la posición política de este VI Congreso.

En la apertura, y entre los presentes, la plana mayor del PCE, Santiago Carrillo, Nicolás Sartorius y Dolores Ibarruri, «Pasionaria», a la que cada vez es más difícil ver en actos públicos, sean del partido o no.

**ATTARD PROPONE PARA EL ESTATUTO VALENCIANO EL NOMBRE DE COMUNIDAD AUTONÓMICA VALENCIANA**

Valencia (Logos). — Emilio Attard, presidente de la Comisión constitucional del Congreso de diputados, y diputado de UCD por Valencia, ha sugerido el nombre de Comunidad Autónoma Valenciana, como alternativa a la del «Reino de Valencia», rechazada el pasado día 9 en el Congreso de diputados. Attard, en declaraciones realizadas a «Logos», sugiere como fórmula para llegar a un consenso entre todas las grandes fuerzas políticas, la siguiente: «El pueblo valenciano que ostenta el título de Reino de Valencia, que integra las provincias de Castellón, Valencia y Alicante, adopta como propia la denominación de Comunidad Autónoma Valenciana». Attard se ha referido al enorme desgaste sufrido por los partidos políticos y el propio Gobierno de la nación a raíz de la sesión del Congreso referida. «No debe haber vencedores ni vencidos, prosiguió, sino que el único vencedor debería ser el pueblo valenciano, al igual que ocurrió con el gallego cuando se llegó al consenso para esa comunidad por sus parlamentarios».

### HERNANDEZ GIL CON EL P.S.O.E.

Madrid (Efe). — Antonio Hernández Gil, ex-presidente de las Cortes españolas, podría presentarse como senador independiente en las listas del PSOE para las próximas elecciones, según ha sabido «Efe» de fuentes cercanas al primer partido de la oposición.

El señor Hernández Gil —según dichas fuentes— parece interesado en tener actividad parlamentaria y entiende que es viable la fórmula de presentarse como independiente por el PSOE.

## Nueva etapa de «El Noticiero Universal»

Barcelona (Efe). — «El Noticiero Universal», único diario vespertino que queda en Barcelona, aparece hoy con su nuevo aspecto y cabecera, así como una nota editorial en portada, con el título de «Nueva etapa de El Noticiero».

Dicha nota editorial, que firma Aurelio Alarcón, consejero delegado de Editorial Mencheta, S. A., justifica la modificación de imagen que se presenta al lector y afir-

ma que «con agradecimiento, pero sin añoranzas por etapas pasadas, desde hoy vamos a acercar «El Noticiero» a los lectores, liberándolo de los cantonalismos políticos, en primer lugar.

Además de la cabecera, «El Noticiero Universal» aparece hoy con algunas fotografías en color, en una edición de cuarenta páginas, en dos cuadernillos, y con un mayor relieve tipográfico en los titulares.

## Estancia de Calvo Sotelo en Italia

(Viene de primera página)

El prestigioso «Corriere della Sera» destaca la futura visita a España del primer ministro Spadolini, que deberá poner a punto nuevas formas de «colaboración sistemática» entre los dos Gobiernos.

Los diarios «L'Avvenire» (católico), «L'Unità» (comunista) e «Il Messaggero» (independiente) subrayan de forma similar el «sí» italiano al ingreso de España en la CEE y en la OTAN.

Destaca el diario comunista que el Sr. Pérez Llorca y el Sr. Colombo se mostraron de acuerdo en un punto esencial: si no cambian los reglamentos comunitarios sobre algunas producciones típicas del Mediterráneo —como el vino y el aceite de oliva— «se perfilan graves dificultades tanto para Italia como para España».

### CALVO SOTELO, EN FLORENCIA

Florescia (Italia) (Efe). — El presidente del Gobierno español y su esposa han recorrido esta mañana la parte monumental de la ciudad de Florencia en compañía de tres de sus hijos, José María, Andrés y Tomás, que llegaron ayer a Italia para pasar una jornada con sus padres en esta ciudad. La visita tiene un carácter estrictamente privado.

El matrimonio Calvo-Sotelo e hijos, que vestían prendas deportivas, se dirigieron a primeras horas de la mañana a la galería «Degli Uffizi», donde durante tres cuartos de hora admiraron las obras de arte allí expuestas.

Posteriormente se dirigieron caminando hasta la piazza de la Signoria.

La familia del presidente del Gobierno español ha almorzado en un típico restaurante toscano y tiene previsto regresar a Roma esta misma noche por carretera.

### ITALIA Y ESPAÑA

Madrid (Colpisa). — Italia es hoy —o lo puede llegar a ser— el mejor aliado de España en el Mercado Común Europeo, si no el único, dada la correlación de afinidades, la similitud de problemas y la complementariedad socioeconómica que se registra entre ambos países. Políticamente, Italia y España serán los dos grandes costados mediterráneos de la CEE en el futuro, y eso es algo de lo que hay conciencia hoy aquí. Desde sus tiempos de ministro europeo, Calvo Sotelo se apercibió de esta dimensión italiana de nuestra política en el continente y de la actitud receptiva —no sólo generosa— de los italianos hacia nuestras pretensiones. Y es que Italia conoce

España mejor que nosotros Italia. Conoce su interés económico y político y se lo han aprendido muy bien sus hombres de empresa, sus comerciantes, sus técnicos y desde luego, sus trabajadores.

Empezar un recorrido por la CEE desde Italia, supone valorar como procede a aquel país, que va a ser nuestro mejor inductor y avalista ante el club de Bruselas. Desde 1958, los italianos vienen sufriendo con paciencia la arrogancia francesa, la petulancia alemana, la ambivalencia del Benelux y desde hace menos tiempo, la avaricia británica, la pobreza irlandesa y el escapismo danés. Todo o casi todo lo conocen mejor que nosotros, de cuanto está pasando dentro de la Comunidad, no sólo por cuenta de los habilísimos gestores de al magnitud de Natali o de Colombo, sino por sus «quintascolumnas» en todos los rincones del plano europeo, que forman sus organizadas colonias de «migrantes», capilarmente utilizadas por la red consular del Gobierno.

Calvo Sotelo ha valorado como se merece el «caso italiano», dentro de la CEE, que es el más emblemático y atractivo. Habrá de ser, durante muchos años, nuestro mejor espejo, para secundar muchas de sus actitudes.

Cierto y conocido es que a Italia, el Mercado Común no le ha resuelto sus males seculares de «etecermundismo» como el del Mezzogiorno y el de Sicilia; ni ha normalizado la secuencialidad de los intercambios; ni ha justificado los altibajos en su mercado del trabajo, en la industria textil y en sus exportaciones agrarias, pero sí le ha potenciado la industria y asentado a sus excedentes de empleo en todos los rincones del mapa europeo, seguramente para siempre, sin que se hayan producido las tensiones que hemos sufrido nosotros.

Italia ofrece el peligro y la ventaja para nosotros de que, al ingresar en la CEE, se nos llene el país de italianos, empresarios y trabajadores, por virtud del principio de la libertad de circulación de mano de obra y de capitales. España, para los italianos, ofrece la ventaja de un idioma casi común, un clima, unas costumbres y una cultura parecidas a la suya, que les hace más atractivo el país que cualquier otro de Europa o América. Esto pudiera beneficiar a los italianos, en mayor medida que a los españoles, en la relación bilateral aunque esto, por el momento, no es más que una expectativa de problema. Por ahora, no inquieta más que el tema del ingreso en la Comunidad, que es lo que interesa al presidente del Gobierno para perfilar algunas de las proyecciones de su política de futuro. — Carlos SAGASTA

## «LA EXISTENCIA COSIFICADA» DE JESUS ARELLANO

Un libro dedicado a la juventud actual

Con rápido e incisivo estilo van apareciendo ante el lector las luces y las sombras de los aspectos capitales del vivir actual: los modos convencionales de realizarse como hombre, expresados en el concepto joven de «lo burgués», y la necesidad de destruir las maneras de cosificación del hombre; las formas habituales inauténticas de la existencia moral, y la exigencia de superar sus contradicciones; la tecnificación de la vida individual y social, y la decisión de desensamblar los grandes mitos contemporáneos; la crítica de la «sociedad de consumo», que reduce la vida al horizonte del «bienestar», y el afán de rebasar la trama de sus coacciones degradantes de la dignidad de ser hombre; las falsedades de la vida cultural, y la búsqueda de una realización de la cultura como existencia en praxis creadora.

El capítulo final describe las tensiones en que se mueve el hombre joven en su intento de batir las maneras de existencia del hombre-masa.

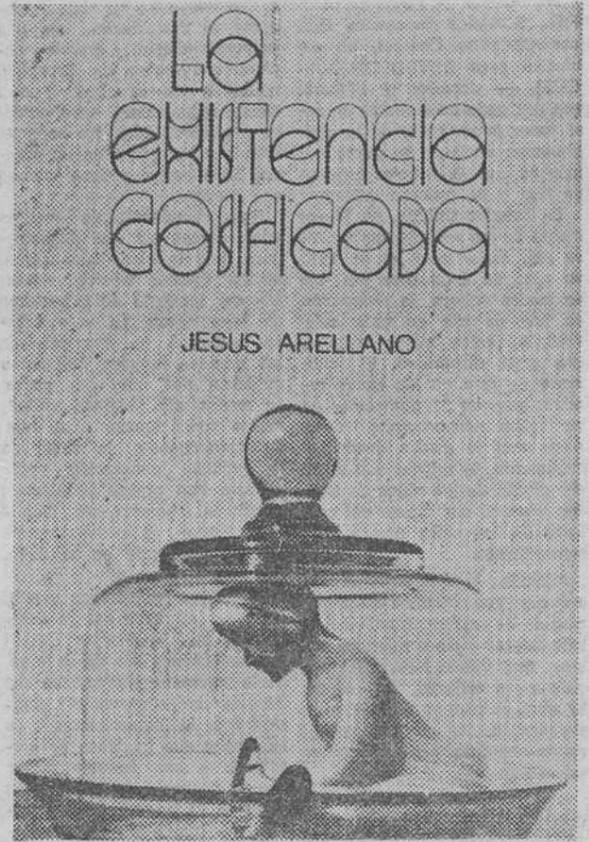
Este capítulo final se corresponde con el ensayo que inicia el libro: el hombre está constituido, en todos los aspectos de su vida, por la ambivalente tensión de «capacidad de horizonte y capacidad de abismo», la cual —sea o no consciente de ella— no puede soslayar. Un área de la vida concreta en que se refleja esta situación, se describe en el ensayo «Una civilización del ruido», que ahonda la crítica de la actual civilización urbana.

El ensayo «Un sueño de pesadilla» nos pone frente a otro aspecto de este tensado vivir de nuestro tiempo: la disyuntiva entre la guerra y la podredumbre social por una parte, y la libertad y la «democracia humana» por otra.

Los lectores jóvenes sentirán expresado en este libro lo más profundo, noble y apasionado de sus inquietudes y de sus intuiciones, todo ello expuesto con un lenguaje que acierta a fundir el rigor del pensamiento con el apasionamiento pensante, la precisión de los conceptos con la sugerente expresividad del decir (expresividad que ronda, con frecuencia, las maneras luminosas y exaltantes del lenguaje poético).

Los lectores de edad madura no podrán evitar, seguramente, que, en diversas ocasiones, la crítica aquí realizada y sus maneras de expresión inclinen los inquietos, y, de vez en vez, les irriten.

Pero pensamos que se sentirán en todo caso ampliamente



recompensados por la lectura de la obra: pues ésta proporciona unas perspectivas de interpretación de la vida en torno por las que se sentirán internamente enriquecidos y apoyados para comprender el fondo vivo de la juventud inquieta, certera y a veces errante, así como para alcanzar una autoconciencia más aguda sobre

las luces y las sombras de la vida actual, desvaídas ya acaso por el estar acostumbrado a ellas, pero que las perspectivas de interpretación puestas aquí en juego hacen resaltar ante los ojos.

(Europa Presss)  
—«La existencia cosificada»  
Autor: Jesús Arellano. Edita Eunsá, Pamplona 1981 155 págs

## CIENT AÑOS DE LA COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA DEL TEMPLO DE LA SAGRADA FAMILIA DE LA CIUDAD CONDAL

Una parroquia valenciana pide la visita de Juan Pablo II

Barcelona (Efe). — El Cardenal Jubany y los obispos auxiliares Guix y Dalmau han celebrado una solemne misa, al cumplirse el centenario de la colocación —por el entonces obispo Urquinaona— de la primera piedra del templo expiatorio de la Sagrada Familia.

En su homilía, el Cardenal Jubany recordó en primer lugar el pergamino colocado junto a esta primera piedra: «Que sea esta obra a mayor honra y gloria de la Sagrada Familia, que ella despierte la tibieza de los corazones dormidos, exalte la fe, dé calor a la caridad». Hizo un elogio de Gaudí, que «unió al arte un espíritu profundamente religioso» y consideró que el templo es, hoy, «la manifestación exuberante del genio de un gran arquitecto. También es un símbolo de la fe de nuestro pueblo, es una parte del corazón de la ciudad, carne de su carne».

«Nuestro gran templo, la catedral nueva —añadió Jubany— sigue su camino lentamente, poco a poco, porque como decía Gaudí, Dios no tiene prisa para su casa».

perduró hasta hace apenas unos años.

### RECUERDO A MONSEÑOR ROMERO

Madrid (Logos). — Van a cumplirse los dos años del asesinato de monseñor Romero, arzobispo de San Salvador y tiene para él un recuerdo el Cardenal Tarancón en su habitual carta cristiana que publica «Iglesia de Madrid».

El Purpurado español hace un caluroso elogio del asesinato del Prelado salvadoreño al que llegó a conocer y tratar personalmente en varias reuniones episcopales en Roma, diciendo el Cardenal Tarancón que monseñor Romero era un «auténtico hombre de fe», que se sentía servidor de los hombres, especialmente de los más necesitados. Añadió que es una pena que la muerte de este mártir y testigo del Evangelio no haya servido para que el pueblo salvadoreño consiga todavía la auténtica convivencia en paz y en un clima de justicia y caridad.

### COMUNIDADES CRISTIANAS

Madrid (Logos). — Más de 1.300 pequeñas comunidades cristianas existen hoy en España, extendidas prácticamente por toda la geografía.

Para servir a todas esas comunidades y las nuevas que continuamente están surgiendo, la Comisión episcopal de Pastoral ha publicado un documento que quiere ser «un sencillo instrumento de servicio y orientación pastoral».

El documento, después de aportar los datos para un discernimiento eclesial, propone sugerencias concretas de actitudes y compromisos pastorales que atañen tanto a los obispos como a las comunidades respecto a la jerarquía, a su presencia en el Mundo y a las relaciones que han de tener con otras instituciones de la Iglesia local.

### PETICION DE UNA PARROQUIA VALENCIANA

Valencia (Logos). — Millares de firmas de feligreses de la valenciana parroquia de San Nicolás han pedido que el Papa Juan Pablo II visite la ciudad, ya que un antecesor del Pontífice, Calixto III, fue cura párroco de dicha comunidad. En el escrito se dice que «nos corresponde intervenir activamente para conseguir que en este primer viaje que realiza a España un Papa no se cometa la sinrazón de privar a Valencia de su presencia». «Ninguna parroquia de España —añade el escrito— puede honrarse de un antecedente como el citado». Calixto III, tras su nombramiento como Papa, continuó para sus sucesores el título de Párroco de San Nicolás, que

## EN UNA FUTURA SOCIEDAD CIBERNETICA, EL SISTEMA EDUCATIVO DEBE CAMBIAR

Barcelona (Efe). — «El sistema educativo cambiará en una futura sociedad cibernética, ya que se debe educar al pueblo para el ocio y no para el trabajo, como hasta ahora».

Así lo manifestaron en una rueda informativa los ponentes de la primera jornada del I debate mundial «Cibernética y Sociedad», que

se celebra en Barcelona hasta el próximo domingo.

Asistieron el profesor Aranguren y el doctor Campos Nordmann por España, el profesor George, miembro del servicio de ordenadores de la OTAN, de Inglaterra; el profesor Godefroy, licenciado en Ciencias Económicas, de Francia y el ex-co. mandante jefe de la expedición Apolo XIV, Edgar Mitchell, de EE. UU.

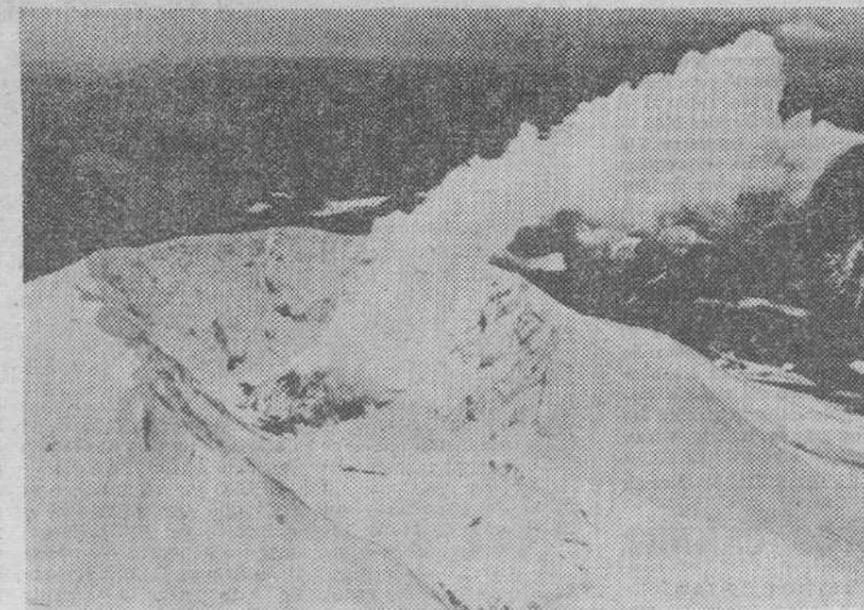
Durante la «rueda de Prensa» se debatieron diversos puntos relacionados con la posible dependencia que puede existir entre la máquina y el hombre, y los peligros que el Mundo de la cibernética pueda acarrear a una sociedad

«Debemos luchar para que las máquinas lleguen a ser nuestros esclavos. La dependencia o no del hombre de la máquina dependerá de la función que le demos» añadieron

Al respecto, dijeron que «el peligro de que una máquina esté en posesión de unas manos determinadas, es que pueda enfrentarse violentamente a dos potencias, pero hay que tener en cuenta que el «enemigo» también estará en posesión de las mismas herramientas»

Por lo que se refiere a la posible limitación de la libertad individual dentro de una sociedad cibernética, los ponentes dijeron que «es la libertad hay que analizar objetivamente para poder contestar afirmativamente a esa cuestión. Gracias a la cibernética el hombre se conoce más».

## SOBREVOLANDO EL MONTE SANTA HELENA



Monte Santa Helena (Washington). — Numerosos vapores son expulsados del cráter del Monte Santa Helena, que ha sido visitado recientemente por unos científicos y en el que han notado una subida en el nivel del suelo, lo que podría suponer que, en cualquier momento surgiera del volcán una leve erupción. — (Telefoto Efe-AP)

## Madres solteras en Estados Unidos

**El fenómeno va en aumento, con la característica nueva de que muchas de ellas se niegan a casarse porque desean que el hijo les pertenezca exclusivamente**

Washington [Crónica AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Christine Courcol, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS]. — Jennifer y Bárbara, son dos mujeres distintas en casi todo: edad, color de la piel, situación social... Su punto común es que viven solas esperando un hijo y no quieren casarse.

En Estados Unidos, un 17 por ciento de los nacimientos los vive una mujer sola. Si en 1970 un niño de cada diez era hijo de madre soltera, la proporción es hoy de uno de cada seis. Además, estas cifras ocultan una gran disparidad. El fenómeno es raro en las zonas rurales, pero un 37 por ciento de los niños neoyorquinos viven solos con la madre desde el nacimiento, lo mismo que el 39 por ciento de los niños de Boston y un 55 por ciento del conjunto de los niños negros norteamericanos.

Además, el fenómeno afecta a dos grupos opuestos de la sociedad: las adolescentes —sobre todo negras— de ambientes pobres, que tienen hijos sin quererlo y las mujeres mayores de 30 años, en general blancas, bien situadas social y económicamente que desean y planifican el nacimiento.

### UN DESASTRE PARA LA COMUNIDAD

Las primeras viven en ambientes donde la anticoncepción es rara y el aborto un lujo y queda embarazadas sin desear.

Lo nuevo es su actitud respecto al matrimonio. «Es una responsabilidad muy grande», declara una chica de Brooklyn, madre a los 18 años. Y otra añade: «Cualquiera sabe cuidar de un niño, pero no todo el mundo sabe cuidar de un marido. Será mejor esposa cuando sea mayor».

Esta abundancia de madres adolescentes es «un desastre» para toda la comunidad negra, afirma Eleanor Norton, miembro del Instituto de Urbanismo de Washington. La vida urbana, recuerda, ha desmantelado las grandes familias que antes cuidaban del niño sin padre. La madre, sin recursos, difícilmente podrá educar a su hijo. En consecuencia, la mitad de la próxima generación negra crecerá con graves problemas: escolares, laborales, etc., dice la Sra. Norton, y probablemente acabarán cayendo en la delincuencia.

Psicólogos, sociólogos y políticos se interesan por la cuestión y para ayudar a estas madres jóvenes que dejan la escuela prematuramente, se ha iniciado un programa en cinco ciudades norteamericanas. La muchacha que lo desea es presentada a una persona mayor que la aconseja, la ayuda y en resumen, la orienta en sus problemas. Los primeros resultados son positivos. En Arizona, 64 de 70 madres jóvenes que dejaron los estudios antes del parto los han reemprendido. En Harlem, el barrio negro neoyorquino, el índice de abandono de la escolaridad era del 49 por ciento y se ha reducido en unos meses al 19 por ciento.

### EL OTRO EXTREMO

El problema es diferente para el otro extremo, las mujeres bien situadas que son madres voluntariamente. Están en lo alto de la escala social y económica, no quieren casarse por no perder su independencia, pero desean un hijo. Aún son minoría, pero han hecho escuela y el índice de crecimiento es del 18 por ciento en diez años en cuanto al grupo de mujeres entre 30 y 35 años.

A diferencia de las adolescentes, estas mujeres no dejan mucho al azar. Antes consultan con un ginecólogo especializado en embarazos con alto riesgo. El parte suele ser un amante habitual, pocas veces un desconocido, escogido por sus cualidades genéticas aparentes. Es raro —salvo en las homosexuales— que se recurra a un banco de esperma.

Pero, igual que las jovencitas, estas mujeres rechazan la vida conyugal. «El matrimonio —dice una neoyorquina— es un contrato político y económico, que no tiene nada que ver con el hecho de tener un hijo». Freyda, psicóloga de Nueva Jersey, que ha tenido una hija a los 33 años, sólo ve problemas en la necesidad de consultar al padre todo lo referente a la criatura. «Quiero decidirlo yo sola», dice.

«Yo sola», repiten todas estas madres solteras, que no tienen en cuenta los sentimientos del padre a quien ven sólo como procreador y del que se sirven sin pedirle generalmente su opinión. A veces ni siquiera responden cuando él pregunta: «¿Soy yo el padre?».

Pero lo más grave es que el problema pone en juego la personalidad del hijo. Adolescentes o adultas, las madres solteras consideran al hijo como «cosa» suya y solamente suya.

Las mayores le dan mucho: renuncian a un ascenso o algunas diversiones. Pero también piden mucho. Para las jóvenes, tener un hijo es una especie de compensación de la soledad, la pobreza y la falta de trabajo. «Es la única cosa realmente suya», explica una psicóloga. Pero es de temer que este hijo considerado como posesión, como «cosa», tenga luego dificultades para afirmar su autonomía, para poseerse así mismo.

## HELMUT SCHMIDT, UN POLITICO PRESTIGIOSO... PERO CANSADO

Helmut Schmidt no aceptaría jamás ser acusado de deslealtad con sus asociados de la OTAN y especialmente con los Estados Unidos, pero la política exterior de la RFA tiene sus características propias y el canciller federal ha debido tener en cuenta que tiene una vecina muy poderosa con la que mantiene un comercio positivo para los alemanes.

Schmidt ha tenido que pedir un voto de confianza al Parlamento para clarificar la atmósfera política. Triunfó fácilmente con 269 votos a favor contra 226 pero esta especie de miniplebiscito tenía un solo precedente en la historia de la RFA.

En los últimos meses, el canciller alemán había soportado los recelos de otros líderes de la OTAN que criticaban su discreta reacción frente a la imposición de la ley marcial en Polonia.

Sin embargo en el Parlamento las dificultades del líder alemán son de carácter doméstico. Sus propios aliados los demócratas libres —critican los planes del gobierno de gastos masivos para detener el desempleo.

### ALTAS CIFRAS DE PARADOS

El debate ha sido dramático ya que las cifras de parados han alcanzado un nivel realmente desastroso. En un año se ha pasado de 7,2 a 8,2 por ciento de alemanes en paro. Había llegado el momento en que las consideraciones puramente financieras debían dar paso a las consideraciones sociales y humanas y Schmidt no vaciló.

La economía en un país tan rico como la RFA es siempre recuperable pero la desesperación de los desempleados es más urgente e incide en todo el contexto social del país. Sólo el caso de los dos millones de obreros extranjeros, es ya un problema de difícil solución. Estos extranjeros que habían ido a trabajar a la RFA en tiempos mejores se han casado casi todos con alemanas y han formado familias sólidas que no pueden ser ni remotamente expulsadas del país.

Pero los enemigos de Schmidt le atacan arguyendo que la floreciente economía germana va hacia el abismo. Por eso fue que en su discurso pidiendo el voto de confianza ante el Parlamento, el canciller alemán pidió una definición clara de quién está a cargo del país?

A pesar de su clara victoria existe todavía un punto oscuro y es la lealtad de los demócratas libres que solo parecen mantenerse junto a él por disciplina de partido más que por admiración hacia el canciller. Esta disciplina puede quebrarse y de hecho se ha abierto un largo debate interno entre los demócratas libres.



En la gráfica el canciller Helmut Schmidt, cuya estrella parece que empieza a oscurecer... (Foto EFE)

En su propio partido socialdemócrata, también tiene Schmidt dificultades aunque sean de diferente índole. Se ha formado un poderoso grupo entre los elementos jóvenes socialdemócratas, que son irreduciblemente antinucleares.

### LOS DEMOCRATAS CRISTIANOS

Por otra parte Helmut Kohl y sus demócratas cristianos, con su enorme poder en Baviera y en general en el Sur de Alemania están dispuestos a conseguir una mayoría suficiente, en las próximas elecciones para la Cámara Alta, para bloquear la legislación impulsada por el gobierno federal y aceptada por la Cámara Baja por la mayoría señalada...

Recientemente Schmidt, a pesar de sus problemas cardíacos declaró a los periodistas que no tenía intención de abandonar el barco pero la verdad es que con enemigos internos en su propio partido orientados hacia un claro neutralismo y con la derecha implacable de Kohl, encima la opinión pública alemana tiene dudas sobre la capacidad de este prestigioso pero cansado político para mantenerse al frente de la nave.

Hace poco el canciller sufrió un colapso durante una reunión de su partido de Hannover. Oficialmente se dijo que era solamente un calambre estomacal y el canciller, pocas horas después del incidente, compareció en una reunión de prensa dando muestras de su habitual energía. Después de la citada reunión se produjo una fiesta espontánea y Schmidt bailó hasta altas horas de la madrugada...

CHRISTIAN CASANOVA

## EL PAPA CELEBRO LA FIESTA DE SAN JOSE, VISITANDO UNA PLANTA QUIMICA AL NOROESTE DE ITALIA

**En sus contactos con el personal trabajador, reafirmó la legitimidad de los derechos sindicales**

Livorno (Italia) (Efe). — El Papa Juan Pablo II ha reafirmado hoy, repetidamente, la legitimidad de los derechos de los sindicatos, durante una visita de más de seis horas a una planta química de los alrededores de esta ciudad al Noroeste de Italia.

«Los trabajadores —ha dicho el Pontífice en el momento central de la visita, cuando estuvo reunido con los miembros del comité de empresa— tienen el derecho natural de estar representados para la defensa de sus derechos, de los derechos de su clase».

Para las fiestas de San José «modelo de los trabajadores», el Papa ha querido estar en medio de los obreros y por ello ha visitado hoy a los 2.800 trabajadores de la planta química de la empresa multinacional «Solvay» en Resignano, cerca de Livorno.

«Solvay» es la empresa, precisamente, de la que el joven Karol Wojtyla fue obrero durante la segunda guerra mundial y bajo la ocupación alemana en Polonia, mientras seguía clandestinamente las clases del seminario de Cracovia.

En una reunión con el comité de empresa, el Papa ha contestado a la pregunta de un sindicalista sobre un reciente documento vaticano referente a la prohibición de asociaciones políticas y sindicales de sacerdotes.

Al respecto, el Papa ha aclarado que ese documento «no quiere decir que la Iglesia deba alejarse de los problemas de la política y de la vida sindical sino que los sacerdotes deben dejar a los laicos actuar en esos campos y por otra parte pueden ser asistentes de grupos sindicales e incluso polí-

ticos». Juan Pablo II ha vuelto a referirse a todos esos temas durante un encuentro al aire libre, en el centro del complejo industrial, con la mayor parte de los obreros del mismo.

En su largo discurso, el Pontífice ha expresado su solidaridad con las ansias que le habían manifestado varios representantes de los trabajadores para «una justicia social efectiva y el respeto de la dignidad humana en el mundo del trabajo».

Al respecto, el Papa ha recordado la enseñanza de la Iglesia católica en la materia desde el Papa León XII hace 90 años hasta la encíclica «Laborem Exercens» publicado por el mismo Juan Pablo II el pasado mes de Septiembre.

Seguidamente, contestando a las preocupaciones expresadas por los obreros sobre la progresiva reducción del empleo, ya que la empresa no despidió a nadie, pero contrata a un número de trabajadores inferior a los que se jubilan, el Pontífice ha planteado, muy concretamente, el problema de la repercusión del desarrollo tecnológico, desde la organización científica del trabajo hasta la automatización, sobre las condiciones de trabajo y empresa.

### FOTOS CARNET

FOTOCOPIAS EN EL ACTO

OPTICA NACIONAL

## Enfrentamientos con la guerrilla salvadoreña



San Salvador (El Salvador). — Tres soldados salvadoreños retienen en el suelo a un presunto guerrillero, durante enfrentamientos con la guerrilla en Barrio Mejicanos, al Norte de San Salvador. — (Telefoto Efe-AP)

En lugar de hacerlo en California

## EL «COLUMBIA» ATERRIZARA EN NUEVO MEJICO

### El despegue, previsto para el lunes y la llegada, para el día 29

Washington (Efe). — Han comenzado hoy las operaciones de traslado de toneladas de instrumentos al nuevo lugar fijado para el aterrizaje del transbordador «Columbia», a su regreso a la Tierra, dentro de 10 días. Un convoy de 23 vagones del ferrocarril «Santa Fe Express» circulaba esta mañana a lo largo de los 1.600 kilómetros de distancia entre California y Nuevo Méjico, en donde el más moderno «planeador» de la historia tocará tierra el próximo lunes 29.

Unos 400 especialistas del programa espacial norteamericano se trasladarán desde la base aérea de Edwards, en California, a White Sands (Nuevo Méjico), para instalar el complejo equipo en las proximidades de la pista, de unos 11 kilómetros de longitud.

El traslado no ha afectado el despegue de la nave, el próximo día 22, desde el centro espacial Kennedy, en Cabo Cañaveral (Florida), y tampoco representa problemas para los astronautas Jack Lousman y Gordon Fullerton.

Si bien Lousman y Fullerton efectuarán hoy un nuevo simulacro de aterrizaje en la imitación de la pista de White Sands, en el centro espacial Johnson de Houston (Tejas), su llegada al centro Kennedy continúa prevista para mañana, sábado.

En Cabo Cañaveral, los responsables del tercer vuelo al espacio de la astronave de 56 metros de longitud y 100 toneladas de peso, se preparaban para la primera «suspensión» de la cuenta atrás —programada para las 23:00 Gmt (24 hora española)

y de unas ocho horas de duración— que les permita detectar cualquier irregularidad en el sistema.

Si no surge contratempo alguno en las 72 horas que faltan para el lanzamiento, el «Columbia» se desprenderá de la plataforma en Cabo Cañaveral el lunes 22, a las 15:00 Gmt, en ruta hacia su tercera y más larga prueba.

Lousman y Fullerton pilotarán el transbordador en su viaje de 115 órbitas al globo terráqueo y siete días de duración, durante el cual realizarán una serie de experimentos, algunos destinados a comprobar la resistencia de la nave a extremas condiciones de frío y calor.

Mientras que en sus anteriores viajes siderales los únicos seres vivientes a bordo de la astronave eran sus dos tripulantes, esta vez, especies animales recibirán la atención de los científicos que en la Tierra observarán el viaje.

Los científicos norteamericanos han preparado 48 orugas y 12 abejas que acompañarán a los astronautas en el viaje. Los insectos forman parte de los 14 experimentos científicos y tecnológicos que Lousman y Fullerton deberán realizar mientras se encuentren en órbita.

Los científicos pretenden observar el comportamiento de las abejas y su forma de volar en el espacio. También especulan sobre los posibles resultados de la reproducción de las orugas, si es que los machos y hembras encuentran satisfactorias las condiciones ambientales a bordo del aparato.

La nave será expuesta, simultáneamente y durante prolongados períodos de tiempo a súbitos cambios de temperaturas —de 93 grados celsius sobre cero a menos 128 en la misma escala— para determinar la respuesta de los componentes del único cohete reutilizable en la historia de la exploración espacial.

Los científicos norteamericanos han preparado 48 orugas y 12 abejas que acompañarán a los astronautas en el viaje. Los insectos forman parte de los 14 experimentos científicos y tecnológicos que Lousman y Fullerton deberán realizar mientras se encuentren en órbita.

Los científicos pretenden observar el comportamiento de las abejas y su forma de volar en el espacio. También especulan sobre los posibles resultados de la reproducción de las orugas, si es que los machos y hembras encuentran satisfactorias las condiciones ambientales a bordo del aparato.

## Washington presiona a los europeos

(Viene de PRIMERA PÁG.)

junto de precios agrícolas de la CEE del presente año, a menos que otros países miembros acuerden una reducción de las contribuciones británicas a la Comunidad.

El presidente Mitterrand advirtió que una controversia sobre el conjunto de precios agrícolas, que absorbe el 60 por ciento del presupuesto, podría originar una crisis a los diez países de la CEE.

### EE. UU. PIDE A EUROPA MAS PRESION ECONOMICA SOBRE LA U.R.S.S.

Bruselas (Efe). — Estados Unidos ha pedido hoy que disminuya el crédito occidental a la Unión Soviética, en su primer día de visita a las autoridades de la Comunidad Económica Europea de una misión diplomática.

El subsecretario de Estado para ayuda a la seguridad, James Buckley, encabeza una misión de alto rango que ha visitado sucesivamente Bonn, Londres, París y Roma.

Para Estados Unidos, la URSS se beneficia demasiado de las ventajas financieras y tecnológicas de sus relaciones económicas con

Europa Occidental.

Washington parece no confiar ya en que Europa renuncie al contrato para aprovisionamiento de gas natural soviético a través del gasoducto desde Siberia a Europa.

Washington insiste, sobre todo, en una política restrictiva de los créditos occidentales a la URSS, que podrían ver aumentar los tipos de interés aplicados.

Ni Londres ni Bonn parecen muy inclinados a suspender las subvenciones del Estado a los intereses crediticios a la URSS, las garantías de estos créditos y el aplazamiento por tres meses de nuevos créditos.

### FIN DE LA VISITA DE BALSEMAO A GRECIA

Atenas (Efe). — El primer ministro portugués ha finalizado su visita de dos días en Grecia. En una rueda de Prensa, Balsemao indicó que el Gobierno griego apoya la entrada de Portugal en la CEE en el plazo previsto, es decir, 1984. Papandreou dijo que, a pesar de sus diferencias con la CEE, Atenas apoya el ingreso de Portugal, lo que contribuirá

a equilibrar el diálogo Norte-Sur. Ambos políticos resaltaron la identidad de problemas que afectan a los dos países.

Mientras tanto, el Partido Comunista portugués ha presentado hoy en el Parlamento una moción de censura contra el Gobierno de Pinto Balsemao. La moción, a presentar la semana próxima, no conseguirá la mayoría de votos necesaria para su aprobación.

### LA LIRA SE HUNDE, ARRASTRADA POR EL FRANCO

Roma (Efe). — La caída del franco francés, registrada en la mañana de hoy en los mercados europeos, ha arrastrado consigo a la lira italiana.

En el mercado italiano, la lira ha alcanzado un nuevo mínimo histórico respecto al dólar: 1.312 liras-dólar frente a 1.292,50 al cierre de ayer y 1.193 el pasado primero de Enero.

La divisa italiana ha retrocedido también respecto al marco alemán y al franco suizo, acentuando su situación entre las monedas más débiles del «Sistema Monetario Europeo».

## NICARAGUA PIDE LA REUNION URGENTE

### DEL CONSEJO DE SEGURIDAD DE LA «ONU»

Por considerar inminente una invasión de EE. UU.

Managua (Efe). — Javier Chamorro, representante permanente de Nicaragua en la Organización de las Naciones Unidas, ha solicitado del secretario general una reunión de emergencia del Consejo de Seguridad, para es-

tudiar la actitud de los Estados Unidos, "que está alterando la paz en Centroamérica".

El coordinador de la Junta sandinista y líderes del Frente Sandinista se reunieron el miércoles pasado con el presidente de Cuba, Fidel Castro. La entrevista, según la Prensa de Managua, tenía por objeto intercambiar puntos de vista sobre la situación en Centroamérica y el Caribe. En la entrevista estuvieron presentes, Daniel Ortega, Bayardo Arce, Miguel de Escoto y otros funcionarios nicaragüenses.

En Lima, el ministro nicaragüense de Seguridad Social ha negado las denuncias estadounidenses de que su país está construyendo una base militar en el Noroeste; las obras corresponden a dos aeropuertos, pero no bases militares.

Por su parte, el ministro del Interior ha informado hoy de las capturas efectuadas por el Ejército en la zona fronteriza de Nicaragua, los días 17 y 18 pasados. Los detenidos son sospechosos de colaborar con bandas somocistas que operan en Honduras y Costa Rica.

El Cuerpo diplomático acreditado en Managua ha sido informado sobre la petición sandinista de una reunión urgente del Consejo de Seguridad de la ONU. El ministro de Exteriores ha leído a los embajadores la carta en la que se pide dicha reunión y en la que se afirma que, por las evidencias que tiene el Gobierno nicaragüense, se considera inminente una invasión armada por parte de los Estados Unidos.

### INDIGNACION EN HOLANDA POR LA MUERTE DE LOS PERIODISTAS

(Efe redacción central). — El Ejército salvadoreño ha informado que los cuatro periodistas de la TV holandesa muertos ayer por la tarde en Chanatenango, acompañaban a una columna guerrillera que fue atacada por las tropas. El Ejército da cuenta de que el enfrentamiento duró cuarenta minutos, y al final del mismo las tropas comprobaron la existencia de ocho cadáveres. Los informadores fueron identificados por un juez, y portaban

sus documentos. Fueron trasladados a San Salvador para ser reconocidos y entregados al cónsul holandés. Los periodistas no estaban incluidos en la lista de amenazados de muerte por la organización de extrema derecha "Alianza anticomunista". En la lista figuran 34 informadores nacionales y extranjeros.

El cónsul holandés reconoció anoche los cadáveres de los cuatro periodistas y manifestó que serían trasladados a una funeraria.

Parece que entre los muertos se halla otro profesional del periodismo, del que se desconoce la identidad.

El Gobierno holandés acogió hoy con indignación la noticia de la muerte de los informadores, y ha enviado a San Salvador a su embajador en Méjico, para que investigue los hechos. El Gobierno acepta en principio la versión de las autoridades salvadoreñas, pero no se conforma con la vaguedad de los datos. El redactor jefe de la cadena para la que trabajaban ha relacionado sus muertes con las anteriores detenciones de los mismos profesionales (uno de ellos fue efectivamente detenido por la Policía, que le tomó declaraciones, y le acompañaban sus tres compañeros, los mismos que han aparecido muertos).

La Administración Reagan ha investigado la muerte de los holandeses, y hoy ha dado cuenta de que no existen datos que "contradigan" el informe del Gobierno de San Salvador.

## REFORZADAS LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD EN CISJORDANIA

En previsión de un alzamiento árabe

Jerusalén (Efe). — En previsión de un alzamiento árabe en Cisjordania, tras disolver el municipio de El-Bire, Israel ha reforzado hoy su sistema de seguridad en esa zona y puede sustituir a otros alcaldes identificados con la OLP.

El ministro israelí de Defensa y su representante en esos territorios ocupados están decididos a quebrar la influencia de la OLP entre sus 850.000 pobladores palestinos.

Soldados israelíes impidieron esta mañana la distribución de los diarios palestinos de Jerusalén en Cisjordania, donde los principales municipios urbanos decretaron una huelga de tres días en señal de protesta por la disolución del de El-Bire.

«Yo sigo siendo aquí el alcalde», dijo a Radio Israel Ibrahim Tawill, reemplazado ayer, jueves, por un funciona-

rio israelí que sirvió en la administración del Gobierno militar. Es el primer municipio árabe, desde 1967, a cargo de un judío.

En círculos militares judíos, según indica hoy el matutino independiente «Haaretz», se cree posible sustituir a todos los alcaldes identificados con la OLP por líderes de las ligas campesinas, que fueron armadas por el ejército israelí para defenderse de los activistas de esa organización.

La OLP elogió a Tawill, considerando un «agente» de Arafat en Cisjordania, y convocó a un paro general.

Radio Israel informó que el paro decretado por la disolución del municipio de El-Bire se cumple en las localidades cristianas de Belén y Ramallah, pero en las demás el cierre se debe a que hoy es el feriado semanal de los musulmanes.

## SIN CONFIRMACION OFICIAL

### La OPEP mantiene el precio y disminuye la producción

Se dice que, aún reduciendo la exportación, los precios continuarán en descenso

Viena (Efe). — Esta mañana comenzó en Viena la reunión de los ministros del Petróleo de los trece miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo.

Según manifestaciones del titular saudita, Yamani, al término de la sesión, los acuerdos básicos han sido: reducción de la producción de crudo, que baja de 20,5 millones de barriles diarios a 18, y mantener el precio en 34 dólares barril.

En medios allegados a la OPEP se comenta que se ha llegado al acuerdo tras vencer grandes dificultades, principalmente en el tema del precio. «No creemos que este acuerdo contribuya a resolver los problemas que afectan a la OPEP: es de suponer que el precio continúe bajando. Solamente se ha conseguido aplazar el problema y todo hace suponer que será necesario celebrar otra reunión en fecha no lejana», ha comentado una fuente informativa.

En efecto, los problemas de la OPEP son graves, según testimonios de técnicos y de los propios ministros. Ayer, a su llegada a Viena, el presidente de la conferencia, Oteiba, declaró que la organización está perdiendo rápidamente su proporción de ventas en el mercado internacional de crudos, y que es necesario que recupere

el mismo con medidas apropiadas.

Oficialmente, la OPEP no ha confirmado las declaraciones hechas por el ministro saudita, Yamani, según las cuales se había alcanzado acuerdo en cuanto a precio y producción. La impresión generalizada entre los observadores de la conferencia es que se ha llegado a un acuerdo global, pero no en cuanto a la distribución de los porcentajes de reducción de producción para cada miembro de la organización. Tanto el secretario general, como el ministro venezolano se han negado a confirmar las declaraciones de Yamani; el secretario general, Nguema, afirmó que el ministro de Arabia había hablado bajo su propia responsabilidad, y que hay que discutir detalles de tipo técnico. Los observadores creen saber que estos detalles se refieren a cuánto tendrá que disminuir su producción cada país. Calderón por su parte, dijo que la sesión no es todavía conferencia extraordinaria, lo que equivale a afirmar que no se han tomado decisiones. Al parecer, el único país que no está conforme con la reducción que le corresponde es Venezuela, según afirmó la delegación de Irak.

La conferencia continuará mañana. Ha informado una fuente oficial.

Lea siempre  
  
**Diario de Burgos**  
 BURGOS  
 es  
 cosa  
 nuestra

## «FORMULA» PARA REDUCIR EL PRESUPUESTO U.S.A.: BAJAR EL SUELDO DE REAGAN

Washington (Efe). — Varios congresistas republicanos, desesperados por el enorme crecimiento del déficit presupuestario, han propuesto reducir el sueldo de los legisladores, los altos miembros de la Administración e, incluso del propio presidente Reagan, a no ser que lo prohibiera la constitución.

Según la fórmula, propuesta por el senador ultracónservador Helms los congresistas y altos funcionarios tendrían un recorte salarial de un 5 por ciento en 1983. El sueldo de los militares registraría un aumento de un 3 a un 5 por ciento en lugar del 8 por ciento propuesto por la Administración.

Los propios patrocinadores de la idea reconocen que el ahorro sería "insignificante" pero el objetivo es de otras relaciones públicas en un momento en que la recesión está haciendo añicos la economía nacional y se van alargando de un modo terrible la lista de los des-

empleados.

Pero cualquier sugerencia de recortar las pensiones de los jubilados y demás personas que reciben ayuda de la Seguridad Social es políticamente explosiva, sobre todo en un año electoral. De ahí que, según los analistas la fórmula de Helms tiene probabilidades de no prosperar, al igual que otras muchas soluciones propuestas por republicanos y demócratas para tratar de frenar el crecimiento del déficit que, según la Administración, será de 96.500 millones de dólares en 1983 y de más de 120.000 millones, según los cálculos del Congreso.

Todos están de acuerdo en que no habrá forma humana de hacer bajar las altas tasas de interés bancario —que desbaratarían los pronósticos económicos del Gobierno— tiene paralizada la vida económica del país e impedirán un eventual restablecimiento de la situación —si no se reduce el déficit.

# ¿DESPUES DE JOMEINI, QUE?

Por Francisco - Ignacio DE CACERES

TODOS los elementos de la permanente crisis de Oriente Medio están en juego en la actualidad. Desde los disturbios en Siria hasta la guerra irano-iraquí, desde la evidente evolución de Egipto, tras de la muerte de Sadat, a posiciones más cercanas a la «línea media» del mundo árabe, hasta la extraña situación en Irán, todo conjura para que el caldero medio-oriental hierva cada vez más.

Cualquiera de estos aspectos, sin olvidar otros tan importantes como la conexión norteamericana con Arabia Saudí, sucesora en cierto modo del papel del Irán como guardiana del área, a despecho de Israel, podría ser tema de comentario de la máxima actualidad, pero de todos ellos el más intrigante y apasionante por su complejidad es el porvenir de Irán, donde, a los tres años cumplidos de su triunfal regreso de París, Jomeini puede estar ya en la recta final.

Que con los mismos años del siglo, el viejo santón se mantiene energético y alerta, no es motivo suficiente para no ver en el estado general del Irán los síntomas de una próxima evolución que ya podríamos llamar post-jomeinista. Y naturalmente este futuro más o menos cercano es del mayor interés para todos nosotros.

Prácticamente la república islámica nacida sobre las ruinas del imperio del Sha funciona como un Estado teocrático de partido único. Fundado sobre la supremacía shiíta (la rama «disidentes» del Islam en contraposición a la ortodoxia sunnita vigente, por ejemplo en Arabia Saudí y en la inmensa mayoría de los países árabes), el clero musulmán, encabezado por los ayatolhas, es quien de hecho domina la situación.

En el papel de «comisarios políticos» de la revolución islámica los hombres que forman la complicada jerarquía shiíta, están lejos de componer un bloque sin fisuras. Tras corrientes al menos se observan en sus filas: la más cercana al régimen, la del antiguo régimen y la de los exaltados «hezbollahi» partidarios del integrismo musulmán para los que el mismo Jomeini resulta moderado.

Como suele ocurrir en política la calidad no siempre coincide con el éxito. Así parece que los más importantes sabios ayatolhas, encabezados por el venerado Shariat Madari, superior jerárquico incluso de Jomeini, estarían apartados por sus conexiones con el antiguo régimen.

Los «nuevos», además de Jomeini, ocupan el lugar no sólo de los antiguos sino también de los asesinados en el tremendo atentado del pasado año que eliminó de golpe al presidente Ali Radvai, al primer ministro Bahonar y sobre todo al secretario del PRI (Partido Revolucionario Islámico) nada que ver con los mejicanos) el prestigioso Mohamed Behesti cuya pérdida ha sido realmente irreparable.

En efecto, los actuales líderes del PRI, el presidente de la República Ali Jomeini (no confundir con Jomeini), Rafsanjani y Montazeri, a quien se cita como heredero designado de Jomeini, parecen incapaces de unificar, como hacía Behesti las diferentes corrientes de la revolución.

En este río revuelto tratan de pescar los comunistas del partido Tude encabezados por su secretario general Nureddin Kianuri. A pesar de la hostilidad radical de una gran mayoría del clero, de que los periódicos comunistas han sido prohibidos y de que las manifestaciones callejeras gritan con igual entusiasmo «¡abajo los rusos!» que «¡abajo los americanos!», el Tude aguantó el chaparrón y procura introducirse en todas partes: en los organismos administrativos, en los comités revolucionarios y sobre todo, y como en todas partes, en la televisión.

Pero hay algo más todavía: el propio hijo de Jomeini, Ahamat, está bajo la influencia directa de un jerarca shiíta, el Hodayadleslam Joeni, jefe a su vez de los llamados «estudiantes islámicos fieles al Imán», grupo que asaltó precisamente la Embajada de los Estados Unidos provocando la gravísima crisis de los rehenes.

Pues bien, Joeni es el más destacado «submarino» del Kremlin navegando en las turbias aguas de la revolución islámica. Todas las artimañas de los agentes desestabilizadores se reflejaron en el penoso asunto de los rehenes, que solo interrumpió la legada de Reagan al poder.

En medio de una crisis económica creciente, de un país empobrecido por una guerra en curso que absorbe más de un tercio del presupuesto bruto nacional, y donde después de haber sido el cuarto exportador de petróleo, se ven colas ante las gasolineras ¿cuál es el porvenir del régimen?

Los ochenta y dos años de Jomeini han soportado el peso de tres años de sangre y fuego, pero es dudoso que su sucesor, Hussein Ali Montazeri, pueda soportar la carga, a menos que cuente igual que el actual ayatola-líder de la revolución islámica con el apoyo de la milicia política del régimen: los Guardianes de la Revolución.

Más conocidos por su nombre iraní, los «pasdaran» son cerca de un cuarto de millón y están notablemente bien organizados a pesar de su aspecto exterior de soldados de fortuna casi siempre sin uniforme aunque bien armados.

Los «pasdaran» son auténtica columna central del régimen y son admitidos solamente después de severos exámenes y de pasar por un período de aprendizaje en una academia militar especial. Dispuestos a servir «allí donde es necesario» mantener la independencia y la libertad de la nación, luchan en el frente y aseguran, sobre todo el orden en el interior frente a los peores enemigos del régimen: los «Muyahaddin-e-Jalk» más corrientemente llamados «mulmanes de izquierda» porque concilian en extraño cocktail marxismo e islam.

Exiliado en París su jefe, Massud Radjavi (está con él el antiguo primer ministro Bani-Sadr, también huésped de Mitterrand) sus numerosos seguidores se mantienen activos a pesar de la continua persecución de que son objeto y aún consiguen «éxitos» como la bomba que la semana pasada mató a dos docenas de personas, incluyendo niños de una escuela, en el centro de Teherán.

Estos autodenominados «combatientes del pueblo» son designados habitualmente como «munafegs», es decir, hipócritas, por la extraña mezcla marxista-musulmana de que antes citábamos, y a juzgar por su ideario podrían definirse ampliamente como socialistas, pero lo más alarmante sería su secreta conexión con los comunistas del Tude.

En todo caso, después de haberse apuntado tantos tan altos como el gran atentado que, en plena sede del PRI, costó la vida al presidente de la República, al primer ministro y a los miembros del anterior Gobierno, es fácil prever la lucha abierta que a la muerte de Jomeini se va a plantear entre los «muyaheddin» y los «pasdaran» cuyo jefe, Moshen Rezaí, puede ser el «hombre fuerte» del Irán.

# VIRGINIA WOOLF, UN MITO PARA MUCHAS MUJERES

Con motivo del centenario de su nacimiento se ha publicado su «Diario de una escritora»

Virginia Woolf ha pasado a ser un mito para muchas mujeres en busca de su identidad, de su liberación, de su independencia, y sobre todo, de la mujer escritora, desde que recomendara para ella la necesidad de una habitación para escribir. Ahora con motivo del centenario de su nacimiento, la editorial Lumen ha publicado su «Diario de una escritora», donde se recogen textos de los veintiséis años (1913-1941) que su marido Leonard escogió, para conocer mejor la identidad de esta escritora inglesa.

La vida de Virginia Woolf es contradictoria en sus deseos y manifestaciones. Tenía un no sé qué de difuminado y elegante diletantismo, una altanera sinceridad, sentimientos de frustración y esnobismo congénito, al decir de José María Alfaro. Su vida terminó en la tragedia del suicidio, al arrojarse a las frías aguas del río Ouse.

Para Cáceres de Calatayud, Virginia Woolf representa en la novela histórica contemporánea la ruptura con el realismo y la concentración interesada sobre el pensamiento. Nació en Londres, el 2 de Enero de 1882 y su padre, sir Leslie Stephen fue un distinguido hombre de letras, que dio a su hija una esmerada formación intelectual. Cuando murió, Virginia y sus hermanos se fueron a vivir al londinense barrio de Bloombury,

## RETRATO CARICATURESO

El «Diario de una escritora» arroja luz sobre su método de trabajo, dudas, temores, paciencias, energías y concentración de identidad para la consecución de sus obras, al tiempo que ofrece descripciones y re-

tratos de personajes famosos o conocidos. La traducción corre a cargo de Andrés Boch. El diario al igual que sus novelas tiene como argumento las sensaciones y problemas de la protagonista, los monólogos interiores que se basan en hechos mínimos reales. Es curioso sin embargo que Virginia Woolf no gustara de la novela «Ulises» de otro autor centenario, James Joyce, abundosa en monólogos interiores.

Su marido advierte que «Virginia incurre en la costumbre de hacer constar un determinado estado de ánimo, como por ejemplo el de irritación o infelicidad y no escribir el diario cuando se experimentan estados de ánimo opuestos. En consecuencia, el retrato es desde el principio, «desequilibrado y entonces, si otra persona de liberadamente —al seleccionarlo— elimina otro rasgo del autor, el retrato se transforma en una simple caricatura. Algo de esto tiene por tanto este «Diario de una escritora», un completo y parcial.

La literatura y la conciencia de ser escritora es lo predominante en Virginia Woolf: «Cuando escribo no soy más que una sensibilidad». «Escribir es lo único que equilibra mi manera de ser; nada me convierte en un todo unitario en mí, salvo cuando escribo. Escribir como una mujer, pero como una

muje que se preocupa tanto que sus páginas estén llenas de ese carácter que sólo se manifiesta cuando el sexo no tiene conciencia de sí mismo. SU NUCLEO VITAL, ELLA MISMA. Su núcleo vital y su preocupación por la misma. Sus depresiones la impulsan y sólo la literatura le salva temporalmente de la deficiencia mental, una literatura demasiado interiorista, para su padre, para librarse de ella. Falta por hacer un estudio psicológico de la Woolf, pero con su diario podría hacerse perfectamente.

Virginia Woolf tuvo en sí los requisitos necesarios para ser una escritora: dinero, tiempo libre, una habitación propia. Su método de esta disciplina de la vida, pero también de la vida artística, cada vez que escribía sus novelas, cada vez que escribía sus ensayos y sus prosas, buscaba un lenguaje nuevo y un arte nuevo en su escritura.

«Noche» es la obra más extensa que escribió. Virginia Woolf publicó en Plaza y Janés. Ahora vuelve a ser una escritora que desahogada prosa, literatura y una mujer vista por dentro en una sociedad que para esa mu-

jer la urgencia de su independencia para que dé frutos de madurez. En «Orlando» plantea la transmutación de un hombre en una mujer hermosa y allí sobre su propia experiencia, se añaden claves y símbolos.

Virginia lucha con fuerza contra sus depresiones y teme ser devorada por ellas: «Una batalla contra la depresión; el rechazo de mi relato ha sido superado hoy por el medio de poner en orden en la cocina por el medio de enviar un artículo flojo» al N.S.». La escritora se refugia desesperadamente en lo cotidiano para combatir las dudas de su existencia: «Juro que no permitiré que este abismo de desesperación me trague. La soledad es grande. La vida en Rodmell, es muy poca cosa. La casa está húmeda. La casa está desordenada. Pero no queda otra alternativa. Además, los días se alargan. Tu verdadera vida, al igual que la mía, está en las ideas», me dijo Desmond en cierta ocasión... La introspección comienza a desahogarme.

Virginia le faltó la idea de trascendencia. Dios parece ausente de su vida y de su obra. Las aguas del Ouse acopieron su cuerpo, con piedras en los bolsillos para no flotar. Fue la angustia de vivir lo que acabó con ella.

JULIA SAEZ - ANGUILO (EFE)



Virginia Woolf, la eminente escritora. — (Foto EFE).

# LA U. R. S. S., GRAN POTENCIA NAVAL

## Una estrategia de aproximación indirecta

«La bandera de la Unión Soviética ondea sobre nuestros buques en todos los océanos del Mundo», podía declarar satisfecho, ya en 1974, el almirante de la Flota de la Unión Soviética Sergei Georgiyevich Gorskov. El mismo, en 1976, advertía: «Tarde o temprano los Estados Unidos tendrán que comprender que ya no tienen el dominio de los mares». En 1978, Gorskov escribió: «La Marina soviética ha sido una gran

ayuda para la diplomacia soviética en las regiones del tercer mundo». En 1981, el viejo almirante cumplió los 25 años al frente de la Marina de Guerra Soviética... Y ha conseguido, según sus palabras, una Ma-

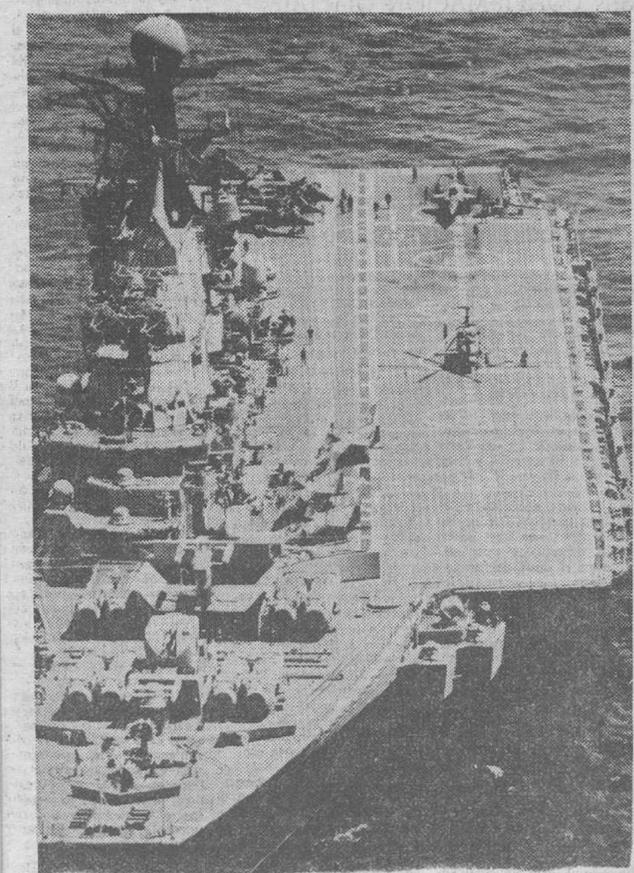


Foto de un submarino soviético cuando navegaba por aguas del Japón. — (Foto EFE).

rina para «expandir la doctrina comunista y hacer frente a la imperialismo». «Cruzando la flota soviética cuenta con 295 buques de combate y unos 380 submarinos, de éstos, unos 125 van dotados por energía atómica y otros 250 poseen unos 190 millones de toneladas de combustible nuclear. Por consiguiente, el tonelaje total de la EEUU supera al de la URSS. Sin embargo, las modernas teorías navales consideran importante el «sistema de elementos integrales» de un barco o el submarino de transporte, que el tonelaje de los navíos. Así, para una información dada, se busca estar en el punto estratégico con un número suficiente de elementos adecuados.

Por consiguiente, el tonelaje total de la EEUU supera al de la URSS. Sin embargo, las modernas teorías navales consideran importante el «sistema de elementos integrales» de un barco o el submarino de transporte, que el tonelaje de los navíos. Así, para una información dada, se busca estar en el punto estratégico con un número suficiente de elementos adecuados.

La URSS consolidaba así su calidad de potencia continental, definida por consideración e geopolíticas y militares, con un papel preponderante en el continente euroasiático.

Comenzó entonces la URSS a abrirse a los mares de todos los continentes. Con la presencia de sus buques de guerra buscaba incrementar su influencia y lograr un apoyo a su estrategia a largo plazo.

A su vez, en torno a los vastos territorios soviéticos se comenzó a instalar un «cordón sanitario» de bases militares, desde Esocia a Turquía (la OTAN) desde Irán (la CENTO, Organización del Tratado Central) Filipinas (la SEATO, Organización del Tratado del Sureste Asiático). La URSS respondió consolidando militarmente a los países de su esfera de influencia en el Pacto de Varsovia.

Los antiguos aliados, EEUU, Inglaterra, Francia, tenían el advenimiento de una Unión Soviética excesivamente fuerte e agresiva y expansionista, que se oponía a la actividad política y militar con las banderas del «internacionalismo proletario» y de la «liberación de los pueblos».

La URSS mantiene, abrazando la larga y vulnerable ruta de los grandes petroleros occidentales en torno a África, a dos aliados militantes: Angola y Mozambique. Mediante el «internacionalismo socialista» sustenta el entusiasmo y la fidelidad de los regímenes y de

«Estos buques poseen una amplia variedad de combates anti-aéreos, anti-submarinos y contra navíos de superficie. Así mismo, llevan artillería anti-aérea convencional y tubos lanzatorpedos. Casi todos incorporan un helicóptero Ka-2 («Hormoneo» en la denominación OTAN) antisubmarino y de exploración. Las torres blindadas de artillería convencional están eliminadas, salvo en los tres buques de la serie «Sverdlov». Su control múltiple de tierra, informado por varios sistemas sofisticados de detección y radar, es capaz de dar solución a diversas y simultáneas posibilidades de ataque contra muy variados objetivos enemigos.

Los cruceros tipo «Kara» por el conjunto armónico de sus características, carecen de equipamiento en las flotas de los países de Occidente. Hay al menos 7 unidades en servicio, construidas desde 1972 que constituyen un nuevo hito en los planes de desarrollo de la Marina de Guerra Soviética.

La URSS tampoco ha descuidado el desarrollo de su flota de submarinos, unidades navales que han probado ser enemigos temibles de las marinas mercantes. Especialmente nos interesan los 6 submarinos cohetes tácticos (sin armas atómicas), propulsados por energía nuclear. Esto les confiere una autonomía y una velocidad singulares y dificulta su detección por el sonar.

Los de las clases «Echo I» y «Echo II» tienen que emerger para disparar sus cohetes SS-N-3, pero los de las clases «Charlie» y «Papa» unos 36 en total, son capaces de lanzar sus SS-N-7 (40 kilómetros de alcance) en inmersión. Todos ellos llevan tubos lanzatorpedos, también.

La URSS mantiene, abrazando la larga y vulnerable ruta de los grandes petroleros occidentales en torno a África, a dos aliados militantes: Angola y Mozambique. Mediante el «internacionalismo socialista» sustenta el entusiasmo y la fidelidad de los regímenes y de

# COPERNICO COMO NOVEDAD

Por Arturo USLAR PIETRI

EL actual sesquicentenario de la muerte de Goethe da pie para muchas reflexiones. En cierto modo, en aquel hombre excepcional alcanza su culminación el espíritu del siglo XVIII, que es precisamente el siglo de la Ilustración y el tiempo de Las Luces, la época en que la inteligencia europea redescubre con entusiasmo la razón y llega a creer decididamente que con ella va a transformar a los hombres y la historia y a iniciar una era de paz, de progreso y de saber. El saber y la razón pondrán término a los viejos fantasmas de la superstición y de las vetustas tradiciones y todo iba a ser claro, explicable y bueno.

Los adoradores de la razón eran optimistas. Pensaban que las verdades científicas al ser conocidas y divulgadas harían cesar todos los males que la ignorancia había engendrado desde los orígenes del hombre.

Sin embargo, Goethe va a tomar como tema de toda su vida la leyenda medieval de Fausto, que no es otra cosa que el mito oscuro del pacto que el hombre puede celebrar con el demonio para ser más sabio y poderoso. Una vieja leyenda popular, que había persistido entre las gentes simples e iletradas y que formaban parte del conjuro de la magia tradicional, de las creencias en parecidos, conjuros, demonios y prodigios. Es un curioso y revelador contraste.

También es por entonces cuando Kant, en su aislamiento, monta el formidable aparato de su crítica de la razón. Pareciera que al final del siglo de Las Luces algunas mentalidades superiores empiezan a desconfiar de la razón.

Esta actitud se va a ampliar y cobrará su mayor fuerza con los románticos y, más tarde, con las revelaciones de Freud, que pone en el centro de las motivaciones humanas lo irracional.

Que llegáramos a considerar el hombre como un ser irracional no diría nada válido contra la razón. Ella seguiría teniendo su coherencia y su virtud aunque el defectuoso ser humano no fuera capaz de adaptarse a sus dictados y exigencias.

Hay, ciertamente, y eso lo vieron bien los racionalistas del pasado, un vínculo estrecho entre la irracionalidad y la ignorancia. En lo que parecen haberse equivocado es en su esperanza, tenaz de que era posible erradicar la ignorancia y traer sobre la tierra el reino del saber y de la razón. Por lo menos la historia de los dos últimos siglos no lo muestra así.

Francia, que es uno de los países en los que el racionalismo y la fe en el progreso espiritual llegó a cobrar más fuerza, revela cómo esas viejas fuerzas oscuras continúan siendo activas y poderosas.

Nadie podrá negar que Francia es uno de los países más cultos de Europa, con un nivel muy elevado de educación general, con un activo clima intelectual que alcanza prácticamente a todas las clases sociales y con una libertad casi ilimitada de información y de discusión.

Sin embargo, para mi asombro, hace poco leí en una revista de París el sorprendente resultado de una encuesta muy amplia que tenía por objeto verificar el nivel medio de conocimientos de la población. Esa investigación revela el hecho casi increíble de que la tercera parte de la población francesa cree que el sol da vueltas alrededor de la tierra. Es decir, no tienen noticias del descubrimiento de Copérnico y Galileo y siguen mirando el universo, en este aspecto fundamental, con ojos de la Edad Media. Si esto resulta así en cosa tan fundamental y repetida como la estructura del sistema solar, habrá que suponer que en otras muchas áreas del conocimiento deben existir lagunas y carencias no menos escandalosas. Y si esto ocurre en la muy culta Francia, aterra imaginar lo que debe ser el caso en otros muchos países con niveles culturales y educativos menos desarrollados y confiables.

Esta insólita comprobación revela hasta qué punto vivimos, en medio de todo el despliegue de nuestros medios de educación y de información, sumergidos en un océano inabarcable de ignorancia, y cómo la parte más numerosa de la Humanidad no conoce el mundo en que vive y repite ideas y conceptos desmentidos desde hace mucho tiempo por los avances de la ciencia. Habría que preguntarse qué sabe el hombre medio de los grandes descubrimientos que en los últimos años se han hecho en biología, en cosmografía, en física, en química, en la estructura y funciones del cerebro, en el estudio de la conducta animal, para no citar sino algunos casos fundamentales.

Y el caso no consiste solamente en no tener noticia de los nuevos saberes, sino que lo peor está en no poder concebir las inmensas consecuencias de esos descubrimientos. Todos conocen el radio de transistores y son innumerables quienes lo usan, pero pocos se dan cuenta de las gigantescas radicales transformaciones que la electrónica y la informática han introducido en las perspectivas y posibilidades de la vida social y de las revelaciones de poder internacional.

Aun al nivel de la enseñanza media y superior se continúan repitiendo concepciones y definiciones que ya no tienen verdadera validez científica.

Las gentes que no se han enterado todavía de que la tierra da vueltas alrededor del sol, ¿cómo podrían entender las características y proyecciones de la era atómica en que vivimos?

NRIOUR ALONSO FER NANDEZ (EFE)

NACIONAL

# ASESINADO EL DIRECTOR DE UNA REVISTA CATALANA

## El agresor es uno de los hijos de los socios de un taller de cristalería, en Pineda de Mar

### Castellón: Cuarenta heridos al estallar una carcasa

Pineda de Mar (Barcelona) (Efe). — El director de la revista local "Contrapunt" y de Radio Pineda, Juan Gómez Segura, ha fallecido esta tarde como consecuencia de los cinco disparos a bocajarro efectuados por un compañero.

El suceso se ha producido en el taller de cristalería en el que también trabajaba la víctima como empleado, cuando su compañero Francisco Javier Lech Costa, de 18 años, le disparó con una carabina del calibre 22.

El agresor, hijo de uno de los tres socios del taller, llegó esta mañana al trabajo y, al poco tiempo, se dirigió a su casa. Volvió con la carabina y efectuó contra Juan Gómez cinco disparos, sin que el resto del personal escuchase ninguna discusión previa.

Más tarde, el agresor se ha entregado a la Guardia Civil.

Juan Gómez Segura, de 27 años, casado, fue trasladado al Hospital Municipal "San Javier", de Calella, en donde falleció a los pocos minutos de llegar.

Por el momento se desconocen las causas que han ocasionado el desenlace mortal, ya que el agresor continúa sus

declaraciones ante la Guardia Civil.

### 40 HERIDOS AL ESTALLAR UNA CARCASA DE FUEGOS ARTIFICIALES

Castellón (Logos). — Cuarenta personas resultaron heridas de distinta gravedad en la madrugada del jueves al viernes, al hacer explosión a ras del suelo una de las carcassas del castillo de fuego que se estaba disparando en la Plaza Huertos Sogueros, de Castellón.

Cuando ya había dado comienzo el castillo de fuegos de artificios, a cargo del pirotécnico Miguel Zamorano, una carcassa no salió de su mortero, explotando en su alojamiento, ocasionando una metralla que hirió a parte del público más cercano. El castillo siguió desarrollándose de forma peligrosa, ya que algunas de las carcassas hacían explosión a muy pocos metros del suelo y las capas gruesas se convirtieron en una auténtica lluvia amenazante para el público.

Las fiestas de La Magdalena, han tenido esta faceta triste, por que la tragedia ha aparecido en forma de accidente pirotécnico, cuyas consecuen-

cias han podido ser mucho más graves.

### HOMBRE MUERTO EN UN INCENDIO

Palma de Mallorca (Logos). — Un incendio fortuito en un torrente ha producido la muerte de un hombre que se dedicaba a cortar zarzas y malezas, en las inmediaciones de la estación de ferrocarril de la villa mallorquina de Maratxi. Alcanzado por las llamas, éstas prendieron en sus ropas, pereciendo quemado. El infortunado se llamaba Miguel Payerras Masanet, y contaba 66 años.

### MEDIO CENTENAR DE NIÑOS CON PICADURAS DE ALGUN INSECTO

Granada (Efe). — Medio centenar de niños han tenido que ser atendidos en distintos centros sanitarios de Granada al presentar manchas rojas en diversas partes de sus cuerpos.

En principio se temió que fuera la aparición de una intoxicación masiva, especialmente al proceder todos los pacientes de una zona concreta de la popular barriada de La Chana.

Los afectados fueron trasladados en ambulancias y vehículos policiales a distintos centros sanitarios en los que se ha descartado la posibilidad de una intoxicación y se ha señalado la posibilidad de que pueda tratarse de las picaduras de algún insecto.

Tampoco se descarta que las anomalías que presentan estos niños de la Barriada de La Chana guarden relación con una escombrera que empezó a ser removida con palas mecánicas a principio de semana en una zona en la que había chubollos hace algún tiempo.

Parece ser que las afecciones de los niños no son de carácter grave y las autoridades y profesionales sanitarios están trabajando para atajarla rápidamente.

### SON 29 LOS HERIDOS DEL ACCIDENTE FERROVIARIO VALENCIANO

Valencia (Efe). — Son 29 los heridos contabilizados hasta ahora, en el accidente de trenes registrado anoche en una línea de ferrocarriles de vía estrecha de las afueras de Valencia.

El suceso ocurrió al entrar por la misma vía dos unidades de viajeros que viajaban en dirección opuesta. Ambos trenes chocaron frontalmente, a la altura de la calle Benimuslem, cercana al paso a nivel de la calle Alboraya. El siniestro llamó poderosamente la atención, por el despliegue de las fuerzas del orden, bomberos, ambulancias, etc., en unas calles con mucho ambiente, dado que están en su apogeo las fiestas falleras.

A consecuencia del choque los trenes quedaron empotrados y sufrieron heridas de diversa consideración un elevado número de personas.

Noticias posteriores señalan que sólo queda ingresado en el Hospital Clínico uno de los 29 heridos. Se trata del conductor José García Nevado, cuyo estado inspira mayor temor. Los restantes heridos, una vez curados en diferentes centros, pudieron pasar a sus domicilios.

Respecto a las causas del accidente, se considera que deben obedecer a un fallo humano, por lo que algunos jefes de estación han sido llamados a declarar; se aventura que pudo darse alguna salida indebida, pero todo ello se encuentra actualmente bajo secreto judicial.

### BARCO INCENDIADO POR UN CORTOCIRCUITO, MIENTRAS FAENABA

Bilbao (Logos). — Cuando se hallaba faenando en aguas canarias a pocas millas de La Gomera, el pesquero "Archanda" con base en el Puerto de Bermeo, sufrió un aparatoso incendio, a consecuencia de un cortocircuito en el cuadro de mandos.

El siniestro pudo ser rápidamente sofocado, gracias a la ayuda prestada por los también pesqueros de Bermeo "Illargi" y "Lizarralde", que faenaban cerca del primero.

Una vez sofocadas las llamas, el "Archanda" pudo llegar por sus propios medios al puerto de Santa Cruz de Tenerife acompañado de los otros dos barcos.

**MARINO**

**RADIO**

**Y TELEVISION**

**VENTA**

**Y REPARACIONES**

**a su servicio en**

**CONCEPCION, 9.**

**TELF. 23 11 13**

INTERNACIONAL

## Misteriosa muerte de dos jóvenes en el bosque berlinés de Grunewald

### Perecen diez tripulantes de un carguero indio

Berlín (Efe). — La Policía berlinesa ha encontrado el cadáver de la joven noruega Elin Mosvold, compañera de la peruana Carmen Amalia Puertas de Rivera, de 19 años, asesinada el pasado lunes en el bosque berlinés de Grunewald.

La Policía, según informó a la agencia "Efe", no tiene por el momento ningún nuevo indicio que conduzca al esclarecimiento del asesinato de las dos jóvenes.

Carmen Puertas y su amiga Elin Mosvold habían llegado a Berlín Occidental, procedentes de Noruega, con otros treinta y dos escolares para hacer un viaje de estudios.

En la pasada noche del 14 al 15 dejaron libres a los estudiantes para que visitaran la ciudad y Carmen y su amiga Elin se fueron al local "Quasimodo" para oír música de jazz.

Hacia la medianoche, ambas amigas dijeron a sus acompañantes que tuvieron cuidado con sus chaquetas porque tenían ganas de ir a comprar una pizza a un bar italiano cercano.

La pizzería italiana estaba ya cerrada y, desde este momento, se pierde el rastro de las dos jóvenes hasta la mañana siguiente en que un jardinero encuentra el cadáver de la peruana Carmen Puertas entre unas matas cercanas al Teufelssee (Lago del Diablo).

La joven se encontraba de espaldas en el suelo y la cara la tenía destrozada por los golpes y patadas recibidos.

Río de Janeiro

## Dos trenes fueron saqueados e incendiados

Río de Janeiro (Efe). — Dos trenes de cercanías, que unen las afueras con el centro de Río de Janeiro, fueron saqueados e incendiados por dos mil pasajeros enfurecidos.

El hecho se produjo cuando a la mayor afluencia de pasajeros hacia sus trabajos, uno de los trenes que iba en dirección a la estación central de Río, permaneció parado, por una avería, durante veinte minutos.

Indignados por el retraso, los pasajeros incendiaron el primero de los vagones y bloquearon la línea de otro tren que iba en dirección contraria y que también fue atacado.

En menos de diez minutos los pasajeros destruyeron e incendiaron el primer vagón con piedras y paja seca, recogidos junto a las vías del ferrocarril. Después colocaron bancos y traviesas en los railes.

## DECOMISADA COCAINA POR VALOR DE 300 MILLONES, EN MALLORCA

Palma de Mallorca (Logos). — Un alijo de cocaína, valorado en más de trescientos millones de pesetas, ha sido aprehendido por miembros del Grupo Antidroga de la Guardia Civil, en una casa de campo del término municipal de Santanyi, a tres kilómetros de esta localidad mallorquina. Es ésta la mayor aprehensión de cocaína efectuada en Baleares en los últimos años y una de las más importantes a nivel nacional. La droga, envuelta en plásticos, se encontraba enterrada junto a una chumbera, metida en cajas de galletas de distintas marcas inglesas. La aprehensión culmina una simple operación iniciada el pasado Noviembre para desarticular una organización internacional de traficantes de drogas para la distribución, no sólo en las Balea-

res sino también en otras regiones costeras mediterráneas. Han intervenido así, mismo en la misma el Servicio de Vigilancia Fiscal.

### ROBAN 24 JAMONES DE JABUGO

Irún (Efe). — La Policía Municipal ha detenido a cuatro personas, en Irún, cuando robaban veinticuatro jamones de Jabugo, en el Mercado de Abastos.

Los agentes siguieron a un turismo, ocupado por cuatro individuos, que les infundió sospechas y observaron que se detenía frente al Mercado.

Tres de las cuatro personas se introdujeron en el mercado mientras el cuarto permanecía en el vehículo. La Policía Municipal que tenía llaves del local, pudo sorprender a los delincuentes cuando se apoderaban de veinticuatro jamones.

BREVE

### MUERE POR LAS CORNADAS DE UN TORO

Córdoba (Efe). — El cadáver de un hombre, muerto a consecuencia de las cornadas de un toro, ha sido encontrado en la finca denominada de «Las Pitias», en las proximidades de una barriada cordobesa.

La víctima es Manuel Troyano Orta, de 61 años de edad, quien al ser hallado presentaba heridas en diversas partes del cuerpo pro-

ducidas, según apreciación del médico forense, por asta de toro.

Al parecer, la víctima se dedicaba a recoger espárragos y es muy posible que estando en esta actividad sorprendiera un toro bravo de una ganadería cercana a dicho lugar, causándole las heridas que provocaron su muerte.

### NIÑO DESAPARECIDO

Agramunt Lérida (Efe). — El niño de once años de edad, José Antonio Carrasco Vaquero, se encuentra desde ayer por la mañana, en paradero desconocido.

La última persona que le vio fue un amigo suyo a quien le devolvió un compás y le dijo que se iba a Barcelona.

En el momento de su desaparición vestía un pantalón azul vaquero, jersey de cuello alto azul marino, pullover granate y un chaquetón a cuadros marrones.

### ROBO DE JOYAS

Barcelona (Efe). — Joyas valoradas en unos cinco millones de pesetas contenidas en un muestrario que le robaron a Guillermo Ormaechea Soler del interior de su automóvil, estacionado en el centro de Barcelona.

La víctima, viajante de jo-

yería, había aparcado su automóvil en la calle alta de San Pedro, a mediodía, para hacer una gestión y al volver minutos después, se encontró con el vehículo forzado y el muestrario desaparecido.

### ALEMÁN MUERTO EN ACCIDENTE

Marbella (Efe). — Un alemán ha resultado muerto al chocar el coche que conducía con el de otra súbdita alemana, en la carretera nacional Cádiz-Barcelona, cerca de Marbella.

El accidente ocurrió al chocar el coche matrícula ZG-18816, que conducía Silvia Maczka, de 50 años, con el vehículo MA-2051-N, que llevaba el también alemán Rudifel Volkel Fogel, de 49 años.

A consecuencia del choque, resultó muerto en el acto este último, mientras que Silvia Miczka sufrió sólo heridas leves.

### AVION CIVIL A PUNTO DE CHOCAR CON DOS CAZAS HOLANDESES

Londres (Efe). — Un avión «HS748» de la compañía «Dan Air», con 28 pasajeros a bordo, ha estado a punto de colisionar en pleno vuelo con dos aviones de caza holandeses en ejercicio militar para la OTAN. Los dos aviones militares, ambos «F-16», cruzaron

por delante del «San Air» a una distancia peligrosa, cuando éste iniciaba el ascenso después de despegar del aeropuerto de Leeds-Bradford.

La autoridad para la aviación civil ha abierto inmediatamente una investigación para esclarecer el suceso.

**SE ARRIENDAN**

**LOCALES**

**ZONA CAPISCOL**

Teléfonos:  
22 17 70 — 23 21 57

ARANDA DE DUERO

# LA FIESTA DE SAN JOSE EN LA CAPITAL DE LA RIBERA

ENTREVISTA CON JOSE ANTONIO GONZALEZ

José Antonio González Gómez es un santanderino que se ha traído 50 de sus obras a Aranda, y las expone estos días en la sala de la Caja del Círculo. Por cierto, que con mucho éxito. La citada exposición no es una más de las que semanalmente pueden contemplar los arandinos. Por el contrario, el número público que la ha visitado ha hecho los más encendidos elogios de este pintor y de su obra.

—José Antonio, dice el cántalo que eres autodidacta.

—Sí, lo que he conseguido lo he hecho por mis propios medios sin asistir a ninguna clase con ningún pintor ni escuela. Desde las primeras pinceladas hasta lo que haya podido conseguir en la actualidad lo he hecho a base de trabajo y de tesón.

—Hemos visto en esta exposición —por cierto, que magníficamente presentada— tres tipos de temas: el mar, los paisajes y rincones de pueblos y temas mejicanos. ¿Qué representan para ti estos motivos?

—Quizá es la influencia del entorno en el que vivo, en el que el paisaje es primordial; la costa y la montaña por igual. Me encuentro muy a gusto pintando las marinas de mi tierra con sus grises característicos, lo mismo que los paisajes, los rincones, los prados verdes... En cuanto a los temas mejicanos nuestro en ellos una

preocupación social. —Has expuesto en los últimos diez años en muchas ciudades. ¿De dónde guardas los mejores recuerdos?

—De Méjico, por todo lo que supuso para mi carrera, tanto a nivel artístico como personal. Fue una gran satisfacción el haber sido invitado a realizar una exposición en aquel país, y que detrás de ella hubiera gente importante; tanto que luego expuse en varias ciudades —itinerantes— y salió otra

invitación para participar en una exposición internacional, con gente de varios países.

—Se ha dicho de tu obra, José Antonio, serenidad remanso, calma, melancolía, ternura... ¿Lo ves tú así?

—Sí, es el reflejo de mi carácter nervioso, y precisamente me gusta plasmar calma y serenidad para que, a su vez, me la produzca a mí.

—Dinos dos palabras sobre la pintura en tu vida...

—Trabajo y constancia. Para mí la pintura es una satisfacción muy grande ya que, a través de ella, transmites tu forma de ser, tu sensibilidad, como hacen los músicos o los poetas.

—¿Cuál es tu futuro inmediato?

—Exposiciones en Cádiz, en Mayo; después en Logroño y Palencia, y en Diciembre, en Burgos capital. Después, seguir trabajando.

González Gómez y sus obras siguen hasta el día 20 en esta sala arandina; cada día, vistas y admiradas por muchas personas. Un montón que triunfa en la Capital de la Ribera con su buen hacer pictórico.

## LA FESTIVIDAD DE SAN JOSE Y EL DIA DEL PADRE

Día grande el de ayer, por la coincidencia de la festividad religiosa del día (el santo de los Pepes y Pepitas) y la celebración del denominado Día del Padre, dos celebraciones muy familiares e íntimas.

En cuanto a la primera, tenemos que contar también con la cofradía del Santo, adscrita a la iglesia de Santa María de nuestra población, que celebró el día de su Santo Patrón, al igual que las demás cofradías arandinas, con sus vísperas, su santa misa, el día de la fiesta principal y su procesión, discurrendo todo ello, con gran profusión de ritos, reflejados en el estampido de cohetes y bombas reales.

Las otras dos celebraciones que tuvieron lugar, las de los Pepes y Pepitas y el Día del Padre, tuvieron un carácter más familiar e íntimo como hemos indicado, que se reflejó más directamente en los establecimientos del ramo de Hostelería, restaurantes, confiterías, etc., que, naturalmente hicieron su día, en fin una de las fiestas inolvidables, como muchas otras que a lo largo del año tienen lugar, sin duda por aquello de que las circunstancias son las que imperan y hay que bailar al son que a uno le toquen, tal vez, en muchas ocasiones, por eso de no ser menos que los demás o por seguir la moda o la corriente.

## LOS JOVENES VAN RESPONDIENDO A LA LLAMADA DE LA CASA DE LA JUVENTUD

Son varios los equipos de jóvenes que en las diferentes modalidades deportivas se van inscribiendo, cuando a penas hace dos días que ha salido a la luz la convocatoria del torneo y los concursos de la Casa de la

Juventud patrocinados por el Instituto de la Juventud del Ministerio de Cultura y el Ayuntamiento y organizados por los propios jóvenes asesorados por el representante del Ministerio de Cultura.

Son muchas las actividades que se pretenden realizar dentro del mes de Mayo con la finalidad de tener un encuentro entre todos los jóvenes de Aranda y comarca y tratar de fomentar con ello su propia creatividad. Queremos realizar una gran verbena en la Virgen de las Viñas, con puestos exclusivamente juveniles realizar un festival con conjuntos de la localidad, una obra de teatro por un grupo local que se está formando actualmente. Con todo ello, como hemos dicho anteriormente, queremos favorecer la creatividad de nuestros jóvenes de Aranda, destituyendo con ello el refrán de que «Nadie es profeta en su tierra».

También hemos pensado en nuestra tierra y por ello, realizaremos algún acto de exaltación a Castilla.

Con el fin de confeccionar un sello de la Casa de la Juventud de Aranda, se ha pensado en hacer un concurso de anagramas. Esto se hará más adelante.

Por una mejor marcha de la Casa de la Juventud, joven, hazte socio de ella.

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DEL TORNEO DE LA RIBERA DE FUTBOL

Grupo «A»: Dapa, 2; Peña Madridista, 1; Cervecería JR, 0; Trébol, 1.

Clasificación: 1.—Dapa, con 6 puntos. 2.—Trébol, con 4 puntos. 3.—Aygón, con 1 punto. 4.—Peña M., con 1 punto. 5.—Cerv. JR, con 0 puntos.

Grupo «B»: Baños, 0; Fuentecén, 0. Rayo-Castrillo se juega el 19 a las 9,30 en la V. Viñas.

## Clasificación:

- 1.—Baños, con 3 puntos.
- 2.—Fuentecén, con 3 puntos.
- 3.—Gumiel JR, con 2 puntos.
- 4.—Rayo, con 2 puntos.
- 5.—Castrillo, con 0 puntos.

## PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA (-3-82)

Grupo «A»: Dapa v Trébol, a las 9,30 en la Virgen de las Viñas. Cervecería JR y Aygón, 11,30. Grupo «B»: Rayo v Fuentecén, a las 9,30 en el Montecillo. Baños v Gumiel, a las 11,30.

## FARMACIA DE GUARDIA

Doña María de los Angeles-González de Zúñiga, en Obispo Acosta, 4.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Principal: «El ojo de la aguja».

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS SERVICIO DE AUTOBUSES ANUNCIO

A partir del día 21 de Marzo, los autobuses de la línea Francisco Grandmontagne prolongará su recorrido entrando en el polígono G-9. En esta primera etapa, la prolongación llegará a la calle de Pedro Alfaro. Por causa de las obras la parada final se efectuará provisionalmente en la plaza que forma dicha calle con la de Santiago.

Se efectuarán dos paradas discrecionales en el recorrido por las calles Santiago y Luis Alberdi.

Se recuerda que estos autobuses tienen su salida de la Plaza de Santo Domingo de Guzmán (Soportales de Antón) con una frecuencia de tres viajes a la hora: horas enteras, horas menos veinte y horas y veinte.

Burgos, 18 de Marzo de 1982

EL PRESIDENTE,  
(ilegible)

## COLEGIO OFICIAL DE PERITOS E INGENIEROS TECNICOS INDUSTRIALES DE BURGOS-SORIA

Hoy, día 20 de Marzo, a las OCHO de la tarde, en la iglesia de San Lesmes, se celebrará una misa por todos los compañeros fallecidos.



## Oposiciones TELEFONICA (AMBOS SEXOS) YA TENEMOS LOS TEXTOS COMPLETOS

Convocatoria de la C. T. N. E. para cubrir plazas de operador técnico (sobre 350-400 plazas). Españoles, AMBOS SEXOS, desde 18 años (sin límite), con BACHILLER SUPERIOR (o similar). Solicitudes hasta el 30 de Marzo. ¡YA TENEMOS LOS TEXTOS COMPLETOS!! Exáminelos sin compromiso. Recoja personalmente o pídanos por correo GUIA GENERAL DE INFORMACION. Diríjase a:

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS — Sagasta, 23. — MADRID-4.

Empresa distribuidora en exclusiva para España de electrodomésticos de importación, de alta calidad, NECESITA

## DELEGADA PROVINCIAL

Comisiones e incentivos. Señora bien relacionada socialmente que pueda interesarle, dirigirse por escrito a: EXSON, S. A. Apartado 640 Santander

## Conozca SU Tierra



P. V. P. 500 ptas.

Para el día del Padre y siempre, un gran regalo de interés y actualidad, con agradecimiento burgalés:

Es una recopilación de sucesos históricos burgaleses que marcan épocas culminantes en la vida de la Cabeza de Castilla.

Hechos históricos, que fueron publicados a principio de siglo en las páginas de «Diario de Burgos», por su director, Juan Albarcellos.

Contiene además, dibujos representativos a plumilla, de Fortunato Julián, director que fué de la Academia Provincial de Dibujo.

De venta en las principales librerías.

Diario de Burgos, S. A. Talleres Gráficos

## LOS NUEVOS SEAT.

# En Bavaria, se aparca en cualquier sitio.

## Panda bavaria

Amigo para todo.

320.000 pts. F.E.



En el nuevo Seat Panda Bavaria, usted tiene un amigo para todo. Compacto y maniobrable. Capaz de aparcar en cualquier hueco. Sin problemas.

Los amigos están para las ocasiones. Aunque sean pequeñas.

# SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Gama Panda: Panda Marbella, Panda Montaña, Panda Bavaria.

## REGIONAL PREFERENTE

# 1 - 0: El Burgos Promesas venció al Tudela gracias al lanzamiento de un penalty

**Sin embargo, hicieron méritos para ganar más ampliamente**

## Mañana, nueva actuación: contra el Trespaderne

Ayer tarde se jugó en "El Plantío" el encuentro aplazado entre el Burgos Promesas y el Tudela, que estaba señalado para el día 24 de Enero y que no se celebró por haber muerto en accidente de tráfico el guardameta del conjunto vallisoletano, con el que ayer se desplazó un grupo de seguidores que dejaron oír sus gritos de aliento en las gradas, poco concurridas como de costumbre, habiéndose hecho una recaudación por taquilla de 28.200 pesetas.

El pronóstico era favorable a los de casa, que siguen ostentando el liderato del grupo, en tanto que el Tudela figuraba en el undécimo puesto, con 19 puntos reales y 7 negativos. Era lógico, por consiguiente, pensar en una victoria burgalesista, que finalmente se produjo, pero que tuvo que materializarse gracias al lanzamiento de un penalty. El Burgos Promesas confirmó que es más equipo, dominó de forma casi insistente y creó algunas situaciones de gol, pero sus delanteros siguen careciendo de mordiente y de puntería. Lo estropean casi todo en cuanto llegan al área, a la que a veces se acercan incluso con cierta facilidad. Ayer se encontraron con un contrario pegajoso y peleón que les opuso bastante resistencia, aunque no pudieran evitar el que se jugase durante muchos minutos en su parcela.

Durante el primer tiempo, nuestra labor se redujo a tres anotaciones. La primera en el minuto 14, que fue cuando se produjo el gol, Luis se internó en el área peligrosamente y fue obstaculizado por un defensa contrario; cayó al suelo y cuando se rehizo fue el portero quien incurrió en falta, que el árbitro sancionó con penalty. Lanzado por Chávarri, se transformaría en el tanto de la victoria.

A los 30 minutos dejamos constancia de la sustitución de Sebastián por Juste y acto seguido registramos un buen disparo de Pañero, entre varios jugadores, bien neutralizado por Pepe.

Quizá porque se estaba repitiendo en parte el desarrollo de otros anteriores, empezamos a hacernos a la idea de que el uno a cero con que había terminado la primera parte podía convertirse en resultado final. Los hechos parecieron querer desmentirnos a poco de iniciado el segundo tiempo, ya que a los siete minutos, Chávarri lanza una falta de la que había sido objeto en el borde lateral del área y Tamayo remata fulminantemente con la cabeza, estreñando el balón en el travesaño. Era un porrillo abierto a la esperanza que se hizo más amplio seis minutos después en una doble intervención de los de casa. Gallo, que se había incorporado al terreno de juego dos minutos antes, sustituyendo a Sendino, lanzó un gran disparo que se estreñó en el travesaño. Luis aprovechó el rechazo y la salida del portero para tirar de nuevo a puerta, con tan mala suerte, que se interpuso un defensa y despojó en la misma raya de gol.

Un minuto después Alfredo sustituye a Juste, en las filas vallisoletanas. Las características del juego siguieron siendo prácticamente las mismas por ambas partes.

En el minuto 22, en uno

de los contadísimos acosos del Tudela, se produce un "emparedamiento" a uno de sus atacantes, que cae dentro del área. El árbitro señala la falta, pero castigándola con tiro libre indirecto. En el minuto 33, hay otro buen disparo de Gallo desde el borde del área, al que Pepe replica con una magnífica estirada. Cambio de Chávarri por Iñáqui, en el minuto 34, y última oportunidad para el Burgos Promesas de ampliar el resultado, en el minuto 37. Luis se interna, desbordando a la zaga contraria y ya solo ante el meta vallisoletano, tira sobre la marcha, pero lo hace muy mal.

En resumidas cuentas, un partido que pudo ganarse con cierta amplitud y que se ganó por uno a cero y de penalty.

Arbitró el colegiado señor Abad García, quizá demasiado meticuloso y con algunos errores.

### ALINEACIONES

Burgos Promesas. — Al-

# Cholo y Carmelo, novedades ante el Real Oviedo

**Hoy, la expedición burgalesa se desplaza a tierras asturianas**

A las cuatro de la tarde de hoy sábado, la expedición burgalesa emprenderá viaje hacia la capital asturiana. Ayer, fue día de descanso para cuantos componen la plantilla del Burgos C. F. No obstante, los ecos del encuentro contra el Zamora (0-0) ocupan algún que otro comentario. Había cierto malestar por el compromiso que dejó en taquilla 55.000 pesetas las cuotas, en gran parte, irán destinadas a sufragar las cuotas de Mutualidad de los equipos modestos de la región castellano-leonesa. Al margen de la taquilla la experiencia deportiva de poco ha servido. Un mero entrenamiento, unos kilómetros recorridos y más gastos que ingresos para los organizadores.

En cuanto al equipo que jugará en Oviedo, constituyen novedades Cholo y Carmelo junto a la duda localizada en el centro del campo puesto que Eduardo podría actuar como volante. Así el once inicial estará formado a base de: Gorospe, Emilia, no, Carmelo, Blach, Juan Carlos; Azcargorta o Eduardo, López, Varela o Eduardo, Cholo, Acosta y Juanjo. Esta misma mañana los jugadores, por espacio de una hora, realizarán el último entrenamiento ante el partido contra el Real Oviedo.

### LA ENTRADA MAS CARA A 800 PESETAS

Las localidades para el partido Oviedo - Burgos se han fijado en ochocientas pesetas la más costosa y quinientas la más económica. No existe mucha expectación ante este choque habida cuenta de la trayectoria irregular de los ovetenses. Frente al Burgos su delantero Martín Roales causará baja en el equipo que estará integrado por: Viti, Pedro Serrano, Antuña, Ond-

berto, Gallastegui, Zamora, Rafa, Tamayo, Martín, Sendino, Pañero, Luis, González y Chávarri.

Posteriormente entraron Gallo e Iñáqui por Sendino y Chávarri, respectivamente. Tudela. — Pepe, Beltrán, Fernando, Regidor, Potente, Luis-Angel, Manolo, Germán, Sebastián, Tejero, Paco.

En el primer tiempo Sebastián fue sustituido por Juste y éste, en el segundo tiempo, por Alfredo.

### MAÑANA, CONTRA EL TRESPADERNE

Como ya hemos venido informando a nuestros lectores, el Burgos Promesas volverá a jugar mañana en "El Plantío", también a las cinco de la tarde, pero esta vez contra el Trespaderne. Partido que sin duda despertará mucho más interés entre los aficionados; y también, por qué no, entre los propios jugadores de ambos bandos, por aquello de la "rivalidad" — sólo deportiva — provincial.

VICTOR MANUEL

## LIGA NACIONAL JUVENIL

# 3 - 0: El Burgos pasó con éxito su primera prueba, ante el R. Oviedo

**Le queda la decisiva, para mañana, ante el Real Madrid**

El equipo del Burgos, que milita en el grupo primero de Primera División, dentro de la Liga nacional de juveniles, tenía pendiente de jugar aquí su encuentro con el Real Oviedo, aplazado en su día a causa de la nieve. Pues bien, ayer se celebró este partido, de gran importancia para ambos equipos, que, además de los puntos, luchaban por la permanencia en esta categoría, permanencia que por lo que respecta al equipo local, sólo quedará asegurada si mañana gana aquí al Real Madrid, que será un hueso mucho más difícil de roer. Pero las cosas hay que hacerlas y comentarlas una por una, así es que vamos a ocuparnos primero del partido jugado ayer, a partir de las diez de la mañana, en el campo de la Ciudad Deportiva Militar.

Lo haremos de forma muy resumida diciendo que unos y otros se emplearon con mucha fuerza, conscientes de la importancia que tenía la victoria y los puntos. Esto hizo que al principio los de casa actuaran al principio bastante nerviosos. Quizás por eso el primer gol tardó en llegar más de lo deseado. Subió al marcador a los 26 minutos. Ibáñez robó el

balón a un contrario en el centro del campo y se internó por la derecha hasta la línea de fondo, desde donde le cedió a Mario, que arrancando desde atrás impulsó el balón a la red. Este gol fue una especie de sedante para los burgalesistas que fueron serenando su juego y mejorando su actuación, si no en lo técnico, sí al menos en lo práctico, que suele dar mejor resultado.

El uno a cero se mantenía cuando llegó el descanso. Y fue preciso esperar 22 minutos antes de que llegara el segundo tanto. Fue obra de Medina, aprovechando un rechace de la defensa contraria.

El 3-0 definitivo se estableció en el minuto 34. Somoza envió sobre el centro, donde Kiko cedió a su vez el balón a Angel, que remató con la cabeza. Para evitar el peligro hubo un defensor que hizo uso de la mano, siendo castigado con penalty, transformado certeramente por Sicilia.

Todo se resolvió, pues, satisfactoriamente en esta primera "prueba final".

Renunció alineó en esta ocasión a Dani II; Lucas, Somoza, Sicilia, Miguel; Dani I (Florio), Mario, Kiko; Ibáñez, Medina y Díaz (Angel).

### MAÑANA, CONTRA EL REAL MADRID

Casi nada. El conjunto local actuará mañana, nuevamente, en el campo de la Ciudad Deportiva Militar, frente al Real Madrid, líder del grupo y un gran equipo en cuyas filas militan varios internacionales. Vistas así las cosas y teniendo en cuenta que los de casa necesitan ganarles para no perder la categoría ya que son cuatro los equipos que descienden, habría que decir que la sentencia está dictada. Pero no hay que perder la esperanza. Renunció y sus muchachos han cogido moral con el triunfo de ayer y harán todo lo posible por volver a ganar. Les va mucho en el envite. Este encuentro dará comienzo a las doce de la mañana y hace asistencia de gran número de aficionados que alientan a los de casa. A este respecto convendría aclarar que si bien para el partido de ayer la entrada fue libre y gratuita, hoy, dada la penuria económica en que se desenvuelve este equipo, los espectadores tendrán que pagar cien pesetas, excepción hecha de las señoritas y los niños, que al igual que los usuarios de la Deportiva, tendrán acceso libre.

## En una de las semifinales de Recopa

# EL BARCELONA TENDRA QUE ELIMINARSE CON EL TOTTENHAM

Madrid (Colpisa). — El Barcelona quería al Standard de Lieja y le ha correspondido el Tottenham londinense, sin duda un equipo más peligroso que el belga, pero más fácil de eliminar que el Dinamo de Tbilisi ruso, otro de los semifinalistas de la Recopa europea. Por ello se puede decir que el equipo azulgrana no ha tenido ni ma-

la ni buena suerte. A priori parecen favoritos el Barcelona y el Dinamo de Tbilisi. De cumplirse este pronóstico el Barcelona cumpliría otro de sus deseos, el de jugar la final de la Recopa, el 12 de Mayo, frente al conjunto soviético, en el Nou Camp abarrotado de azulgranas y sin apenas seguidores del Dinamo.

Pero el Barcelona antes se las tiene que ver con el Tottenham, un equipo que camina con paso firme por la actual edición de la Recopa. En dieciséisavos de final eliminó contundentemente al famoso Ajax holandés, aunque venido a menos, venciendo en Amsterdam por 1-3 y repitiendo la victoria en Londres por 3-0. En la segunda ronda eliminó al Dundalk irlandés, empatando en su visita a un gol y venciendo luego en Londres por 1-0. En cuartos de final el Tottenham se deshizo del equipo alemán Eintracht de Francfort, ganando en casa por 2-0 y perdiendo en terreno alemán por 2-1, siendo éste el único partido en el que ha salido derrotado. En total marcó once goles y encajó cuatro.

El Tottenham no es un equipo caujado de figuras, pero sí tiene buenos jugadores. Su aportación a la selección inglesa es la del portero Ray Clemente. fichado esta misma temporada del Liverpool y 57 veces internacional y la del centrocampista Hoddle, siete veces internacional. A Hoddle suelen acompañarle en la línea media dos jugadores internacionales argentinos, Ardiles y Villa, que están dando un gran resultado. También tiene en sus filas a Archibald, in-

ternacional escocés y máximo goleador el año pasado de la Liga inglesa. Los máximos galardones del Tottenham a nivel internacional son el haber conquistado la Recopa en la temporada 1962-63 y la Copa de la UEFA en la 1971-72. El pasado sábado perdió la final de la Copa de la Liga inglesa ante el Liverpool, título que ganó el año pasado.

### SORTEOS DE LAS COPAS DE EUROPA

Zurich (Efe). — El único representante español en las competiciones europeas, el F. C. Barcelona, se enfrentará al Tottenham Hospitrs londinense, en las semifinales de la Recopa, con primer partido en tierras inglesas y devolución de visita en el Camp Nou, que será escenario también de la final de la competición.

El resto del sorteo, en las tres diferentes competiciones, fue el siguiente:

### COPA DE EUROPA

Cska Sofia (Bulgaria) - Bayern Munich (RFA).  
Aston Villa (Ing.) - Anderlecht (Bél.).

### RECOPA

Dynamo Tbilisi (URSS) - Standard Lieja (Bél.).  
Tottenham Hospitrs (Inglaterra) - F. C. Barcelona.

### COPA DE LA UEFA

Kaiserslautern (RFA) - Göteborg (Sue.).  
Radnicki (Yug.) - Hamburgo (RFA).

Las fechas de semifinales serán el 7 de Abril, en los estadios de los clubs citados en primer lugar y el 21 del mismo mes, en devolución de visita.

## JUDO

# IV TROFEO DEL PADRE

**Se disputó en el Gimnasio del Club Ciclista Burgalés**

Tal como habíamos anunciado, se disputó el IV Trofeo del Padre, que tiene como característica, además de ganar un trofeo para el competidor, obtener otro para el padre.

Este Trofeo estuvo patrocinado por la Caja de Ahorros del Círculo, por la firma "Conde de Caralt" y por el Gimnasio Estudiantes.

Se celebró en el gimnasio del Club Ciclista Burgalés, donde se ubica el Gimnasio Estudiantes, organizador del Trofeo.

Participaron un total de 110 niños de edades comprendidas entre los 10 y 14 años, siendo de destacar la participación de Rocio Sánchez del G. Estudiantes, como única niña del Trofeo y que, además, se clasificó en primer lugar.

Las clasificaciones en las diferentes categorías fueron las siguientes:

Menos de 30 kilos. — 1, La-

drón (Taicho); 2, David (T); 3, Arriba (Vadillos).

De 30 a 35 kilos. — 1, Rocio (Estudiantes); 2, Vicente (T); 3, José Alfonso (E).

De 35 a 40 kilos. — 1, Sánchez Real (E); 2, Hernández (T); 3, González Prieto (E).

De 40 a 45 kilos. — 1, Amigo (E); 2, Hernández (T); 3, Rabadán (T).

De 45 a 50 kilos. — 1, Pereda (V); 2, Rubén (V); 3, Montero (T).

Más de 50 kilos. — 1, Soria (V); 2, G. Angulo (T); 3, Garrido (A. Machado).

Actuaron de árbitros los señores Lucas, Calleja y Sáez Royuela. En las mesas de cronos estuvieron los señores Rubio y Sagredo.

Al final del trofeo los directivos del Club Ciclista Burgalés hicieron la entrega de las medallas y los productos "Conde de Caralt" para los padres.

## ESPAÑA EN LOS MUNDIALES

# No se clasificó para los Mundiales de Méjico (1970) y de Alemania (1974)

**Bélgica nos cortó el camino hacia el Mundial mejicano.- España sufrió la mayor humillación de su historia en Finlandia.- El trío Muñoz - Artigas - Molowny, sustituido por Kubala.- Kubala infunde nuevas ilusiones y nace el «Club España»**

Madrid (Colpisa, Enrique Paradinas). — Tras la decepción de la selección española en el Campeonato del Mundo de Londres, dimitió Villalonga de su cargo de seleccionador, siendo sustituido por el catalán Balmanya, que no consiguió llevar a España a la fase final de la Copa de Europa de Naciones. Poco después fue nombrado seleccionador el doctor Eduardo Toba, gallego, entrenador antes de varios equipos como Oviedo y Córdoba así como seleccionador de Costa Rica. Eduardo Toba debía afrontar la difícil papeleta de clasificar a España para el Mundial de Méjico de 1970. Pero Toba, muy acorde con la moda de entonces, dedicó especial atención a los sistemas defensivos. Esto fue funesto para la selección española, que una vez más quedó en la cuneta del camino de un Campeonato del Mundo.

## DIFÍCIL GRUPO CLASIFICATORIO

A España, por sorteo, le había correspondido el grupo VI europeo clasificatorio para el Mundial de Méjico. Un grupo bastante complicado, porque en él estaba Yugoslavia, subcampeón europeo meses antes, Bélgica, en óptimo momento de juego y, como comparsa, Finlandia, aunque luego derrotara a la selección española.

El primer partido clasificatorio de la selección española se disputó el 27 de Octubre de 1968, en Belgrado. Diez días antes España había salido victoriosa de un partido de preparación frente a Francia jugado en Lyon. Con este buen ensayo España acudió a Yugoslavia consiguiendo un meritorio empate a cero. Era un gran éxito. Pero el resultado podría haber sido mejor de haber jugado España más al ataque, en un pésimo partido de los yugoslavos. El once español fue: Iribar, Torres, Tonono, Eladio, Pirri, Zabalza, Ufarte, Amancio, Luis (Pereda), Marcial (Gallego) y Germán.

Quince días después Bélgica empujó las esperanzas de los españoles al empatar a un gol en el Santiago Bernabéu. Marcaron primero los belgas y sólo al final del encuentro pudo empatar Gárate. En este partido Eduardo Toba alineó a: Sadurní, Torres, Tonono (Gallego), Eladio, Pirri, Zabalza, Claramunt, Amancio, Gárate, Germán (Marcial) y Grosso.

## LA ENCERRONA DE LIEJA

Tras estos resultados Yugoslavia no era ya el rival a batir sino Bélgica. Así se vio dos meses más tarde, el 23 de Febrero de 1969, en el tristemente famoso estadio Sclessing de Lieja, donde España perdió por 2-1. Este partido era vital para ambas selecciones. Tanto los belgas como los españoles necesitaban la victoria. A pesar de ello, Toba sacó un equipo eminentemente defensivo. En un fallo de Eladio marcó Devrint, el primer gol belga. Poco después el árbitro danés Sorensen, que tuvo una pésima actuación, expulsó a Eladio. Cuando Gallego, Germán y compañía acuden a defender al defensa español, enzarzado con un jugador belga, son golpeados por la Policía belga organizándose un gran escándalo. En un ambiente tremendo Devrint consiguió el segundo gol en el minuto 82. Un minuto después Asensi logró el tanto español. Ese día debutó Asensi en la selección española junto con el canario Martín.

Al regreso de Bélgica fue cesado Eduardo Toba como seleccionador, siendo sustituido por el trío Muñoz-Artigas-Molowny, entrenadores a la sazón del Real Madrid, Barcelona y Las Palmas. Con ellos al frente de la selección española se celebró el partido de vuelta contra Yugoslavia, el 30 de Abril, en el Nou Camp. La alineación española fue: Sadurní, Martín, Tonono, Vidagany, Gloria, Zabalza, Amancio, Grasso (Fusté), Bustillo, Velázquez y Rexach. Ganó España por 2-1, los goles españoles marcados por Bustillo y Amancio.

## FINLANDIA NOS HUMILLO

A pesar de esta victoria España había perdido toda la ilusión y esperanza. Bélgica era inalcanzable, aunque a la selección española le quedaban por disputar los dos partidos frente a Finlandia. El 25 de Junio de 1968 se enfrentan Finlandia y España en el estadio olímpico de Helsinki. Nadie pone en duda el triunfo español. La selección finlandesa la componen once amigos aficionados que no son nadie en el concierto del fútbol europeo. Pero vencieron a los superprofesionales españoles por 2-0. Fue la derrota más humillante en la historia del fútbol español. Lógicamente, el trío seleccionador tuvo que dimitir. Kubala fue llamado para dirigir la selección española. El partido de vuelta contra Finlandia, con Kubala como seleccionador, se celebró el 15 de Octubre en La Línea de la Concepción. Ganó España por 6-0. Kubala hizo debutar a Reina, Gaztelu, Quino y Pujol, mientras Gento disputó su último partido con la selección nacional.

## NACE EL «CLUB ESPAÑA»

Kubala imprimió un nuevo estilo al equipo y enderezó la situación de la selección española. En una época de escasez de grandes jugadores se empezó a hablar del «Club España». Ahora los jugadores acudían con ilusión a la llamada del seleccionador. Y llegaron los grandes triunfos en partidos amistosos ante Alemania, Suiza, Grecia, Irlanda e Italia, por entonces subcampeón del Mundo. Sin embargo España quedó apeada de la Eurocopa de Naciones al perder por 2-1 en la URSS y empatar sólo en Sevilla frente a los soviéticos.

Tras una serie de partidos amistosos con resultados positivos, Kubala se dispone a encararse con la clasificación de España para el próximo Mundial, el de Alemania de 1974. De nuevo en esta ocasión nuestro país está inmerso en el grupo de Yugoslavia, completado con Grecia. La lucha cerrada para acudir a Alemania va a estar entre yugoslavos y españoles. En el primer partido del grupo se enfrentan ambas selecciones el 19 de Octubre de 1972, en Las Palmas. Yugoslavia intentó cambiar el escenario del partido, aduciendo que Canarias estaba fuera del territorio español, a la vez que solicitó de la FIFA control antidoping. España jugó un partido decepcionante y tras ir perdiendo el encuentro, Asensi marcó el gol del empate a dos en el último minuto.

## EL GOL DE KATALINSKI

Mal comienzo de España en su marcha hacia Alemania. Pero aún había esperanzas. En Enero de 1973 viajó a Atenas para enfrentarse a Grecia. Las esperanzas aumentaron entonces después de batir a los griegos en su terreno por tres goles a dos, tantos marcados por Valdez (2) y Claramunt. Un mes después se vuelven a enfrentar españoles y griegos, esta vez en Málaga. España jugó un mal partido ante una selección griega que dio facilidades, para terminar ganando por 3-1.

El partido Yugoslavia - España, se presenta como decisivo. La selección de Kubala necesita no perder porque, en caso contrario, ya no podría clasificarse para el Mundial. Con estas intenciones juega en Zagreb, en Octubre de 1973. Y la verdad es que allí España puso alma y corazón, realizando un gran partido. La mala suerte le privó de la victoria, pero consiguió un meritorio empate a cero. Nuestra selección fue superior en todo, salvo en la dureza.

Las cosas han cambiado. Ahora es España la que tiene un puesto, un pie en Alemania. Todo queda pendiente del partido Grecia-Yugoslavia. Para clasificarse los yugoslavos necesitan vencer por tres goles de diferencia en terreno helénico. Si sólo vencen por dos, es necesario un partido de desempate con los españoles. Y esto último es lo que ocurrió, en un partido rarísimo, donde el portero griego encajó goles increíbles, hasta el punto que obligó a pensar que estaba vendido.

Espanoles y yugoslavos se enfrentan en Francfort, en Febrero de 1974, en el partido de desempate. Casi la totalidad de los 70.000 espectadores son españoles y yugoslavos, en partes iguales. Yugoslavia fue esta vez superior en todo, en técnica, preparación y ganas, a los españoles, nerviosos y fallones. En el minuto trece del primer tiempo marcó el central Katalinski el único gol, el de la victoria, tras fallo de Iribar. España dijo adiós al Mundial de Alemania.

## HIPICA

## RAMON GALLARDO SE DESTACA SOBRE «ARDOZ»

A falta de solamente tres jornadas aparece como más probable vencedor en este campeonato de Invierno de Saltos el caballo «Ardoz» que monta Ramón García Gallardo, jinete juvenil, que en la prueba de ayer quedó también en segundo puesto sobre «Bismark».

Un total de trece recorridos sin penalización contabilizamos en la prueba «A» en la que aparece destacado Javier Garabito sobre «Educador», con siete «ceros» pues su hermano José Carlos probó en esta categoría a «Cavena», con la que logró un bonito recorrido (qué pena el resbalón que sufrió la potra en el giro hacia los tablonas), pero no contabilizaba para la clasificación general. La mala suerte de este chaval de diez años, tuvo su epílogo en la prueba «B» en la que participó con «Educador». Tras superar todos los obstáculos sin derribo, fue descabalgado al recibir el caballo después de saltar la combinación doble.

También dentro de la categoría «A» se incorpora a la lista de «Ceros» sobre «Mariposa» Juan Hernández, que estuvo a punto de lograrlo en otras ocasiones, y siguen sumando recorridos sin penalizar: «Jassy» de Carlos Estébanez, «Educador» con Próspero García Gallardo, «Dafil» montado por Marta Alonso Miñón, «Falsette» de Ignacio Moliner y «Roco» de la Sra. de Diez Delgado. En la categoría «B» no penalizaron: «Corza» de Jaime Ruiz, «Carroyal» del capitán de la Puente, «Cerosa» sobre la que José Luis Diez Delgado consigue su séptimo «cero» y «Ducali» un caballo al que se está adaptando perfectamente su jinete Alonso Cabo.

## CLASIFICACION GENERAL

Primero. — «Ardoz», montado por Ramón García Gallardo con 96 puntos. Segundo. — «Idolo», montado por Luis Fernández Fournier 90 puntos. Tercero «Bismark», montado por Ramón García Gallardo, con 70 puntos. Cuarto. — «Duende» montado por Jaime Ruiz, con 63 puntos. Quinto. — «Gorronais», montado por Luis Fernández Fournier, 51,7 puntos. El domingo, a las once y media de la mañana, se celebrará en las pistas de la Ciudad Deportiva General Yagüe, la octava jornada de este Campeonato de Invierno que finalizará el próximo día 28 de Marzo.

## PELOTA

## El domingo gran festival de pelota en San Amaro

Ya están puestos los carteles anunciadores de la gran jornada pelotística que el próximo domingo tendrá lugar en nuestra capital en el frontón de San Amaro, al que acudirán sin duda alguna, todos los aficionados que existen en Burgos para presenciar por el momento el mejor programa de pelota organizado en el presente año en nuestra ciudad.

Junto a los pelotaris más destacados de la región veremos actuar a grandes pelotaris riojanos para finalizar con un encuentro de profesionales que sólo con su anuncio basta para llenar el frontón de San Amaro.

Los partidos se celebrarán el domingo por la tarde a una hora cómoda para todos los aficionados y los que acudan van a presenciar unos interesantes partidos de pelota con garra y competencia, pues no en balde aparte de jugar los Escribano, Izquierdo, Néstor, Rey, Fernán y otros jugadores sorpresas, después veremos a los más destacados pelotaris riojanos y fi-

nalmente las evoluciones de So-lozabal, Nájera, etc., junto a nuevos valores surgidos de la bien surtida cantera logroñesa.

Queríamos ver en acción a nuestros consagrados en lucha con jugadores de la talla de los riojanos y de ahí que se haya montado este festival para medir las posibilidades de nuestros jugadores tan cotizados en el mercado nacional, desperdigados muchos de ellos por esas canchas nacionales donde llevan muy alto el nombre y el pabellón deportivo de Burgos.

Como estos días hay puente pueden exhibirse ante sus paisanos y eso es lo que harán el próximo domingo ante el entendido público burgalés que no puede ni debe faltar a la cita por ser este el principio de otras jornadas y por ver el juego de mano pero de lo bueno. Como estamos sin fútbol, buena ocasión para no perderse este festival que se nos anuncia y del que nos ocuparemos en días sucesivos.

CANCHERO

## José Hernández retiene el título nacional de los super-welters

### Muñoz Holgado se proclama campeón de los medios

Santa Cruz de Tenerife. — José Hernández retuvo su título de campeón de España del peso superwelter, de boxeo, al vencer a los puntos, al aspirante Andoni Amaña.

La pelea resultó muy igualada en todos los sentidos, aunque Hernández fue siempre más preciso a la hora de golpear. Esa circunstancia resultó decisiva para que la balanza se inclinara de su lado.

Se llegó al último período con el combate decantado del lado del campeón aunque con las espadas en alto, ya que el rápido desenlace estaba patente entre dos púgiles que habían luchado con mucha fuerza.

A los veinticinco segundos del ya citado round una derecha clara de Amaña fue acusada por el campeón Hernández, que haciendo gala de su gran experiencia, supo capear el empuje de su rival.

Un minuto después, con Hernández ya recuperado, era Amaña el que pasaba sus apuros, pero también pudo superar esos instantes y llegar en pie al final.

En el combate de esmifondo el catalán Muñoz Holgado ven-

ció al tinerfeño Salvador Pérez «Merche», ambos asoviantes al título nacional del peso medio, por abandono de este último, en el quinto asalto.

Durante la corta pelea, el tinerfeño llevó la iniciativa, pero el contragolpe de su rival ya dio el primer aviso en el segundo round. Se igualó el combate, pero con dos estrategias distintas, más agresividad en el local y más técnica en Muñoz Holgado.

En el cuarto período «Merche» llegó al rostro de su rival en dos ocasiones con nitidez, pero el catalán encajó, casi sin pestañear, muy bien. Poco después ocurrió un pequeño incidente que a la postre sería decisivo.

En un intercambio de golpes «Merche» chocó con la cabeza de Muñoz Holgado y se le abrió una pequeña, pero incisiva brecha, en la ceja derecha de la que manó abundante sangre.

Al término del asalto el médico reconoció al tinerfeño y le aconsejó que se retirara ante la peligrosidad de la herida. El púgil isleño no acudió al centro del cuadrilátero en señal de abandono, por lo cual Muñoz Holgado se proclamó nuevo campeón nacional del peso medio.

## Mañana da comienzo la temporada de pesca

Mañana se inicia el período hábil establecido para la pesca de la trucha. Con este motivo se espera que cerca de quinientos mil pescadores se acercarán a las cabeceras y márgenes de los ríos españoles. Por supuesto, que en Burgos serán bastantes menos; pero hay que suponer que serán varios miles los que irán a la captura de ese preciado salmónide que es la trucha, aprovechando la circunstancia del tiempo excelente que viene precediendo a este comienzo de la primavera, que se abrirá mañana.

La pesca de la trucha está permitida desde una hora antes de la salida del Sol hasta una después de su puesta. Con carácter general, la apertura de la veda de esta especie se establece desde el tercer domingo de Marzo hasta el 31 de Agosto, ambas fechas inclusive.

Sabemos que ICONA y la Sociedad de Cazadores y Pescadores han hecho repoblaciones de nuestros ríos trucheros y hay que esperar que esto sirva para procurar diversión a los aficionados, aunque últimamente se vienen atravesando tiempos en que virtualmente hay más cañas que ejemplares.

Hay que señalar que la longitud de la red fluvial española está cifrada en 72.000 kilómetros, de los cuales 20.000 son trucheros. A buen seguro que esos veinte mil kilómetros se verán mañana muy animados en sus márgenes por la presencia de aficionados y en nuestra provincia no dejará de registrarse la presencia de aficionados de otras provincias, especialmente las vascongadas.

Aunque sabemos que es difícil que todos consigan buenas capturas, nuestro deseo queda formulado en ese sentido.

CON ENTRADA GRATUITA

# MAÑANA, EN EL POLIDEPORTIVO TIZONA - TIRSO DE MOLINA

## Esta noche el Gromber juega en el Instituto

Mañana domingo se disputará en el polideportivo municipal el partido de baloncesto correspondiente a la vigésimotercera jornada del Grupo "A" de Segunda División Nacional entre los equipos C. B. Tizona y Tirso de Molina.

El equipo gallego acude a Burgos con el único objetivo de lograr los dos puntos que le harían ver con un poco más de optimismo los próximos encuentros. Su situación en la tabla es muy peligrosa y de perder mañana domingo en cancha burgalesa el descenso de categoría sería irremisible.

Por su parte el C. B. Tizona no debe confiarse lo más mínimo ante el cuadro ferrolano que viene a Burgos a "quemar" su último cartucho. No hay novedades dentro de la plantilla burgalesa y al finalizar el entrenamiento de ayer tarde Carmelo Echevarría nos facilitó la lista de los jugadores convocados para este encuentro. Son los siguientes: Félix, Quintano, Cavia, Zarzo, Rebollo, Masa, Ruiz, González, Peña, Serna y Alberto.

La Junta directiva del C. B. Tizona en su ánimo de fomentar el deporte de la canasta, ha querido tener un detalle con la afición burgalesa y ha decidido que la entrada para ver este emocionante partido sea gratuita para todos aquellos aficionados que quieran darse cita mañana a las 12 en el polideportivo municipal.

### HOY JUEGA EL GROMBER

Para las 8,30 de esta tarde está programado el encuentro entre los mueblistas y el equipo abulense, siendo

el escenario el del Instituto Femenino. El Gromber ganando este encuentro se proclamaría campeón de 3.ª matemáticamente, aunque falten dos jornadas más por disputar y pensamos que no van a dejar, los chicos de Lucas pasar esta oportunidad de proclamarse campeones, ante su incondicional masa de seguidores que en buena parte también han colaborado en esta brillante campaña realizada, apoyando jornada tras jornada, y que repetimos hoy puede ser el colofón final con un lleno total.

No hay novedades en la plantilla, todos han entrenado con normalidad y allí estarán en la cancha todos los jugadores para recibir el saludo de la afición y corresponder con un buen encuentro hacia ellos. El Arévalo viene con todos sus jugadores y esperamos que den una buena noche de baloncesto pues al estar en una zona no peligrosa los nervios los dejarán en la case.

## Portugal, apartado de la disciplina del Cádiz

Cádiz (Efe). — La Junta directiva del Cádiz C. F., ha decidido apartar por el momento de la disciplina del club, al jugador Portugal por insultar y amenazar a un periodista local.

El jugador Miguel Angel Portugal, insultó al periodista deportivo de "Diario de Cádiz", Carlos Medina, incidente que motivó una nota de repulsa de la Unión de Periodistas Deportivos Gaditanos.

## AGENDA DEPORTIVA

### ★ ATLETISMO

Este sábado, a partir de las cuatro y media de la tarde, segunda jornada de atletismo escolar por equipos. Las pruebas se disputarán en las pistas municipales de San Amaro y tomarán parte escolares del tercer nivel en las categorías masculina y femenina. Estas pruebas están organizadas por el Consejo Superior de Deportes y tienen la colaboración de la Federación Burgalesa.

### ★ BALONCESTO

Hoy, sábado, a las 20,30 horas, en el Instituto «López de Mendoza», ubicado en la calle del Carmen, partido de baloncesto de Tercera División entre el Gromber y el Arévalo de Avila.

Mañana, domingo, a partir de las doce del mediodía, el Tizona recibe la visita del Tirso de Molina de El Ferrol, en compromiso de Segunda División Nacional.

### ★ BALONMANO

Hoy se disputan cuatro partidos de categoría provincial. En Diego Porcelos, San José-Porcelos, a las 16,30 y en Tardajos; Tardajos-Michelín, a partir de las 17,15. Estos encuentros corresponden a la primera provincial. En juveniles, Villadiego-I.N.B. 3, a las 17, en Villadiego y Tardajos-Fenuba, a las 16,30, en Tardajos.

Mañana, Ubiña-Villadiego, a las 12,30, en San Amaro y Eisa-Azor, a las diez horas, también en San Amaro. A las 11, en el mismo escenario C.B. Burgos-Gromber Aranda.

### ★ CICLISMO

El domingo, cuarta salida de la temporada de la Unión Cicloturista Burgalesa por el circuito «Los Juarros», con un total de 64 kilómetros. Este es el recorrido: Burgos, Castañares, San Millán de Juarros, Cuzcurrita, Cueva, Bujedo, Palazuelos de la Sierra, Santa Cruz, San Adrián, Salguero, San Millán y Burgos. La salida está prevista para las 10,30 desde la calle Santa Clara.

### ★ FUTBOL

En el campo de la Ciudad Deportiva, mañana, domingo, el Burgos recibe la visita del Real Madrid en partido de juveniles. Por la tarde, a las cinco, en «El Plantío», «derby» provincial entre los equipos del Burgos Promesas y Trespaderne.

En el Campeonato de Empresas, todos los partidos se juegan mañana, a las diez horas en Villafra (Auto Escuela Cid-La Moneda), Dño Fas (Dño Fas-Disadi), Cardeñadijo (Mesón Los Prados-Banesto) y en Vilmar (Anforsa-Firestone).

Por lo que respecta a categoría provincial, dentro de los campeonatos federados, el domingo se juegan estos partidos: Salas-At. Burgalés (17 horas, en Salas), Oña-Capiscol (16,45 en Oña), Villadiego-Villarcayo (17 horas en Villadiego), Cerezo-Castrojeriz (17 horas en Cerezo de Río Tirón), Los Robles-Arandina (17 horas en Villasante de Montija), Pradoluengo-Trueba (17 horas en Pradoluengo), Los Escuderos-Melgar (17 horas en Santa María del Campo), Salas-Michelín (12 horas en Salas), Arandina-Juven-

tud (12 horas en Aranda), Alcázar-Burgos (16,45 en Medina), Belorado-San José (17 horas en Belorado), Villarcayo-San Juan (17 horas en Villarcayo).

A partir de las diez de la mañana (domingo), encuentro de fútbol para jugadores federados en «Pallafra» y apuntar que hoy no habrá fútbol-sala en el Polideportivo dentro del torneo que organiza el Burgos C. F.

### ★ NATACION

Para este sábado se ha programado una nueva jornada de la Liga Nacional de Promesas que organiza la Federación Burgalesa de Natación. Las pruebas en sus diferentes estilos tendrán como escenario las piscinas municipales de «El Plantío». En este torneo pueden caer algunos records provinciales.

### ★ PELOTA

Este domingo, a las seis, en el Frontón de San Amaro interesantes partidos de pelota organizados por la Federación Burgalesa. Aprovechando esta reunión pelotística, la Federación anuncia que entregará las licencias a cuantos pelotaris no lo hayan hecho hasta el momento.

El festival de hoy tendrá como protagonista a Néstor-Martínez, Izquierdo-Fernán, José Mari-Rico, Rey-Escribano, además de los profesionales Solozábal-García y Julián-Nájera.

### ★ TIRO

A partir de las 10,30, en el campo de tiro «El Cerro», campeonato provincial de fusil de avancarga. En la competición participarán representantes de la capital y provincia. Los mejores clasificados recibirán trofeos y las tiradas se ajustarán a las normas establecidas por la Federación a comienzos de temporada.

### ★ TRIAL

Organizado por el Real Moto Club Burgalés, mañana, domingo, se disputa una prueba de trial puntuable que dará comienzo a las nueve de la mañana. En esta carrera participarán pilotos seniors, super y juniors con máquinas de cilindrada superior a las 75 c. c.

La carrera con un recorrido de 24 kilómetros transcurrirá por Villalonquejar, Tardajos, Páramo del Arroyo y Quintanadueñas, regresando después a Villalonquejar.

## OPOSICIONES DE TELEFONICA

Operador técnico, ambos sexos.

Bachiller Superior.

INFORMES Y PREPARACION:

## ACADEMIA CENTRO

LAIN CALVO, 4 - CONCEPCION, 28



# SPORT-BILLY'S

## HISTORIA DEL MUNDIAL 32

© EXPRESS NEWSPAPERS LTD. 1981      © SPORT BILLY PRODUCTIONS 1981

El último grupo se componía de Inglaterra, Suiza, Italia y Bélgica. En el partido entre Inglaterra y Bélgica, Lofthouse aturde a la defensa belga con sus devastadores tiros de cabeza.



Cuando Inglaterra domina por 3-1 y sólo quedan cinco minutos de partido los belgas contraatacan y consiguen el empate con goles de Anoul y Coppens. En la prórroga Lofthouse devuelve la delantera a Inglaterra, pero a consecuencia de un desafortunado error, Dickinson marca un gol en su puerta.



Resultado final: 4-4

© BULLS 54/6

A pesar de todo Inglaterra consigue pasar a la siguiente ronda. Mientras tanto Italia y Suiza se disputan el otro puesto para clasificarse. Durante su primer enfrentamiento en Lausana, Suiza derrota a Italia 2-1.



BRAVO BALLAMAN!

BALLAMAN!

Y nuevamente en Basilea los suizos consiguen una victoria decisiva (4-1). Una vez más los italianos pierden el dominio en el fútbol internacional de la posguerra.



© BULLS 54/7

**Pasando el rato**

**HECHOS Y FIGURAS**

**DOS POLICIAS DECLARADOS REOS COMO AUTORES DE MÚLTIPLES HOMICIDIOS**

Vina del Mar (Chile) (Efe). — Dos policías acusados de múltiples homicidios, violaciones y robos, implicados en el controvertido caso de los sicópatas, fueron declarados reos, permaneciendo en la cárcel presidio de Valparaíso, estrictamente comunicados. La decisión la adoptó anoche la magistrada Dinorah Cameratti, de la Corte de apelaciones de Valparaíso, designada con carácter especial y extraordinario para instruir el proceso, en un hecho que causó conmoción pública, al sumar diez los muertos en caso de ataques a parejas de enamorados.

Los policías que pertenecían al cuerpo de carabineros y dados de baja de la institución y entregados por ésta a la justicia, fueron acusados de diez homicidios, violaciones y robos. El complicado caso llevó hasta la prisión al acaudalado aristócrata y hombre de empresa Luis Eugenio Gubler, el cual según la policía civil, era el «sicópata sexual» que atacaba y mataba a enamorados, abusando de las mujeres en un hecho que causó terror en la ciudad balneario.

**MAS CORRUPCION QUE NUNCA**

Pekín (Efe). — El índice de corrupción económica en China, es actualmente el más eleva-

do de la historia de la República Popular, creada en 1949, afirma el periódico oficial «Diario del Pueblo».

Bastarían de 10.000 a 20.000 buenos marxistas, para solucionar esta situación, opina el editorialista.

Señala que nunca ha habido en China más influencia de la «ideología decadente capitalista» que ahora.

Pero el peligro para China no viene del exterior, sino de la debilidad interna a causa de la corrupción de muchos dirigentes.

El comentarista advierte que si no se frenan las actividades económicas ilegales, el socialismo chino sufrirá «daños irreparables» y «desaparecerán los frutos de la revolución».

**COMPRAS POR TELEFONO**

Londres (Efe). — Un nuevo plan que permitirá a las personas de edad avanzada y a los disminuidos físicos realizar sus compras semanales por teléfono, va a ser puesto en marcha por las autoridades locales de la capital británica, trascendió hoy aquí.

El esquema ya está en funcionamiento en la localidad de Gatashead (Inglaterra), bajo los auspicios de la Corporación Municipal y de la compañía «Tesco», ha dado buenos resultados hasta el punto de que el Gobierno ha acordado suscribirlo para los próximos 3 años.

**REGRESO DE VACACIONES**

Londres (Efe). — Los príncipes de Gales Carlos y Diana, regresaron a Gran Bretaña después de unas vacaciones y de dos semanas en el Caribe. Sonrientes y bronceados, los príncipes bajaron del avión «Tristar» de la «British Airways» que consiguió aterrizar en el aeropuerto de Heathrow, envuelto en niebla, gracias a su sistema especial de aterrizaje «ciego». Otros muchos aviones debieron ser desviados a otros aeropuertos ingleses o del continente europeo debido a la baja visibilidad. La pareja real estuvo en casa de su primo lord Romsey en la diminuta isla de Windermere.

**«MANOLO, EL DE LA BOMBA»**

Copenhague (Efe). — Un pescador de Jutlandia ha exigido una recompensa a la Marina danesa a cambio de la entrega de un torpedo recogido en sus redes. Alegando una «cuestión de principios», el patrón de pesca Kjeld Andersen se ha negado a entregar gratis al puesto

de la Marina de Kettegat el torpedo de prueba recogido en la costa atlántica de Jutlandia, informa la agencia de noticias «Ritzau». Sólo ante la amenaza de una acción judicial, Andersen ha devuelto el torpedo, bajo promesa de la Marina del pago de «una cantidad simbólica» por el riesgo y pérdida de tiempo sufridos por su tripulación.

**DEMASIADO BARATO**

Buenos Aires (Efe). — Una panadera ha denunciado que está siendo objeto de ataques y amenazas por vender el pan que produce a un precio inferior al establecido.

La panadera Leo Sarli ha manifestado que todos los días le telefonan para amenazarla e insultar a su familia y que en varias ocasiones le han destruido los escaparates del establecimiento.

«A pesar de ello —dice la panadera— seguiré luchando. No bajaré la guardia y seguiré vendiendo el pan más barato».

**DIBUJOS CON SIETE ERRORES**



**Solución al anterior:**  
1. Cortina. — 2. Cuadro. — 3. Cuadro. — 4. Jarrón, 5. Lámpara. — 6. Pata del sillón — 7. Asa del cajón

**— GUIA PROFESIONAL —**

**JOSE ALONSO**  
Medicina Interna  
Corazón y Nutrición  
**RAYOS X**  
Consulta:  
Espolón, 24, 2.º  
Teléfono: 20 19 12

**F. Alcalde Delgado**  
**UROLOGO**  
Riñón y vías urinarias.  
Consulta: 4 a 6.  
Av. Gral. Yagüe, 3,  
1.º B, esc. izqda.  
Tel.: 22 85 97.

**Alonso Bañuelos**  
**OFTALMOLOGO**  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Espolón, 2  
Teléfono: 20 93 49

**Dr. L. RICO GONZALEZ**  
**MEDICO**  
**PSIQUIATRA**  
**PSICOANALISTA**  
Avenida Reyes Católicos, N.º 4, 7.º B.  
Teléfono: 23 35 10.  
Hora de consulta:  
De 5 a 8.

**ENFERMEDADES REUMATICAS**  
**MEDICO**  
**PECHARROMAN**  
Horas concertadas  
Calle Victoria, 47-3.º B (Parcela 23)  
Antiguos cuarteles.  
Teléfono: 21 80 54

**MARIA JESUS LLORENTE**  
**GINECOLOGIA**  
Planificación familiar.  
Consulta:  
C/. Fátima, 5, 1.º D. (Gamonal)  
Teléfono 21 39 14  
Previa cita.

**DR. VARA DEL CAMPO**  
**OIDO, NARIZ Y GARGANTA.**  
Victoria, 29-A, 2.º planta. Apartamento 201.  
Horas concertadas.  
Teléfono: 22 20 02

**OPTICA CIENTIFICA BURGALESA**  
• ADAPTACION DE LENTILLAS (RIGIDAS, BLANDAS Y COSMETICAS)  
• GRADUACION DE GAFAS  
• RECETAS SEGURIDAD SOCIAL  
Avda. del Cid, 14  
Tel. 22 26 08

**José Muñoz Avila**  
**RINON, PIEL Y VIAS URINARIAS**  
Héroes del Alcázar, 4, 1.º  
Teléfono: 20 48 23

**Doctores J. MARCOS y J. M. VEA-MURGUIA**  
**RINON, PROSTATA Y VIAS URINARIAS**  
Consulta: martes y jueves, seis tarde.  
Clínica San Juan de Dios

**OPTICA IZAMIL**  
GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS  
TECNICAS MODERNAS  
LAIN CALVO, 28  
Registrado Colegio de Opticos con el N.º 142.

**NOTA O**  
**NOTA**  
**1000 E**  
**ATONO**

¿Sospecho alguien?  
Solución al anterior:  
Mari, posa para televisión.

**EN MEJOR UBICACION DE REYES CATOLICOS**  
**SU DEFINITIVA VIVIENDA Y MEJOR INVERSION**

**PISOS, LOCALES Y GARAJES EN VENTA**  
INFORMACION: CONSTRUCCIONES MONTOYA, S. L. — BURGOS.  
OBRA: Reyes Católicos, 14 y Avenida del Cid, 3, 5.º B. — Teléfono: 20 78 52

**Don Celes** Por Olmo



Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardeña, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 21 15 11 y 20 28 52, y en Agencias de Publicidad. — Precio 25 Ptas. milímetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

**Ofertas de Empleo**

**SE NECESITA  
AMA DE GOBIERNO**  
SE OFRECE:  
● Contrato laboral.  
● Horario flexible.  
● Buen salario.  
● Mejoras sociales.  
Interesadas enviar «curriculum vitae» al COLEGIO MAYOR PENA AMAYA, POLIGONO DOCENTE. BURGOS, adjuntando fotografía y teléfono de contacto.  
(INEM 24.392)

**DEPENDIENTE-VENDEDOR**  
Para establecimiento de confección, se necesita, con experiencia y sentido de evolución de moda, especializado en sastrería de caballero. Absentarse quien no reúna condiciones. GARDEN. Plaza Primo Rivera, 6.  
Atiende Sr. González.  
(INEM 24.787)

**Inmobiliaria**

**VENDO PISO**  
PARCELA, 3, VILLA PILAR, TERMINADO.  
INFORMES: TELEFONO: 20 75 44.

**VENDO DOS PISOS**  
A estrenar en P. Cubos, 13 y 15, tres dormitorios, salón más cuartecito, todo exterior, dos baños y galerías. Servicios y garaje individuales. Zona verde particular. Verlos: de 11 a 2 y de 5 a 8. Telf. 20 18 09.

**VENDO LONJA**  
Avenida Eladio Perlado, N.º 49, superficie 310 m², muy buen precio. Interesados llamar al Telf. 22 79 19.

**VENDO APARTAMENTO**  
Avenida del Vena, cocina, servicio, salón, dormitorio y galería, servicios centrales. Interesados llamar al teléfono 22 79 19.

**Motor**

**VENDO SEAT  
1.800 SPORT**  
— EN BUEN ESTADO —  
A TODA PRUEBA  
INFORMES:  
TELEFONOS: 22 03 25 ó 23 23 70

**SE VENDE SEAT 132, 1.800**  
DE PARTICULAR A PARTICULAR  
INFORMES: TELEFONO 23 40 97  
Horas oficina

**MOTOAZADAS**  
nuevas y usadas, buen precio. Servicio asegurado. Suministros SAINZ. Avda. del Cid, 85. Teléfono: 22 25 51.

**TALLERES  
PEREZ FRIAS**  
SERVICIO RENAULT  
San Pedro Cardeña, 92

**Servicios**

**Tapicería ACHA**  
Entelado de paredes  
TRABAJOS GARANTIZADOS  
Martínez del Campo, 20  
Teléfono 20 67 30

**PELUQUERIA PEDRO**  
Tique joven hasta 21 años, servicios completos, lavado, dar forma, corte y secado.

**600 pesetas**  
Avenida Reyes Católicos, N.º 30  
Teléfono: 23 44 52

● FOTOCOPIAS.  
● REPRODUCCION de PLANOS.  
● PLASTIFICADO de DOCUMENTOS.  
al momento en:

**PAPELERIA TAGRA**  
C/ Vitoria, 13. Teléfono: 20 91 48 - 49

**SUPERLIMPIEZA EN SECO  
ALBA**  
Limpieza de alfombras, tresillos, moquetas.  
PLAZA ESPAÑA, 17 Y 18  
TELEFONO: 20 95 60

**Varios**

**SE VENDEN**  
mostradores, vitrinas, estanterías metálicas, mesas escritorio, armarios, perchas expositor, confección, depósitos de latón reforzados, capacidad 1.500 y 3.000 litros. Madrid, 6. S.V.E.T.



**MONTSEKRAT TORRAS**  
Pintora  
**ANA ROVIRA PRATS**  
Ceramista  
Horas de visita: Del 13 al 25  
Festivos: de 12 a 2  
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

**ORACION AL ESPIRITU SANTO**  
Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.  
(La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia.  
A. S.

**CONVIVIR. ALGO MAS QUE VIVIR**

**CONVIVIR=**  
*Comprender*  
**CONVIVIR=**  
*Participar*  
**CONVIVIR=**  
*Ayudar*

Cambia tu forma de vivir

**JUEVES SANTO  
DIA DEL AMOR FRATERNAL**

**ANUNCIOS POR PALABRAS**

Se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardeña, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 21 15 11 y 20 28 52, y en Agencias de Publicidad. — Precio: 100 Ptas. hasta 10 palabras, cada palabra más 10 Ptas.  
Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

**Alquileres**

**MUDANZAS** a Candelas Locales nacionales inter nacionales en diferentes teléfonos 208259 y 208638

**ALQUILO** piso, salón 4 dormitorios 2 cuartos de baño y zona de servicio 177 m.² y plaza de garaje Calle Hospital Militar Llamar teléfono 232807 mañanas

**SANTOS** - Alquiler pisos 4 habitaciones con muebles o sin ellos, servicios centrales. Diversas zonas

**NAVE** industrial se alquila con opción compra. 50.000 mes. Mejor situación Polígono Villalonquérjar. Escribir: Apartado 430

**SANTOS** - Alquiler oficina calle Vitoria de 24 m²

**CASTILLA** - Alquiler piso, calle La Puebla Amueblado 30.000 mensuales. 232400

**LOCAL** para almacén tomaría en alquiler de unos 100 m² fácil acceso y entrada de camión. Ofertas: teléfono 202562. Horas de oficina.

**CASTILLA** - Alquiler piso Villa Pilar. 150 metros Garaje y trastero.

**ARRIENDO** piso pequeño, sin muebles, céntrico. Bernabé. Espolón 22.

**ALQUILO** piso amueblado y plazas garaje. Teléfono 211250.

**NECESITO** piso en alquiler pequeño, sin muebles. Telf. 219795 (de 6 a 7)

**ALQUILO** piso exterior calle Vitoria, zona Gamonal. Telf. 227777.

**ALQUILO** local, 70 m². Teléfono 208012.

**PISO** centricísimo, alquiler, amueblado. Informes: Teléfonos 203310 y 200782.

**ALQUILO** apartamento. Teléfono 222188

**SE ALQUILA** o se vende frutería. Teléfono 220960

**ALQUILO** piso amueblado, muy céntrico. Teléfono 201884.

**LOCAL** en renta, 250 a 300 m², diáfano. Ofertas 983-272421 (José Luis).

**TORREVIEJA** (Allcante), alquiler chalet de Abril a Octubre. Informes: Telf. 215796.

**SE ALQUILA** piso amueblado, con teléfono. Avisos: 202785

**ALQUILO** plaza garaje, zona Ambulatorio Gamonal. Telf. 213290.

**Automóviles y accesorios**

**AUTOMOVILES** 200 todas las marcas todos los modelos varios Diesel precios a comparar entradas a estudiar garantías ac tenemos clientes descontentos Vitoria 200. Teléfono: 220793

**SE VENDE** «Dyan 6» en buen estado. Teléfono. 224062

**SE VENDEN** piezas de desguace para automóviles. Telf 227956

**AUTOMOVILES PEROSA** - Compra venta de toda clase de automóviles Stock mínimo cliente cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses Teléfonos 227707 y 227767

**AUTOMOVILES GAMONAL** compra venta de automóviles los mejores coches a los mejores precios todas las marcas y todos los modelos Garantizados Mínima entrada Facilidades Pedro Alfaro 2. Teléfono 223814

**EUROCASION** Vehículos todas marcas y modelos revisados garantizados por todo el ámbito nacional facilidades hasta 24 meses Trabado S L Concesionario Oficial Citroen-Peugeot Carretera Madrid kilómetro 234 y General San Pastor N.º 6

**SE VENDE** trailer Peugeot 2080 DR matrícula VA-D Precio para madera o vizas Telfs 220733 213100 horas de oficina

**ALQUILER** sin conductor coches nuevos todas las marcas «Ser el Auto» Sanjurjo 9. Teléfono: 229715

**VENDO** Simca 1.200 toda prueba. Teléfono 207336

**SE VENDE** 132 Diesel 5 V Telf 214030.

**FAUNDEZ y González** compra y venta de automóviles totalmente revisados y garantizados en nuestros talleres Facilidades de pago hasta 24 meses Calle Real, N.º 7-A Caspico Abierto sábados tarde.

**AUTOMOVILES VAGONA** - Compra venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos Garantizados Mínima entrada Facilidades 6. 12. 18 y 24 meses Madrid 17 Telf 237087

**OCASION**, vendo Seat 850 especial. Teléfono 404014.

**VENDO** R-8, particular a particular. Teléfono 239726

**OCASION** Vendo Seat 1.500 Bifaro Perfecta conserva ción Toda prueba Molinillo 15. Teléfono 211251

**AUTOMOVILES VICENTE** López, compra venta de vehículos usados y comerciales. buen precio y entrada mínima. Paseo Pisones 40. Teléfono 209687

**VENDO** Jaguar o cambio por coche más pequeño. Telf 218104

**PARTICULAR** vendo Citroen GS familiar Facilidades. Teléfono 214561.

**VENDO** Sava J-4 y 1.500 gas-ol bifaro. Teléfono 231143.

**SE VENDE** Seat 124, garantizado, como nuevo. Telf 231248.

**VENDO** Citroen 2 CV. y furgoneta Dyane 6-400. Talleres Fausto. Carretera Logroño, 5. Teléfono 223544.

**HERTZ** - Alquiler sin conductor Rent a car

**HERTZ** - Alquiler con kilometraje ilimitado y precios especiales a empresas

**HERTZ** - Alquiler aquel entréguelo allá Más de 50 oficinas. Estamos en los principales aeropuertos

**HERTZ** - Aceptamos las principales tarjetas de crédito

**ALQUILE** un coche Hertz mientras reparan el suyo

**HERTZ** - Calle Vitoria, 115 220616

**VENDO** 850 especial 4 puertas con extras. Teléfono 208929

**SE VENDE** furgoneta 4-F, seminueva, 19.500 kilómetros. Tel. 204486

**OCASION**, vendo dos Simcas a 15.000 pesetas, Seat 127 desde 100.000. Simca 1.200, BU-C, 200.000. Ford Fiesta Burgos D, 265.000, 850 especial impecable. 80.000. C-8, BU-A, 100.000, 600-D, 65.000. Seat 124, 40.000. Talleres Arnatz Lealtad, 1 208768

**SE VENDE** R-6 Matricula BU-C Teléfono 224377 ó 237539

**AUTOMOVILES GRANDMONTAGNE**, mejores precios, más facilidades. Revisados Garantía con contrato. Teléfono 215050.

**Colocaciones**

**PROPONEMOS** trabajo casero manual direcciones 40.000 mensuales Publirenta Alborva - Valencia)

**EDITORIAL** precisa vendedores interesados escribir al apartado 14.394 Madrid

**FABRICA** bolsas plástico, mucho consumo supermercados, fruterías, alimentación etc. precisa representante a comisión Escribir indicando representados actuales y años llevan representándolos Apartado 313. Gijón Referencia «Fábrica Bolsas».

Colocaciones

SE NECESITA chica interna Telf 216677
SE NECESITA chica fija vacaciones seguros Telf 231581 (tardes)
SE NECESITAN tricotas con experiencia. Calle Calera N.º 1 Lanás Vieje
SE NECESITA empleada de hogar fija presentarse Plaza del Vena. Edificio Castilla 7.º A de 4 a 6
SE PRECISA chica Razón: Alvar García. 2. 5.º B (antiguas cuarteles)
NECESITO chica fija con experiencia e informes. buen sueldo Reyes Católicos. N.º 16. escalera segunda 7. A
SE OFRECEN dos jóvenes estudiantes para cuidar niños tardes y noches Teléfonos 206591 215183
ASISTENTA se necesita para matrimonio, 2 horas mañanas y una tarde. Llamar mañanas Telf. 239321.

DEPENDIENTE vendedor para establecimiento de confección, se necesita, con experiencia y sentido de evolución de moda, especializado en sastrería de caballero. Abstenerse quien no reúna condiciones. Garden. Plaza Primo Rivera, 6. Atiende Sr. González (INEM 24.787).

SE NECESITA cocinero. Informes Teléfono 205955. (INEM 24.675).

SE NECESITA chica fija, con informes. Avda. del Cid, 9-4.º B.

Compras y ventas

ESTANIERIA metálicas Dextón montaje inmediata Ruera Teléfono 228216

VIVEROS Poni frutales chopos plantas jardín Tel 403056 Covarrubias

LOS VIERNES Dedicado a la JUVENTUD

Mundo joven Mundo joven
Páginas especiales en Diario de Burgos

MOTOSIERRAS

desde 10.688 pesetas Venta y servicio «Serventas» Merced 13 Burgos

COMPRO colchones de lana y objetos usados, paso a domicilio Teléfono 200374

SE VENDEN 900 alpacas de paja. Teléfono 236747.

PARTICULAR vende máquina autoservicio, nueva, café, café-leche, chocolate, propia fábrica, colegios, oficinas. Teléfono 236958.

VENDO motor «Piva» 3-4 HP, gasolina, en Padilla de Abajo. Fidel Becerril.

SE VENDE caravana «Benimar», con 21 días de uso, con frigorífico, modelo nuevo, económica. Telf. 216236.

VENDO galera pequeña, seminueva y guardadora. Razón: Ángel Arceo. Cayuela.

PERRO guardián vendido, barato. Tel. 207203.

PAREJA cachorros «Mastin», hijos campeón regional. Teléfono (988) 721289, de 9 a 11 noche.

SE VENDEN piezas de desguace para automóviles. Telf. 227956.

Enseñanzas

PROFESORA francés, da clases. Telf. 219612.

Fincas

VIVIENDAS muy económicas por 2.735.000. de Protección Oficial, 4 habitaciones 2 terrazas, calefacción central, condiciones de pago: 845.000 pesetas de entrada y resto a pagar en 12 años al 11% de interés. Junto Colegio EGB Carretera Poza Edificio Trujillo. Telf. 222009

SANTOS. - Piso, calle Madrid, calle Romanceros calle Alfarcos 4 y 5 habitaciones, calefacción central o individual

SANTOS. - Piso. General Vigón cuatro habitaciones calefacción central Buena altura y precio.

PISO calle Cabestros, muy arreglado Bernabé. Espolón, 22.

SANTOS Agencia Inmobiliaria te ofrece sus servicios para la venta o compra de su piso o local Informe sin ningún compromiso Telf 228754 Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6º

SANTOS - Pisos calle Concepción seis habitaciones tres baños a estrenar Garaje Precio muy interesante Calle Julio Sáez Hoya 8-6º

SANTOS - Piso, calle San Cosme cinco habitaciones, dos baños 140 m² calefacción individual

SANTOS - Vendo pisos en zona colegios 5 y 6 habitaciones exteriores sol todo el día. buenas alturas Precio interesante

SANTOS - Piso principio calle Vitoria seis habitaciones 3 baños servicios centrales altura 5.º Facilidades de pago

SANTOS - Vendo pisos Valentín Jalón 4 y 5 habitaciones calefacción individual Precio interesante Calle Julio Sáez Hoya 8-6º

SANTOS. - Plaza de garaje. Reyes Católicos. Gamonal diversos precios económicas

SANTOS. - Vendo locales en Rey D Pedro desde 50 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya 8.

SANTOS - Locales en el Polígono G-9 desde 27 m² en adelante

SANTOS. - Pisos a estrenar en Gamonal. 4 y 5 habitaciones, servicios centrales, plaza garaje Precio de Protección Oficial

SANTOS - Pisos. 3 habitaciones. en Rev D Pedro 4 habitaciones. calle Avellanos Precio muy interesante

DE LA FUENTE. - Vendo bodega totalmente acondicionada y en funcionamiento en gran urbanización

DE LA FUENTE. - Pisos en Barriada Urbecasa y moisés muy mejorados. 3 y salón 2.500.000 y 1.850.000 pesetas

DE LA FUENTE. - Locales en Nuestra Señora Belén de 40 y 80 metros cuadrados.

DE LA FUENTE. - Estupendo piso Carretera de Poza, 90 metros cuadrados útiles, a estrenar 3 y salón buen precio

DE LA FUENTE. - Locales desde 80 m² en calle San Bruno y Grandmontagne en Alfarcos y Pisonas

DE LA FUENTE. - Pisos a elegir exentos de escrituras 3 y salón, 3 baños plaza garaje. Precio oficial En Eladio Perlado

DE LA FUENTE. - Vendo pisos lujo calle Santa Clara 3 plazas garaje Ahora 1.000.000 menos

DE LA FUENTE. - Piso 3.º Plaza San Pablo (Gamonal) exterior, nuevo 3 y salón ¡Véalo!

DE LA FUENTE. - Local nuevo en Avenida Cid de 85 m² San Pablo 12-C 6.º C

DE LA FUENTE. - Piso lujo 120 m² edificio Gumén amplia terrazas garaje inmejorables vistas y orientación ¡Buen precio San Pablo, 12-C, 6.º C

«GARCIFUENTES». - Vendo 4.º piso, cuatro salón, Pedro Alfaro, propio pensión, buen precio. 202314.

«GARCIFUENTES». - Eladio Perlado, calefacción individual, tres salones, terraza cubierta, 70 m² 2.400.000.

«GARCIFUENTES». - Luis Alberdi, estrenar tres salones, plaza garaje, trastero, barato

«GARCIFUENTES». - Piso, soleado, paralela 3-34, orientación parque, tres salones, facilidades.

«GARCIFUENTES». - Calle Santiago, extraordinario piso, cuatro salones, facilidades 202314.

«GARCIFUENTES». - ¡Ocasión! Piso, Plaza San Pablo, amueblado, nuevo, tres salones 202314.

«GARCIFUENTES». - Piso, carretera de Logroño, calefacción central, exterior, garaje, muy económico.

«GARCIFUENTES». - Vendo excelente, duplex, calle Santiago, inmejorable acabado, garaje, facilidades.

«GARCIFUENTES». - Piso exterior, soleado, cerca telefónica, tres salones, inmejorables condiciones.

«GARCIFUENTES». - Buen piso, San Agustín, calefacción central 202314.

«GARCIFUENTES». - Calle el Carmen, 12 metros cuadrados, exterior, soleado, calefacción central.

«GARCIFUENTES». - Calle Emperador, 5.º, dos salones, calefacción central, estrenar, económico.

«GARCIFUENTES». - Reyes Católicos, 127 metros cuadrados, exterior, sol todo el día, buen precio.

«GARCIFUENTES». - San Francisco, 19 dos salones, exterior 2.000.000. Informes: 202314.

«GARCIFUENTES». - Local comercial, calle Rey Don Pedro, 49 m² divisibles.

«GARCIFUENTES». - Vendo pescadería o huertería, Torres Gamonal, permiso apertura buen precio 202314

«GARCIFUENTES». - Local, 350 m² Eladio Perlado, buen precio facilidades 202314

«GARCIFUENTES». - Vendo piso, segunda parcela cuarteles, exterior, sol todo el día 202314.

«GARCIFUENTES». - Bar zona Gamonal grandes ingresos Plaza Alonso Martínez, 7-A, 2.º 202314

CASTILLA. - Una Agencia nueva, eficiente y seria a su servicio Su problema de venta de piso lonja apartamento solar etc puede tener su solución aquí Consultenos sin compromiso Reyes Católicos 36 bajo Teléfono 232400

CASTILLA. - Piso estrenar. General Yagüe Exterior solado Garaje y trastero

CASTILLA. - Nave vando o alquiler, 814 metros Pentasa-2 232400

CASTILLA. - Piso Vitoria 115 Servicios centrales Cinco habitaciones, baño y servicio

CASTILLA. - Piso, esquina Vigón-Reyes, Católicos Todo exterior 138 metros

CASTILLA. - Piso estrenar calle Poza Calefacción central Tres salones 2.900.000

CASTILLA. - Local vando o alquiler, 200 metros. Calle Cervantes. 232400

CASTILLA. - Piso lujo. Cuarteles Buena altura, soleado 145 metros 232400.

SANTOS. - Piso. Reyes Católicos cuatro habitaciones calefacción central altura 5.º

VENDO piso soleado calor negro contraventanas tres y salón cuarto trastero Llamar Telf 226848

SE VENDE piso, calefacción individual Teléfono 205024 Llamar de 3 a 4

VENDO piso, 100 m² mejorado Calle General Dávila Telf 226415

PARTICULAR vende piso Cuatro salones baño, servicio Arzobispo Castro 15 (tardes)

VENDO piso exterior sol todo el día cuatro habitaciones salón preciosas vistas Santurjo 42 11.º 221476

VENDO piso, Reyes Católicos, 36 5.º C. Muy soleado.

VENDO piso, Teléfonos 223446, 210020

VENDO piso lujo en jardines de Villa Pilar Teléfono 221714

SE VENDE plaza garaje Calle 3-34, N.º 2. Informes: llamar teléfono 227127

VENDO local, 54 metros, zona Cuarteles Buen precio Teléfono 235440

SE VENDE casa en Sarracín Preguntar por Ricardo Rey

VENDO casa en Cortes, fincas, local Teléfono 219717

PRIGO 3.609. Estrenar. Luis Alberdi, dos, sala, servicios centrales, amplia cocina.

PRIGO 3.418. Casa la Vega, tres salones 20 metros, calefacción.

PRIGO 3.220. Vitoria, muy económico! Facilidades, terraza, mejoras.

PRIGO 2.932. Santiago, cocina amueblada, suelos parquet, terraza. ¡Buen precio!

PRIGO 2.329. Vitoria, tres salones, servicios centrales, terraza, exterior.

PRIGO 3.562. Juan XXIII, calefacción carbón, exterior, suelo parquet, soleado.

PRIGO 3.560. Santa Bárbara, tres, amplio salón, calefacción central, exterior

PRIGO 2.491. Compostela, muchas comodidades, 80 metros, cocina amueblada, trastero, dos terrazas

PRIGO 3.606. Tres salones, 20 metros, calefacción central exterior

PRIGO 3.432. ¡Gran única ocasión!, cocina, baño completo, dos terrazas.

PRIGO 3.212. Avenida Cid, apartamento, salón 24 metros, sol tardes.

PRIGO 3.316. Vitoria, un tercero, tres salones, sol tardes, exterior

PRIGO 3.206. León, dos salones, calefacción central, suelos parquet Informese

PRIGO 2.063. Santa Ana, 87 m², suelos parquet, soleado, exterior.

PRIGO 2.485. Casa unifamiliar, calle Arlanza, 250 m², cochera 40 metros.

PRIGO 3.368. Barriada Nebreda, casa con jardín, cuatro dormitorios, salón.

PRIGO 3.011. Héroes División Azul, local a dos calles, varias dimensiones.

PRIGO 3.289. Concepción, local 25 m², agua, aseo, económico.

PRIGO 3.782. Excepcional ocasión, de comprar piso en la Isla

PRIGO 3.085. Vigón, seis salones, baño, aseo, sol, exterior.

SE VENDE bar, por traslado a convenir Paseo Comunerros, 5 Carrero Blanco Teléfono 235159

VENDO apartamento a estrenar con plaza de garaje. Avda. Yagüe Telf. 201946

APARTAMENTOS nuevos, ocupación inmediata, máximas facilidades. Bernabé Espolón, 22

PISO como nuevo, cocina totalmente amueblada, calefacción individual, mínimos gastos comunidad Oportunidad. Bernabé Espolón, 22

VENDO piso económico, cocina amueblada, contraventanas, calefacción central, carbón Pocos gastos comunidad Teléfono 224235 Mañanas

VENDO piso 5.º, zona Cuarteles, 150 m². Teléfonos 229281 233965

LOCAL, 25 m², calle San Juan Bernabé Espolón, 22.

PARTICULAR vende piso. Calle Emperador amplio, soleado Teléfono 213912.

SE VENDEN pisos, locales comerciales y plazas de garaje. Informes Telf 225391

SE VENDE piso en Villa Pilar. Llamar teléfono 210978.

VENDO en Sotopalacios casa con calefacción, a estrenar cuatro habitaciones salón dos baños y garaje y en Vivar vivienda a estrenar con calefacción, garaje y huerta Teléfono 229117 ó en Vivar. Sr Antonino (tardes)

URGE vender piso, en calle Santa Bárbara, N.º 20 3.º B Razón: en el mismo

EN VIVAR, se vende chalet a estrenar con 90 m² de huerta, todo cercado, calefacción 4 habitaciones y salón, cocina y office, garaje y sótano Telf 229117 ó en Vivar. Sr Antonino (tardes)

VENDO piso, calle Alfarcos Telf 206835

SE VENDE lonja comercial de 334 m² a buen precio y con facilidades de pago. Informes: Telfs 206454 y 200284.

SE VENDE vivienda duplex, tipo chalet, a 12 kilómetros de Burgos, con todo tipo de comodidades y con parcela de terreno de 100 metros, a estrenar Informes: Telfs 206454 y 200284

PARTICULAR vende piso, 120 metros General Vigón, buen precio. Telf. 217883.

SE VENDE casa muy grande a 20 kilómetros de Burgos, sitio ideal para cría de ganado y animales, gran ocasión. Razón: calle Santiago, 39. Bar González. Teléfono 235651

VENDO piso nuevo, buena altura. Legión Española. Telf. 237324.

VENDO piso, todo exterior, soleado, económico. Teléfonos 226853 ó 222951

SE VENDE piso céntrico, 5 habitaciones, exterior, dos aseos, altura 5.º. Entrada: 2.000.000 pesetas, resto a través de la Caja. Informes: calle Trinidad, 4 y 6, 1.º C.

VENDO piso, llave mano, soleado, sin gastos. San Cristóbal. Teléfono 233915.

POR traslado se vende piso, económico, en Carretera de Poza. Informes: 232530.

SE VENDE piso en Pedro Alfaro, 5, 7.º C. Económico

PARTICULAR vende piso céntrico, servicios centrales, garaje, trastero. 203041 (tardes)

VENDO piso céntrico, 4 habitaciones, amplia cocina amueblada, servicios centrales. Teléfono 225844

SE VENDE piso en Gamonal, calle 3-34, 15-2.º Tres habitaciones, comedor trastero. Telf 238918

SE VENDE negocio en marcha, mucha clientela Informes. Teléfono 227069

VENDO piso, soleado. Avda. General Yagüe, 1, 4.º Telf 218201

VENDO local en Capiscos, de 20 m². Razón: Avda. Eladio Perlado, 59, 9.º C. Teléfono 214365

CENTRICO, vendido, 154 metros, 5 y salón, 3 baños, garaje y trastero. Teléfono 209605.

VENDO apartamento a estrenar. Servicios centrales. Excelente altura. Garaje. Calle Legión Española Informes: Teléfono 226242.

VENDO piso, calle Santa Cruz, N.º 14, 1.º A Ver de 4 en adelante

SE VENDE piso por traslado, todo exterior, económico. Telf. 230638.

VENDO piso, Villa Pilar, otro en Cuarteles. Teléfono 217019

OCASION: Se vende piso y local por traslado. Telf. 214441. Llamar noches.

SE VENDE apartamento céntrico, fincas rústicas en San Medel y Castañares. Teléfono 214441 Llamar noches.

VENDO piso, Barrio San Cristóbal, bloque 3. 2.º A Soleado, cocina amueblada, mejoras. Teléfonos 217823, 237893

PISOS, calle Pisonas y Madrid, servicios centrales. Teléfono 208826 lunes tarde.

Fincas

VENDO piso, Clunia, 13, 2.º D. Tratar: Santiago Gómez, Médico. La Vellés (Salamanca). Teléfono Central de «La Vellés». Enseña portero.

VENDO piso, libre, Pisonos, 5, todo exterior. Informes: Telf. 218984.

EN VILLIMAR, se vende casa con almacén. Teléfono: 222972.

VENDO piso céntrico, siete habitaciones, calefacción individual. Teléfono 224169

VENDO magnífico piso, estrenar, económico, facilidades. Urbanización G-9. Tfnos. 201608 y 227459.

Fincas Rústicas

EN IBEAS vendo finca 6.185 metros a 2.200 pesetas, con permiso de obras, para 6 chalets, agua y luz. Teléfonos: 238663 - 214383

SE VENDEN fincas en San Medel, para edificar. Telf 237640.

VENDO fincas en Castañares. Razón: teléfono 210300.

SE VENDE finca a 15 kilómetros de Burgos. Teléfono 206254, de 8 a 10 noche.

SE VENDE finca, Carretera Fuentes Blancas, a 8 kilómetros Burgos, 1.300 m². Teléfono 204486.

Ganados y aperos

SE VENDEN 30 ovejas con cría. Informes: Pablo Gil. Villasandino.

TRACTOR, dos remolques de 6.000 kilos, aperos de labranza, venden Hermanos del Hoyo, en Grañón. La Rioja.

VENDO tractor Pascualin, modelo 991, completamente nuevo, Para tratar, Talleres Hermanos Ruiz. Santa María del Campo. Teléfono 186194.

MOTOAZADAS nuevas y usadas, buen precio. Servicio asegurado. Suministros Sainz. Avda. del Cid, 85. Teléfono 222551.

Huespedes

DOY pensión Madrid 10-6.º derecha

PENSION completa o dormir, céntrico Teléfono 204729.

PENSION completa, Restaurante El Peregrino. Calle Hospital Militar, 12, Telf. 206112 Pasar 12 a 4 tarde y 9 a 11,30 noche.

PENSION completa o dormir. Plaza Vega, 27, 2.º derecha.

DOY pensión a dormir, 5.000 pesetas. Interesados llamar al teléfono 214335.

HABITACION con o sin cocina. Alfonso X el Sabio, N.º 3-1.º A.

PENSION completa. Romancero, 30-4.º A.

HABITACION para señoritas, céntrico, opción a clases corte, confección. 223944.

Muebles

NO SALGA de Burgos, lo máximo en muebles castellanos. Oliván Espolón, 2 y Plaza Catedral.

COLCHONERIA Doncel. Tресillos desde 12.900. Sofás-nido, sillitas 1.890. Módulos. Somiers. Colchones nuevos a cambio lana. Gamonal. Lavaderos. 7.

VENDO cama matrimonio, colchón multielástico, seminuevo, Flex y dos mesillas. Teléfono 227694.

Pérdidas

HALLAZGO perro de caza marrón. Llamar 217615, de 5 a 7.

PERDIDA perra pastora alemana, de cuatro meses, negra, con patas marrones. Se gratificará. Telf. 225744.

Televisores

RADIO T.V CARLOS reparación televisores Antenas colectivas e individuales Telf 217579

REPARAMOS a día televisores todas marcas «Tele-Orly» Teléfono 22 41 39

Traspasos

SE TRASPASA bar, calle Cortes, N.º 1. Teléfonos 226327, 217688.

SANTOS. — Traspaso local en Parque de las Avas. 180 m² Traspaso bajo

TRASPASO negocio, ocasión, por no poderlo atender. Telfs. 201821, 207597.

TRASPASO carnicería, con clientela, por no poderla atender Teléfonos 233400, 206853.

TRASPASO local, en la mejor zona de Gamonal, 180 metros cuadrados. Informes: teléfonos 228950, 233820.

SE TRASPASA tienda alimentación, por traslado, buena zona. Teléfono 236127.

SE TRASPASA carnicería nueva, en Palencia, con buena clientela. Tratar con Teodoro, en Osornillo. Teléfono 817387.

SE TRASPASAN locales de distintas superficies en distintos sitios. Baratos. Teléfono 210650. Llamar por la mañana.

SE TRASPASA local céntrico. Teléfono 983-201621, horas de comercio.

PRIGO 3.785. Bar instalado, 64 m², zona Valillos, con mercancía.

PRIGO 2.774. Bar, junto Correos, todo instalado, 140 metros. Infórmese.

Varios

SE ARREGLAN tejados y albañilería en general Telf 219427.

CREDITOS resolvemos su préstamo personal en 24 horas Telf 230654 y 230888

UN JARDIN... y más, plantas y flores artificiales, creación de jardines, terrazas y espacios de verde artificial. Calzadas, 5.

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas todas clases. Teléfono 212107

PINTORES decoradores haríamos toda clase de pintura y decoración viviendas nuevas y viejas fachadas locales comerciales, chalets, reformas y toda clase de trabajos para comunidades. Teléfonos 223579 y 218072

CENTRO del Rótulo Todo en rotulación Almirante Bonifaz 14 207853

TAPICERO ofrécese, preferible llamar de 2.30 a 3.30 Telf 230883

REPARO puertas, ventanas aluminio, hierro a domicilio Teléfonos: 214290 y 200321

MAMPARAS de baño se instalan Informacion Telf 205813

SE HACEN trabajos de albañilería y fontanería Telf 237964

TODO tipo de portes, rápidos y económicos. 200612

ESCAPARATES, su decoración con plantas y flores artificiales. Un Jardin... y más, Calzadas, 5.

VENDO dos tarjetas transportes, comarcal y nacional. Teléfono 206658

ARREGLO y colocación de rieles de cortinas, accesorios baño, 235472.

¡ATENCIÓN solteros-as, separados-as! No esté sólo-as. Agencia Matrimonial Levantina, seria, discreta. Nueve años experiencia Pida información gratis Apartado 1.722. Valencia

TERRAZAS y contraventanas en aluminio, presupuestos sin compromiso. Telf. 213290.

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

La Bolsa

NEGOCIO MINIMO, SIN PAPEL NI DINERO

Madrid.—(Colplea, por JUSTO IRIONDO MENDIETA)

Apenas hay variación en la tendencia insulsa actual de la Bolsa; si sube algo, pronto baja, y viceversa. Todo en movimientos y negocio muy cortos y, sin órdenes de fuera, con las cotizaciones a merced de los ánimos de los gestores de las numerosas sociedades que dinamizan en el mercado de valores. Por cierto, ahora muy reservados, con preferencia a mantenerse a la expectativa.

Con los pequeños altibajos arriba-abajo con que actúan en esa treintena de valores de mayor confianza —son unos 250 los que figuran ordinariamente en los cuadros— pueden justificarse misiones, aunque para ello tengan que poner a prueba la habilidad que en parte les da la fuerza. Les sigue ese mundillo bolsístico que necesitan, donde muchos gustan del juego, acaso en demasía, les sobra o les falta el dinero.

Así ha transcurrido también la última semana del invierno, reducida a tres sesiones ininterrumpidas. La gente más bien pensando en aprovechar, el largo puente de San José, si dura el tiempo magnífico que en trajes bursátiles, y así encima las minivacaciones de Semana Santa un poco de movimiento en eléctricas —entero arriba-abajo— sobre la base de sus altas rentabilidades; otro piquito de especulación en las químicas que hoy se prestan a ello, aunque luego también se arrugaron, y se acabó.

Porque en los Bancos volvió a dominar la oferta de forma desigual. Mínimo papel en el Popular y Vizcaya algunos días, máximo en Banesto y Santander, y la mayor atención en el Bilbao por eso del 125 aniversario de que hablamos hace ocho días. En este punto, dentro del misterio, parece que se abre un claro: habrá importante aumento en el dividen-

Crónica de Televisión

Madrid.—(Colplea, por MERCEDES RODRIGUEZ)

La aparición en franjas publicitarias de personas populares en la pequeña pantalla, bien pertenecientes a la plantilla del medio o vinculados mediante algún contrato con él, ha sido un hecho frecuente que levantó más de una polémica. Existía cierta confusión respecto a si estas apariciones entraban dentro de lo ideal. Según las normas de contratación de publicidad nada impide a un famoso empleado del medio, intervenir en un anuncio; la ordenanza laboral sí que lo considera incompatible, pero como quien hizo la ley hizo la trampa, estas personas tenían la posibilidad de hacer publicidad siempre que obtuviesen el conveniente permiso de la dirección. Como nada quedaba preciso ni claro, el Consejo de Administración de RTVE optó por poner tierra por medio y levantar un anuncio en el que Luis del Olmo predicaba las excelencias de un producto de cacao. Al Consejo de Administración le compete dictar unas nuevas normas de publicidad en TVE que aclaren estos casos atípicos. Pero en tanto esta normativa no esté lista y para evitar nuevas polémicas, el director general, Carlos Robles Piquer, ha dictado una circular con fecha de 15 de Marzo de 1982 sobre normas complementarias de contratación de publicidad. Según las mismas los empleados de Prado del Rey no pueden intervenir en anuncios, a menos que la firma publicitaria contratante pague por su aparición un extra económico. El grupo socialista en el Consejo de Administración opina que estas normas complementarias favorecen a las empresas anunciantes más fuertes y en cualquier caso entienden que la circu-

do del ejercicio 1982 —se habla de subir un 45 por ciento— para conmemorarlo, ya que se da por seguro que lo permitirán los beneficios y «las recomendaciones» de arriba.

Abrió la semana con motivos —psicológicos— pensatorios en esa serie de noticias que nos trae la Prensa diaria: ligera baja de los tipos de interés del interbancario (pagarés y bonos del Tesoro), y un primer toque de atención de la derecha en las elecciones cantonales francesas, que pudo explotarse en Bolsa; enfrente, el nuevo acto terrorista en Rentería, conocimiento oficial de la cifra de parados —próximo a los dos millones—, aunque se haya frenado algo el ritmo de su crecimiento, y continuación de las incertidumbres políticas en declaraciones de unos y otros.

Las filtraciones en el acuerdo sobre Lemóniz parece haber despejado la incógnita de Iberduero. ¿Es lo que bursáilmente esperaban los más optimistas? Por de pronto se ha visto mucha curiosidad y algún dinerillo de oportunidad en este valor, cosa que no ocurría en semanas anteriores. Hay una leve mejora en su cotización, pero en general los inversores están a la espera de los detalles finales del acuerdo, lo que abarcará la nueva sociedad pública de que se habla, etcétera. En conjunto el sector eléctrico empezó bien la semana para ablandarse en cuanto las cotizaciones mejoraban lo más mínimo. Sale pronto papel.

En resumen, da la impresión que en el ambiente bursátil más que los factores puramente económicos están influyendo los extraeconómicos. Un mercado receloso y reservado, y más bien con tendencia a vender algo, cuando se ensancha un poco la contratación. No deja de comentarse también en la parcela bolsística la nueva vuelta de rosca a la tuerca de la inflación que llevamos en estos primeros meses de 1982: energía eléctrica, abonos, Renfe, taxis, ahora tarifas postales, teléfono, etc., etc., y según datos del Banco de España el PIB creció finalmente en 1981 un 0,4 por ciento.

El índice general pierde en los tres días 0,92 puntos a 102,72. El cierre semanal en el mismo clima inoperante, aumentando las reservas inversoras.

lar de Robles Piquer «elude y vulnera» las competencias que en materia de publicidad corresponden al Consejo de Administración, según manda el estatuto de RTVE.

Ya saben, si ustedes ven en un anuncio a una cara popular de la pequeña pantalla sepan que el asunto cuenta con las bendiciones de la dirección general y que se trata de un «stop» de superlujos económico. La circular de Robles Piquer se ha sacudido el problema existiendo dinero pero en todo caso la cuestión ética sigue en pie. ¿Qué solvencia puede tener un profesional que, pongamos por caso, lleve un tema de consumo y sanidad en Prado del Rey y luego nos venda, por ejemplos, un producto alimenticio?

EL CINE. LA ESTRELLA

El cine continúa siendo la estrella de la programación. Y a falta de programas propios de interés, bien vendidas sean las películas.

En «Primera sesión» se acerca esta sobremesa uno de los reyes del «western». John Wayne, con el film «Centauros del desierto» (1956). La película viene rubricada por la firma de un prestigioso director, John Ford, otro de los nombres mayúsculos dentro de este género. Como complemento de «mitos» con grados en el cine norteamericano aparece en un papel, aunque no excesivamente destacado, Natalie Wood.

Por la noche, dentro de «Sábado cine» se proyecta un melodrama convencional con una superficial visión de la sensualidad latina. Se trata de «Desnuda frente al mundo» (1960) norteamericana, dirigida por Ronald Mc. Dougall e interpretada en sus principales papeles por Gina Lollobrigida y Tony Franciosa.

«APLAUSO»

El programa que dirige José Luis Uribarri cuenta este sábado con las actuaciones de Barón Rojo, Antonio, Despeche Mode, Funkapolitan y la Bbq Band.

Crónica del tiempo

SIN CAMBIOS NOTABLES

Madrid.—(Colplea, por MARIANO MEDINA)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE. — Continúa el predominio del anticiclón en la mayor parte de España, y continúan tocando en las regiones del Norte de la Península algunos de los frentes que desde el Atlántico se dirigen a Francia, Inglaterra y Europa Central. Es probable que en los próximos días haya un amago de dominar el viento Norte. Será difícil que cuaje.

EL TIEMPO PARA HOY. — Chubascos ocasionales en el Norte de Galicia, en la vertiente cantábrica y en las cuencas altas del Duero y del Ebro, siendo más frecuentes entre Santander y San Sebastián. Algunos otros se dispersarán más irregularmente por los Pirineos, mitad Norte de Cataluña y puntos de Baleares sobre todo en Menorca y Norte de Mallorca. Alguno aislado en la cordillera Central. Intervalos nubosos en Canarias, con algún chubasco débil y disperso. Más claros que nubes en las demás regiones. Pocos cambios en las temperaturas.

EL TIEMPO PARA MAÑANA. — Algunos chubascos en la costa cantábrica, alto Ebro y puntos de los Pirineos, Norte de Cataluña, Menorca y Norte de Mallorca. Predominio del buen tiempo en el resto de España.

TENDENCIA PARA EL LUNES. — Sin cambios notables respecto a lo anterior, disminuyendo las posibilidades de algún chubasco en la mitad occidental del Cantábrico.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER.— Burgos, 13 grados; Santander, 13; San Sebastián, 12; Victoria, 12; Pamplona, 11; Logroño, 15; Bilbao, 13; La Coruña, 14; Valladolid, 14; Soria, 12; Zaragoza, 17; Barcelona, 13; Valencia, 21; Madrid, 18; Sevilla, 20; Málaga, 17; Palma de Mallorca, 18; Las Palmas, 19.

EN EL RESTO DE EUROPA. — Estocolmo, 1 grado; Copenhague, 2; Londres, 8; Bruselas, 9; Ginebra, 7; Zurich, 6; París, 6; Burdeos, 13; Lyon, 9; Lisboa, 14; Frankfurt, 6; Roma, 12; Milán, 12; Helsinki, 1; Moscú, 2.

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 20 de Marzo de 1952. ● AGUSTIN Carrasco venció en la prueba de ciclo-pedestrisimo, sobre un itinerario que comprendía diversos paises burgaleses. ● EN el torneo nacional de baloncesto celebrado en Vigo, el equipo de Burgos ha quedado el tercero. ● LA temperatura máxima de ayer fue de 13,0 grados y la mínima de 4,4.

**RADIO-TV**

**Radio Popular**

Onda media 1.134 Kc.

- 8,00 Radio-Diana.
- 9,45 Noticiero.
- 10,00 El carrusel.
- 10,30 La Radio y la calle.
- 12,15 Un par de dos.
- 13,30 El burgalés. Local y provincial.
- 14,30 Informativo «Dia...» (cadena).
- 15,00 La hora del café.
- 16,00 Club de amigos.
- 17,00 Discoteca jovial.
- 17,30 37 millones de consumidos.
- 18,30 Disconocieta 7 días.
- 20,30 Santo rosario.
- 21,00 Clan musical.
- 22,00 La actualidad. Informativo local.
- 22,45 Popular deporte.
- 23,00 Club de amigos Edición semanal.

**Televisión Española**

- |        |                           |   |
|--------|---------------------------|---|
| SABADO | 15,28                     | Apertura y presentación.                  |
| 10,15  | Carta de ajuste.          |   |
| 10,29  | Apertura y presentación.  | 15,30 Diario del viaje con Andre Malraux. |
| 10,30  | Pista libre.              | 16,25 Spiderman                           |
| 12,30  | Concierto.                | 17,00 Retransmisión deportiva.            |
| 13,30  | Sedes del Mundial.        |   |
| 14,00  | Revista de toros.         | 18,30 Premios internacionales de teatro   |
| 14,30  | Parlamento.               | 19,00 Polideportivo.                      |
| 15,00  | Noticias.                 | 20,00 Estrenos TV.                        |
| 15,35  | Fútbol en acción.         | 21,30 Documental.                         |
| 16,05  | Primera sesión            | 21,55 Teatro real.                        |
| 18,05  | Erase una vez el espacio. | 24,00 Despedida y cierre.                 |
| 18,30  | Aplauso.                  |   |
| 19,30  | Bla. bla. bla.            |   |
| 20,00  | Documental.               |   |
| 20,30  | Charlot                   |   |
| 21,00  | Noticias.                 |   |
| 21,20  | Informe semanal           |   |
| 22,20  | Sábado cine.              |   |
| 24,00  | Últimas noticias.         |   |
| 24,10  | Despedida y cierre.       |   |
- UHF
- 15,15 Carta de ajuste.

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

**AYUNTAMIENTO DE CANICOSA DE LA SIERRA (Burgos)**

**ANUNCIO**

Al amparo de lo establecido en el artículo 28 de la Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana, texto refundido de 9 de Abril de 1976, y los artículos 151 y 125 del Reglamento de Planeamiento Urbanístico, y al haber adquirido un suficiente grado de desarrollo los trabajos de redacción, en fase de avance, de las Normas Subsidiarias de Planeamiento de este Municipio, se somete al trámite de formulación de sugerencias y, en su caso, otras alternativas de Planeamiento durante un mes a partir de su publicación en el B. O. de la Provincia, en cuyo período podrá examinarse por los interesados en la oficina de este Ayuntamiento, en horas hábiles, y formular las sugerencias y alternativas que estimen oportuno. Lo que se hace público para conocimiento.

Canicosa de la Sierra, a 10 de Marzo de 1982.

El Alcalde,  
Ilegible

**Discoteca COUPS**  
**Cafetería COUPS**

...Y PROXIMAMENTE APERTURA

**Restaurante COUPS**

- BODAS
- BANQUETES
- BAUTIZOS
- COMUNIONES

**Restaurante COUPS**

Avda. Reyes Católicos, s/n

**Santoral**

**SANTOS DE HOY:**

Ss. Nicetas, Vultrano, Cutberto, Guillermo, Leoncio y Remigio. bs.; Pablo, Cirilo, Eugenio, José, Alejandra (Sandra), Fotina, Víctor, Anatolio, Sebastián, Focio, Fótides, Parasceves y Ciriaca, mrs.; Arquipo, Alejandro, Erberto, Grato y Marcelo, fs., Martín, ob. de Braga.  
Misa: De Feria.

**Boletín**

**meteorológico**

Compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:  
Barómetro. — A las ocho de la mañana, 689,9; a la una de la tarde, 690,7; a las siete de la tarde, 690,7.  
Temperatura ambiente. — Máxima, 15,6 grados a las 15,45 horas.  
Mínima, 4,4 grados a las 7 horas.  
Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, calma; a la una de la tarde, SW — 11 kilómetros; a las siete de la tarde, W — 7 kilómetros.  
Higrómetro. — Humedad, 63 por ciento.

**Farmacias**

**SERVICIO DE GUARDIA.**  
De nueve y media de la mañana a once de la noche:  
Marcos. — San Pablo, 17.  
Sánchez Alonso. — Eladio Perlado, 16 (Gamonal).  
Chomón. — Sanjurjo, 15.  
**SERVICIO DE URGENCIA.**  
De once de la noche a nueve y media de la mañana:  
Sánchez Alonso. — Eladio Perlado, 16 (Gamonal).  
Chomón. — Sanjurjo, 16.

**VENDO**

**CARNICERIA Y BODEGA**

Junto o separado.

Informes: Pérez Platero núm. 1 Hermanas Martín.

**NO SIGA ESTANDO SOLO (A)**

Cualquiera que sea su problema sentimental, tenemos la solución Casamientos, convivencia, amistad, etc. De 18 a 65 años. Solicite información: **LA FELICIDAD**  
Avenida Sabino Arana, 49.  
Dpto. 16. BILBAO Vizcaya.  
Teléfono 441 93 30

**Urgencias**

- Bombetas ... 20 13 10
- Casa de Socorro ... 21 14 10
- Guardia Civil ... 22 11 00
- Seguridad Social ... 22 18 00
- Cruz Roja ... 22 15 00
- Policia Municipal ... 20 21 38
- Gamonal ... 22 38 30
- Servicio Policial Permanente ... 0 9 1
- Feléfono de la Emergencia ... 20 73 57
- Obras Públicas ... 22 45 00
- Tele-Ruta ... 91/4417222
- RENFE ... 20 35 40

**Taxis**

- Pl. Conde de Castro ... 20 30 88
- Avda Gamonal ... 22 4 06
- Avda del Cid Residencia Sanitaria ... 22 80 56
- Pl. Santo Domingo de Guzmán ... 20 30 55
- Conde Jordana ... 20 30 88
- Plaza de Vega ... 23 28 62

**Provincia**

- MIRANDA DE EBRO
- Bomberos ... 31 00 00
  - Casa de Socorro ... 31 13 29
  - Guardia Civil ... 31 00 39
  - Seguridad Social ... 32 06 08
  - Cruz Roja ... 31 00 37
  - Policia ... 31 00 05

- ARANDA DE DUERO
- Bomberos ... 50 07 93
  - Guardia Civil ... 50 08 86
  - Cruz Roja ... 50 26 18
  - Policia ... 51 01 00

- LERMA
- Guardia Civil ... 17 00 37
  - Cruz Roja ... 17 00 60

- ROA
- Guardia Civil ... 54 00 13
  - Cruz Roja ... 54 01 83

- MEDINA DE POMAR
- Guardia Civil ... 11 07 06

- BRIVIESCA
- Guardia Civil ... 59 00 34
  - Cruz Roja ... 59 08 28

- BEORADO
- Guardia Civil ... 58 00 46
  - Cruz Roja ... 58 01 89

- VILLARCAYO
- Guardia Civil ... 10 00 17
  - Cruz Roja ... 10 01 18

- SALAS DE LOS INFANTES
- Guardia Civil ... 38 00 11

- VILLADIEGO
- Guardia Civil ... 86 00 04

- ESPINOSA DE LOS MONTEROS
- Guardia Civil ... 12 00 05
  - Cruz Roja ... 12 03 93

- ALCAR DE FERNAMENTAL
- Guardia Civil ... 87 20 19

**CARTELERA**

**Cines**

**AVENIDA.** — Hoy, a las 7,30 tarde y 10,30 noche, Dagoll Dagom y Jaume Sisa presentan «La noche de San Juan». Patrocinado el Excmo. Ayuntamiento. Localidades: Niños 100 pesetas. Butaca 300 pesetas. Resto localidades 200 pesetas. Recomendable para todos los públicos.

**CALATRAVAS (204161)**  
5,30, 7,45 y 10,30  
Juerga a tope con un estreno de risas «La batalla del porro». Color Victoria Abril Paul Naschy Joan Armengol etc «La batalla del porro» es... ¡El remedio más divertido contra el aburrimiento y el mal humor! «La batalla del porro» es autorizada sólo para mayores 16

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy un programa fabuloso. Estreno de «El buzón del placer» (Clasificada «S») El juego erótico del amor a través del humor inglés, con las más esculpturales mujeres y Giuliano Gemma en «Adiós gringo». Valentía, audacia, acción La venganza de un «gringo» contra los más terribles y desalmados forajidos del Oeste. (Rigurosa mayores 18 años)

**CONSULADO:** ¡Atención! Por la larga duración de la película sesiones especiales de 5, 7,45 y 10,30 ¡Por fin! la película escándalo. «Calígula» Color con Malcolm McDowell Teresa Ann Savoy y Peter O'Toole Clasificada «S» «Calígula» el César que sacó de las entrañas de su mujer a su hijo y lo devoró para que no le arrebatase el poder (May 18 D.N.I.)

**CORDON (207037)** — 5,15, 7,45 y 10,30 Segunda semana ¡Y sigue en cartel! el estreno con acción, aventuras y humor «El profesional» Color Con un Jean Paul Belmondo. ¡Nuevo duro, distinto!, enfrentado a Robert Hossein «El profesional» Un agente especial perseguido a muerte por sus propios compañeros (May 16)

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Un programa sensacional. «La seducción». Lisa Gastoni, Maurice Ronet. La madre y la hija juntas en el pecado y «La tigresa de Siberia». Clasificada (S). La mujer más odiada y temida por sus prisioneros en el campo de la muerte. Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador. Rigurosa 18 años

**GOYA.** — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 La película más divertida y disparatada del cine español «Buscando a Perico». Color. Con

Luis Escobar y Agustín González Situaciones insospechadas y momentos ocultos. resultado «Buscando a Perico» Humor y diversión Para mayores de 16 años

**GRAN TEATRO.** — Hoy, 5,15, 7,45 y 10,30 Estreno simultáneo en toda España. El máximo acontecimiento de la temporada «En busca del fuego» Galardonada recientemente en Francia con el «César» a la mejor película del año. «En busca del fuego» La producción norteamericana más costosa de la historia. (Mayores de 14 años) ¡Éxito total!

**LIDO.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa incomparable. James Coburn y Omar Sharif, dos granujas capaces de apostar por cualquier cosa «Baltimore Bullet» De acción trepidante y «Voracidad» El más espectacular robo de diamantes y esmeraldas. Un film de peligrosas aventuras, con Lee Majors y James Franciscus. (Mayores 14 años).

**TIVOLI (220088).** — 5,30, 7,45 y 10,30. Escrita producida dirigida e interpretada por Alain Delon. estreno de la película todo acción-emoción con un final mucho más que sorprendente. «Por la piel de un policía» Color Intriga y suspense Cortando la respiración usted verá emocionado «Por la piel de un policía». (May 16).

**Salas de Arte**

**TAGRA** — Exponen Montserrat Torrás, pintura Ana Rovira, Prats, ceramista De 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos: De 12 a 2

**ARLANZON** — Exposición de J Fadón De 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos: de 12 a 2.

**AULA ESPOLON.** — Oleos de Andrés Cerezo De 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos: de 12 a 2

**RUA-2** — Expone Badia Camps Oleos de 6,45 a 9,15 Festivos 12,30 a 2,30

**PLAZA ESPAÑA-3.** — Expone. Cuasante De 7 a 9. Festivos: 12 a 2.

**Varios**

**BIG BOLERA AMERICANA** — Cafetería juegos recreativos, billares, ping pong etc Abierto desde las 10 de la mañana Final Reyes Católicos



**heddy café**  
**deportes juguetes**

sanjurjo, 38. burgos. ☎ 221045

POR RENOVACION EXISTENCIAS  
**GRANDES DESCUENTOS**  
EN

TODA CLASE DE ARTICULOS DE  
**DEPORTE y JUGUETERIA**

¡APROVECHESE!

SOLO POR UNOS DIAS

## Anecdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Colpsa, por ALARICO)

#### ● REUNION DE PRINCIPES EN LUXEMBURGO

Las Casas Reales europeas se dan cita mañana en Luxemburgo, con motivo de la boda de la Princesa Margarita con el Príncipe Nicolás de Liechtenstein. La Reina Sofía asistirá acompañada de sus hijas, las infantas Elena y Cristina. Y estarán presentes, entre otros, el Príncipe Felipe de Bélgica, de 21 años, que será el acompañante oficial de la Infanta Elena; Alberto de Mónaco, de 23; Lorenzo de Bélgica, de 20; Wenceslao de Liechtenstein, 21; Juan y Guillermo de Luxemburgo, 25 y 19 años, descendientes estos últimos de Felipe V, primer Borbón de la dinastía española.

#### ● LAS FALLAS DE MARCELINO OREJA

Marcelino Oreja, delegado del Gobierno en el País Vasco y presidente de la UCD vasca, ha querido cambiar de aires por unos días, y se ha marchado a las fallas de Valencia con su esposa, Silvia Arburúa, ambos vestidos con el traje típico de huertano. Allí se encontrará con su sobrino, el diputado por Vizcaya, Jaime Mayor Oreja, para recordar, como dice el señor Oreja, «la solidaridad entre las comunidades vasca y valenciana que tienen tantos puntos de coincidencia».

#### ● CAMACHO SE JUBILA

Marcelino Mamacho, que el pasado mes de Enero cumplió 64 años, ha decidido acogerse al ANE y solicitar la jubilación anticipada en CC. OO. Camacho ha dicho que con la jubilación dejará de ocuparse de las cuestiones técnicas del sindicato, aunque seguirá presente en la dirección política «hasta que los trabajadores me digan que me vaya». Y causará baja también en la empresa Motor Ibérica, en cuya plantilla ingresó en 1957, estando ahora en situación de excedencia desde que consiguiera la amnistía laboral.

## NOTICIAS AL CIERRE

### ● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: **Asuntos Exteriores.** — Real decreto por el que se modifica el sistema de ingreso en la carrera diplomática. = **Defensa.** Reales decretos por los que se dispone el pase al grupo de «destino de arma o cuerpo» del general de división del Ejército, don Bienvenido Barrios Rueda y a la situación de reserva activa del general de Brigada de Infantería, diplomado de Estado Mayor, don Antonio Rey Ardid. = **Hacienda.** — Orden sobre incremento de haberes pasivos de las clases pasivas del Estado para 1982. = **Trabajo y Seguridad Social.** Real decreto por el que se desarrolla el artículo 92,2 del estatuto de los trabajadores, sobre extensión de convenios colectivos.

### ● LA COSTA DEL SOL, AL BORDE DE LA SUPERCONTRATACION

Málaga (Logos). — La Costa del Sol está al borde del «over bookings» o supercontratación de camas. En algunos hoteles de la zona —no en todos, por supuesto— la ocupación en la presente semana ha rondado el completo, con riesgo de más llegadas por el prolongado fin de semana. Ocupaciones como la que se está registrando en estos instantes no son habituales, y habría que remontarse a muchos años atrás para encontrar casos similares o parecidos. Noticias oficiales anunciaban para este fin de semana —de viernes a domingo— la toma de tierra de 140 aviones. Teniendo en cuenta una media de 200 viajeros por avión, eran esperados sobre 28.000 turistas este fin de semana. Todo hace prever que la temporada de ocupación alta se ha iniciado con bastante antelación, pues faltan aún 15 días par las vacaciones de Semana Santa y la demanda es muy alta.

### ● DESCUBRIMIENTO DE UNA LAPIDA A LA CONSTITUCION DE 1812

Cádiz (Efe). — El alcalde del Ayuntamiento de Cádiz,

don Carlos Díaz (socialista), ha descubierto esta tarde una lápida conmemorativa del 170 aniversario de la proclamación de la Constitución de 1812. La lápida está ubicada en la fachada del oratorio de San Felipe Neri, en el que las Cortes liberales proclamaron la Constitución de 1812. Al acto han asistido los miembros del Ayuntamiento y el gobernador militar de la provincia, general Bello del Valle, así como numeroso público.

### ● ERUPCION VOLCANICA INMINENTE EN ESTADOS UNIDOS

Washington (Efe). — Las autoridades han avisado hoy que la erupción del volcán del monte Santa Helena puede producirse dentro de las próximas 24 horas y han prohibido el acceso a los alrededores del volcán. El número de pequeños terremotos bajo el cráter ha aumentado en las últimas horas, registrándose uno cada 60-90 segundos, han dicho los geólogos de la Universidad del Estado de Washington, y han señalado que terremotos más fuertes, de una intensidad de 2 a 2,5 grados en la escala de Richter, se producen cada cuatro horas. Los científicos han pronosticado que la erupción no será explosiva, al contrario de la de Mayo de 1980, que arrojó un balance de 60 víctimas y causó múltiples daños materiales.

● **PAGAÑ MAS DE 350.000 DOLARES POR UN PICASSO**  
 Bonn (Efe). — Más de 350.000 dólares (85 millones de pesetas) se pagaron por un cuadro de Picasso titulado «Mujer en un sillón», en la décimo tercera Feria del Arte germano-occidental de Dusseldorf. La Feria del Arte germano-occidental atrajo, según sus organizadores, a unos 35.000 visitantes.

### ● BOMBAS CONTRA EL PARTIDO SOCIAL-DEMOCRATA BRITANICO

Londres (Efe). — Un paquete enviado a la sede del Partido Social-Demócrata en Glasgow (Escocia), era una bomba incendiaria, según ha confirmado la Policía. Es el segundo artefacto incendiario recibido por ese partido hoy, dado que anteriormente, artificieros del Ejército neutralizaron otra bomba enviada a la sede del mismo partido en Edimburgo.

### ● QUIEREN EXILIARSE DE POLONIA

Viena (Efe). — Entre 500 y 600 ciudadanos polacos han expresado su intención de exiliarse porque se consideran políticamente perseguidos, han informado hoy en Varsovia fuentes diplomáticas occidentales. Entre estas personas se hallan por lo menos 15 internados puestos en libertad que desean aprovechar la oferta de emigración hecha por el Gobierno.

### ● FINALIZA LA III SEMANA HISPANO-GUINEANA DE EDUCACION

Malabo (Efe). — Esta tarde se ha clausurado la III Semana Hispano-Guineana de Educación bajo la presidencia del ministro ecuatoguineano de Educación y Cultura. Durante estos días se han discutido varias ponencias, como la necesidad de la creación de una Escuela Universitaria en Malabo, la importancia de los cursos de perfeccionamiento del profesorado, planes de estudio e informe sobre el programa de educación permanente de adultos por Radio.

### ● ATENTADO EN THAILANDIA: DIEZ VICTIMAS

Bangkok (Efe). — Diez personas han resultado muertas y más de 50 heridas a consecuencia de la explosión de dos bombas en la ciudad de Surat Thani, en el Sur de Tailandia. Una de las bombas había sido colocada en un automóvil aparcado frente a un edificio municipal y la otra, en el despacho del gobernador de la provincia. Se estima que los atentados pueden estar relacionados con la reciente operación de limpieza realizada por las fuerzas gubernamentales contra guerrilleros comunistas.

### ● NUEVA FABRICA DE «ENPETROL» EN PUERTOLLANO

Puertollano (Ciudad Real) (Efe). — Unos 11.000 millones de pesetas invertirá la entidad «Enpetrol» en la construcción de una planta de «cracking» catalítico, tratamiento de materias petroquímicas, en el complejo industrial de Puertollano. La planta tendrá un coste global de más de 22.000 millones de pesetas, por lo que se esperan futuras inversiones estatales del orden de las aprobadas en 1982 para la indicada empresa nacional. La fábrica podrá quedar terminada y dispuesta para su funcionamiento en 1984.

## Rueda de Prensa con Anthony Quinn



Madrid. — El actor norteamericano Anthony Quinn, que se encuentra en Madrid para participar en el rodaje de la película «Crónica del Alba», durante la rueda de Prensa que celebró ayer tarde, en un restaurante madrileño. La película, co-producción de «Ofelia Films» y Televisión Española, está basada en la novela del mismo título del escritor aragonés Ramón J. Sender, recientemente fallecido y, dirigida por el realizador canario Antonio Betancort, se emitirá en trece episodios por la primera cadena de Televisión Española. — (Foto Efe)

MAÑANA domingo en



## DOMINICAL Antena

● Portada: Estalla la PRIMAVERA. La sangre altera. ● Mujer S. L. Condenada al hogar, aunque TRABAJE. ● Sala de ESPERA. Cafeína. Artritis. Obesidad. Alcohol. ● ¿Quién dispara a J.R.?... ● ROCIO JURADO. «Me debo a todos...». ● Última etapa en la regata alrededor del MUNDO. Desgracias seguidas. ● JULIO IGLESIAS. Su vida. ● VARIOS. Motor. Plantas. Libros. Discos. Juegos. ● La receta ILUSTRADA. Pulpo con patatas y pimientos. ● Y...

### Antena Tiempo Libre

Dos revistas para pasar agradablemente el domingo con su DIARIO y a su mismo precio, que podrá adquirir en su quiosco habitual.

## La Junta directiva del Colegio de Médicos de Vizcaya contra el aborto

Bilbao (Efe). — La Junta directiva del Colegio Oficial de Médicos de Vizcaya ha hecho público un comunicado en el que condena, por unanimidad y «enérgicamente, toda práctica abortiva», ante la «campaña suscitada a favor del aborto».

Finalmente la nota señala que el Colegio «se une a la actitud expresada por la Real Academia Nacional de Medicina y a la de numerosos profesores, científicos y Colegios de Médicos, suscribiendo asimismo la resolución número 4.376 de 1979, de la Asamblea parlamentaria del Consejo de Europa, que condena el aborto e insta a los Estados a reconocer el derecho de cada niño a la vida desde el momento de la concepción de esa nueva vida».